ЗАКАРПАТСЬКА ОБЛАСНА УНІВЕРСАЛЬНА НАУКОВА БІБЛІОТЕКА

КНИГА ЗАКАРПАТТЯ

Анотований каталог видань 2009 року

З фондів Закарпатської обласної універсальної наукової бібліотеки

Річник VIII

Ужгород • Видавництво В. Падяка • 2010

УДК 015
ББК 92
К53

Видання вміщує короткі інформації про книжки та іншу друковану продукцію, що протягом 2009 року вийшли на Закарпатті. До кожної анотації додається репродукція обкладинки анотованої книги.

Каталог формується з надходжень до ЗОУНБ як центральної книгозбірні регіону обов'язкового примірника видань.

Для фахівців з проблем книговидавничої справи на Закарпатті та в Україні, представників органів державної влади та управління, керівників бібліотек, книготоргів, книжкових бірж, книгарень, організаторів книжкових ярмарків, бібліографів, науковців, студентів тощо.

Укладач:
Л.О. Ільченко

Добір літератури угорською мовою
І.М. Горват

Відповідальна за випуск
Л.З. Григаш

© ЗОУНБ, 2010
© Л.Ільченко, *укладання,* 2010
© Видавництво В.Падяка, 2010

ISBN 978-966-387-042-7

Книга Закарпаття у 2009 році

Анотований каталог видань 2009 року засвідчує, по-перше, як не дивно, стабільність видавничого процесу в області попри кризові явища в економіці, а, по-друге, більшу зацікавленість видавців у присутності переліку їх продукції у цьому каталозі – якщо у попереднє видання каталогу «запізнилися» з 2007 року 107 книг, то в цей каталог додалися з 2008 року – лише 32.

З року в рік стає об'ємнішою рубрика «Література з карпатознавства, що вийшла за межами області». Це свідчить і про зростання інтересу до нашого краю, і про зацікавленість видавців по той бік Карпат закарпатськими авторами.

При знайомстві з представленою поліграфічною продукцією впадає в око зростання кількості видань з історії та економіки краю, окремих населених пунктів, а також репертуару туристичної літератури.

Незважаючи на застарілі проблеми – відсутність обігових коштів, повноцінного книжкового ринку, більшість видавництв поступово знаходять свою видову і тематичну нішу.

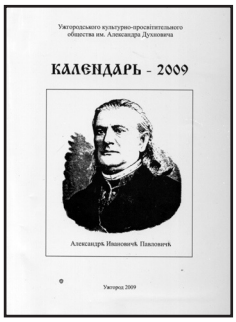
При постійному зростанні якості друку частина видань ще виходить без належного оформлення вихідних даних, бібліографічного опису відповідно до державного стандарту, правильного індексу та авторського знаку, що утруднює державну реєстрацію в Книжковій палаті та бібліотечну обробку книги.

Все ще залишається нерозв'язаною проблемою кількість і якість книжкової продукції для потреб національних меншин, особливо румунського населення.

ОБЛАСТЬ У ЦІЛОМУ

1. **12 найцікавіших місць Закарпаття** : відкрийте для себе / уклад. Л. Алексєєнко. – Ужгород : Патент, 2009. – 20 с. : іл.

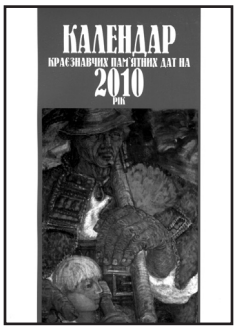
Видання подає коротку інформацію та фотоілюстративний матеріал, присвячений дванадцяти визначним пам'яткам архітектури та унікальним природним ландшафтам Закарпаття. Серед них: Ужгородський, Невицький та Мукачівський замки, Воздвиженський собор у м.Берегово та кафедральний собор в Ужгороді, Горянська ротонда, Білий палац графів Шенборнів у Мукачеві та їх мисливський Будинок (нині санаторій «Карпати»), будинок баронів Перені у Виноградові, Долина нарцисів, Синевирське озеро та водоспад Шипіт.



2. **Календарь – 2009** / Ужгородськоє общество им. А. Духновича ; составителЪ : Л. Філіп-Радванський, В. Сочка-Боржавин. – Ужгород, 2009. – 108 с. : іл. – Русин., рос., укр. мовами.

Календар містить публіцистичні статті, есе та зразки поетичної творчості, присвячені пам'ятним датам 2009 р., визначним постатям краю, а також народним традиціям та звичаям русинів.

3. **Календар краєзнавчих пам'ятних дат на 2010 рік** : реком. бібліограф. посіб. / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Від. краєзнав. л-ри; Інформ.-бібліограф. від. ; уклад. : Н.М. Вачиля, О.В. Малинич, Г.В. Бобонич, І.М. Горват ; відп. за вип. Л.З. Григаш ; випуск. ред. Л.О. Ільченко. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 252 с.



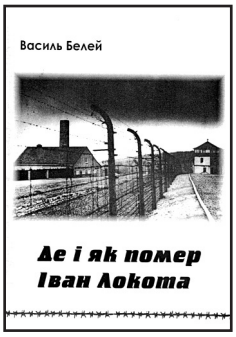
Календар-щорічник є орієнтиром для громадськості краю у перебігу подій, ювілеїв та пам'ятних дат у 2010 р. Основу календаря складають ґрунтовні наукові розвідки про визначних діячів краю, підготовлені провідними карпатознавцями. Окремим розділом подано календар знаменних дат, які в 2010 р. відзначатиме громадськість світу та України.

Представлені матеріали можуть бути використані не лише в бібліотеках краю, а й у регіональній пресі, культосвітніх установах, навчальних закладах тощо.

4. **Náš kalendář 2009** / redakní kruh : O. Buksarová, A. Jakubiková, A. Demetr ; sefredaktor I. Latko. – Ужгород, 2009. – 112 с. : іл. – Чех. та укр. мовами.

Ужгородська спілка чеської культури та Клуб Т.Ґ. Масарика пропонують читачам ознайомитись з інформацією про період входження нашого краю до складу Чехословаччини. Видання вміщує публікації творів чеських письменників, істориків, життя яких було тісно пов'язане із Закарпаттям.

ВИДАТНІ ДІЯЧІ КРАЮ



5. **Белей, В. Де і як помер Іван Локота /** Василь Белей. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 20 с. : іл.

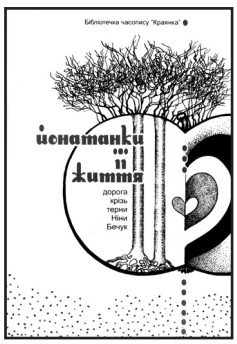
У брошурі представлені спогади про очевидців, які зустрічали у концтаборах та тюрмах репресованого радянською владою сенатора Чехословацької Республіки від комуністичної партії Івана Прокоповича Локоту. Він у 1940 р. емігрував до СРСР та був знищений табірним життям.

6. **За покликом серця...** : до 90-річчя від дня народж. Дмитра Снігурського : штрихи до біогр., спогади, бібліогр., фотоматеріали / упоряд. Н.С. Вакула ; передм. О.Р. Пулик. – Ужгород : TIMPANI, 2009. – 84с. : іл.

У книзі висвітлено маловідомі сторінки біографії та діяльності Д.О. Снігурського (1919–1999) – лікаря-невропатолога, викладача Ужгородського державного університету, організатора неврологічної служби Закарпаття.

Видання містить спогади учнів, колег, друзів, у житті яких він відіграв особливу роль, увійшовши у їхні серця назавжди.

Поданий бібліографічний матеріал публікується вперше.



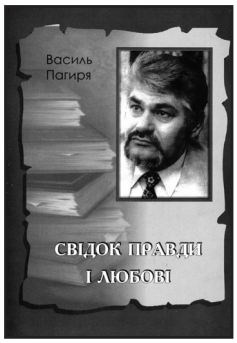
7. **Йонатанки її життя** : дорога крізь терни Ніни Бечук / передм. Ю. Зейкан. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 48 с. : іл. – (Бібліотечка часопису «Краянка»).

Видання представляє Ніну Бечук, українську невільницю XX ст., яка 17 років провела в таборах ГУЛАГу. Але й на Сибірі, й на Крайній Півночі молила Бога, щоб вижити і працювати для України. Працює й нині: в Народному русі України, в жіночих демократичних організаціях, у регіональній рухівській газеті «Карпатський голос»... Не забуває про закарпатських січовиків. Тепер піклується про старших людей у Ясінянському будинку-інтернаті.

У 2006 р. отримала Орден княгині Ольги III ступеня.

8. **Пагиря, В. Свідок правди і любові** / Василь Пагиря. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 28 с. : іл.

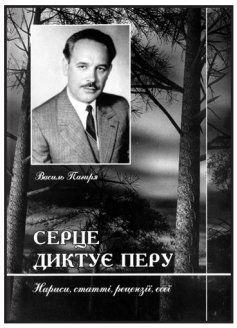
Збірка, присвячена пам'яті відомого закарпатського правозахисника, громадського діяча, публіциста, борця за відновлення прав греко-католицької церкви Йосипа Терелі (помер у березні 2009 р.), містить коротку довідку та матеріали листування Й. Терелі з мукачівським краєзнавцем В. Пагирею.



9. **Серце диктує перу** : нариси, ст., рец., есеї / передм. М. Дочинця. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 104 с.

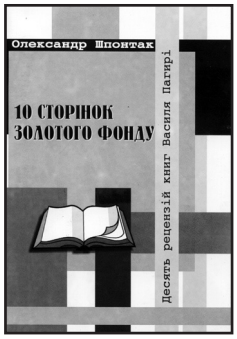
У пропонованому виданні подано окремі матеріали про мукачівського краєзнавця В. Пагирю, які раніше не друкувалися, а також його праці.

Книга містить бібліографічні матеріали, які висвітлюють багатогранний творчий шлях краєзнавця.



10. **Шпонтак, О. 10 сторінок золотого фонду** / Олександр Шпонтак. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 48 с.

Брошура містить додаткові матеріали до навчально-методичного посібника для вчителів загальноосвітніх шкіл з вивчення творчості Василя Пагирі на уроках української літератури та краєзнавства.



ІСТОРІЯ. ЕТНОГРАФІЯ

11. **Августин Волошин** : Життя і помисли президента Карпатської України / Микола Миколайович Вегеш, Марія Іванівна Кляп, Володимир Юрійович Тарасюк, Маріан Юрійович Токар. – 2-е вид., доповн. – Ужгород : Карпати, 2009. – 480 с. : іл.

Видання є комплексним науковим дослідженням ужгородських науковців, у якому об'єктивно і незаангажовано висвітлюється життєвий шлях і багатогранна діяльність видатного державного, громадсько-політичного і культурного діяча Закарпаття XX ст. А. Волошина – Президента Карпатської України, Героя України.

12. **Бращайко, Ю.М. «Що видів я на Закарпатті...»** : [спогади] / Юлій Бращайко ; вступ. сл. та упорядкув. Ю. Сідея ; передм. та упорядкув. І. Ліхтея. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 64 с. : іл.

Видання пропонує унікальні спогади відомого культурно-освітнього і політичного діяча Закарпаття Ю. Бращайка, написані у далекому 1946 р. Вони охоплюють період 1918–1946 рр. і є яскравим свідченням тієї непростої й непередбачуваної доби.

13. **Василина, Н.Д. Карпатська Україна в міжнародних відносинах напередодні Другої світової війни** : нове бачення подій : моногр. / Наталія Дєрдівна Василина. – Ужгород : Карпати, 2009. – 224 с.

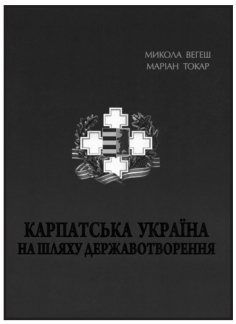
Аналітичне дослідження присвячено осмисленню місця українського питання у міжнародних відносинах на різних етапах історії, оцінки перспектив і наслідків розв'язання української проблеми на міжнародному рівні, особливо напередодні Другої світової війни.

Важливим є дослідження історичного досвіду, впливу подій в окремому регіоні на загальнодержавні процеси та суспільно-політичну ситуацію на українських землях. Ось чому першочергову увагу автор зосереджує на діяльності політичних та громадських організацій регіону напередодні Другої світової війни, показу місця і ролі Підкарпатської Русі (Карпатської України) у формуванні системи складних міжнародних відносин восени 1938 р. та весною 1939 р.

14. **Вегеш, М. Карпато-Українське державотворення** : до 70-річчя проголошення держ. незалежності Карпат. України / Микола Миколайович Вегеш, Маріан Юрійович Токар ; Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т». – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 536 с.

У виданні комплексно досліджуються суспільно-політичні проблеми розвитку Карпатської України в процесі державного будівництва. Автори аналізують перспективи державотворення через призму участі місцевого населення у суспільному житті краю впродовж 1918–1939 рр., їх участь у політичних процесах тощо.

Монографія стане в нагоді всім, хто цікавиться славетними й трагічними сторінками історії національно-визвольної боротьби закарпатських українців у XX ст.

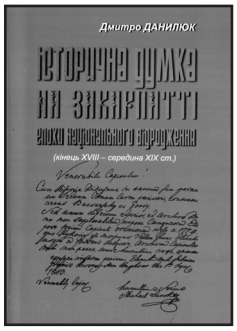


15. **Вегеш, М. Карпатська Україна на шляху державотворення** / Микола Вегеш, Маріан Токар : [до 70-річчя проголошення незалежності Карпат. України]. – Ужгород : Карпати, 2009. – 448 с. + 16 с. іл.

Дослідження історичних подій на Закарпатті у 1938–1939 рр., їхнього місця у державотворчих процесах дають можливість знайти важливі ключі до вивчення подальшої історії краю та й України в цілому.

16. **Данилюк, Д.Д. Історична думка на Закарпатті епохи національного відродження (кінець XVIII – середина XIX ст.)** / Дмитро Дмитрович Данилюк ; М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Каф. історії України. – Ужгород : Інформ.-видавн. центр ЗІППО, 2009. – 400 с. – (Обличчям до спадщини).

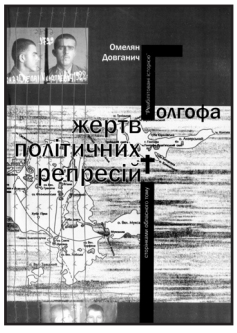
У монографії досліджується становлення і розвиток історичної думки на Закарпатті у період культурно-національного відродження кінця XVIII – першої половини XIX ст. Простежується внесок церковних, культурно-освітніх діячів і вчених у загальноєвропейський історико-культурний процес і його вплив на формування у закарпатських русинів української національної самосвідомості.

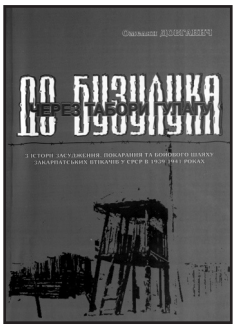


Факсимільним способом представлено окремі рукописи і публікації закарпатських істориків, які сьогодні стали бібліографічною рідкістю не лише в Україні, але й в тих країнах, де вони побачили світ упродовж досліджуваного періоду.

17. **Довганич, О.Д. Голгофа жертв політичних репресій** : сторінками облас. тому «Реабілітовані історією» / Омелян Дмитрович Довганич ; передм. М. Олашина. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 304 с. : іл.

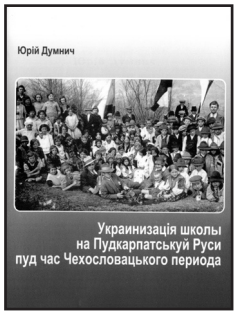
У книзі зібрана серія біографічних нарисів про державних і громадських діячів, майстрів літератури і мистецтва, вчених, окремих громадян Закарпатської області, засуджених у 1939–1955 рр. особливими нарадами при Міністерстві державної безпеки СРСР, військовими трибуналами, спецсудом Закарпатської України і Закарпатським обласним судом за так званий український буржуазний націоналізм, антирадянську діяльність в організаціях ОУН, Карпатської України, «Карпатської січі», різних політичних партіях, підпільних молодіжних націоналістичних осередках і групах, за нелегальний перехід кордону та релігійні віруння.





18. **Довганич, О.Д. До Бузулука – через табори ГУЛАГу** : з історії засудження, покарання та бойового шляху закарпат. втікачів у СРСР в 1939–1941 рр. / Омелян Дмитрович Довганич. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 268 с.

Після окупації Карпатської України Угорщиною (1939 р.), жорстоких репресій проти січовиків, її українське населення вкрай негативно зустріло цю трагедію. Рятуючись від майбутніх розправ за найменшу непокору, небажання служити в угорській армії і терплячи неймовірне безробіття, закарпатці почали в масовому порядку покидати рідну домівку і нелегально переходити через кордон в СРСР. Але там вони засуджувалися за порушення кордону і відправлялися у виправно-трудові табори. І лише з утворенням на території СРСР чехословацьких військових частин вони були амністовані, звільнялися з таборів і як колишні громадяни Чехословаччини, відправлялися в Бузулук, де ці частини формувалися. З 1943 р. до кінця війни вони пройшли бойовим шляхом аж до Праги, де зустріли Перемогу.



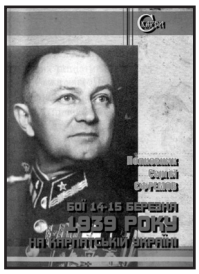
19. **Думнич, Ю. Украинизація школы на Пудкарпатськуй Руси пуд час Чехословацького периода** / Юрій Думнич. – Ужгород : Выдавательство В.Падяка, 2009. – 52 с. – Русин. мовою.

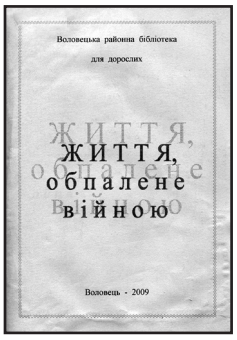
У книзі йдеться про проблеми українізації шкільної освіти в тодішній Підкарпатській Русі (нині Закарпатська область України) у 20-30-і роки XX ст., коли край входив до складу Чехословацької республіки.

20. **Єфремов, С.Ф. Бої 14-15 березня 1939 року на Карпатській Україні** / Сергій Федорович Єфремов ; ред. та вступ. ст. М. Мушинки. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 100 с. – (Скарби).

У споминах головнокомандуючого Національною обороною Карпатської України «Карпатська Січ» йдеться про дводенний період існування незалежної й суверенної держави Карпатська Україна 15-16.03.1039 р. Автор у хронологічному порядку подає майже погодинний опис боїв карпатських січовиків проти угорських окупаційних військ, але пише і про свої зустрічі та телефонні розмови з найвищими представниками Карпатської України, головним чином, з її Президентом А. Волошином. Спогади інформують читача про маловідомі або й зовсім невідомі факти з історії Карпатської України.

У другій частині книги С. Єфремов навів численні витяги з європейської преси про бої в Карпатській Україні.

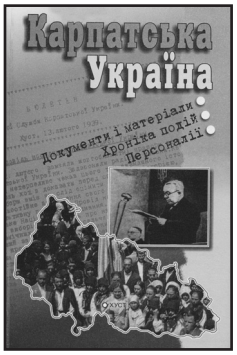




21. **Життя, обпалене війною** / Воловец. район. б-ка для дорослих; уклад. В.А. Шугаєва ; упорядкув. С. Брунцвик ; відп. за вип. В.А.Шугаєва. – Воловець, 2009. – 88 с.

Пропоноване видання – це не лише пам'ять про війну в Афганістані, але й вічна біль і печаль утрати – загибелі нашого земляка Віталія Русина з Жденієва.

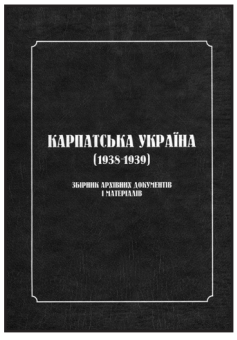
Це розповідь про воловеччан, хто вижив у тій страшній війні чужої країни і повернувся до рідної домівки.



22. **Карпатська Україна:** док. і матеріали : хроніка подій : персоналії. У 2 тт. Т. 1. Карпатська Україна : док. і матеріали / упоряд. : О.Д. Довганич, О.М. Корсун, О.М. Пагіря ; передм. М.А. Поповича. – Ужгород : Закарпаття, 2009. – 756 с.

Документальна книга про один із найзагадковіших феноменів українського державотворення – Карпатську Україну, в якій всебічно представлені події її формування, розбудови та руйнації за умов терористичних актів двох великих європейських держав – Угорщини й Польщі (1938–1939), окупації гортіївською Угорщиною за згодою гітлерівської Німеччини (1939–1944) та входження до складу радянської держави (1944–1946). Тут подано найповніший на сьогодні обсяг архівних документів і матеріалів з фондів ГДА СБУ, архіву УСБУ в Закарпатській області, ЦДАВО, ЦДАГО, ДАЗО, архіву ОУН в Києві, Центру досліджень визвольного руху у Львові та окремих московських архівів. Вміщено хроніку подій Карпатської України на основі широкого, відомого нині масиву джерел.

До першого тому ввійшли архівні документи і матеріали.

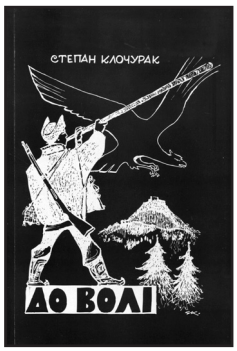


23. **Карпатська Україна (1938–1939)** : зб. архів. док. і матеріалів / упоряд. : М. Делеган, С. Вискварко. – Ужгород : Карпати, 2009. – 288 с. : іл.

До збірника включено діловодну документацію місцевих і центральних органів влади Чехословацької республіки, оголошення державних органів влади автономної Підкарпатської Русі (Карпатської України), документи законодавчого змісту, звернення, маніфести Першої Української Центральної Народної Ради, першоджерела, що відтворюють діяльність «УНО», «Організації Народної Оборони «Карпатська Січ», офіційні та приватні листи, спогади учасників подій, пов'язаних з історією Карпатської України, документи, що розповідають про підготовку та проведення виборів до Сойму Карпатської України тощо. Хронологічно документи охоплюють період з вересня 1938 р. до червня 1939 р.

24. **Карпатська Україна у журналі «Пробоєм» (1934–1943)** / передм. Л. Белея, Л. Белея. – Ужгород, 2009. – 204 с. : іл.

Видання дає змогу читачам познайомитись із публікаціями, що стосувалися Карпатської України в україномовному пражському журналі «Пробоєм». Представлене жанрове різноманіття аналітичних публікацій журналу розкриває політично-соціальну атмосферу, яка дала можливість створити Карпатську Україну. Книга містить також спомини учасників бойових дій проти угорських окупантів.

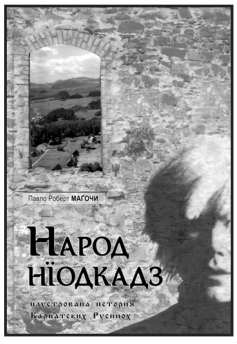


25. **Клочурак, С. До волі** : [спомини] / Степан Клочурак ; передм. В. Шандора ; вступ. ст. М. Мушинки. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 184 с.

Книжка споминів Президента Гуцульської республіки та Міністра Народної оборони Карпатської України С. Клочурака – єдина книжкова публікація автора, видана понад тридцять років тому в Нью-Йорку. Текст подається зі збереженням усіх мовно-стилістичних особливостей, з усуненням численних друкарських огріхів. Історія написання спогадів висвітлена М. Мушинкою.

26. **Книга Скорботи України. Закарпатська область**. Т. 7. Ужгород. р-н, Хуст. р-н. / ред.-упоряд. : О.Б. Гвардіонов, Н.І. Цомпель. – Ужгород : Карпати, 2009. – 552 с.

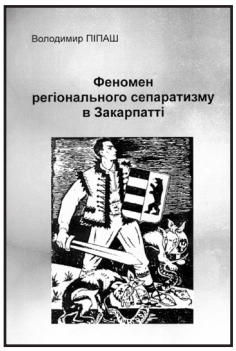
Видання увічнює пам'ять громадян, які загинули в роки Другої світової війни від рук угорських і німецьких окупантів, а також унаслідок бойових дій та інших подій і акцій, пов'язаних з війною і фашистською окупацією. До сьомого тому обласного видання занесено імена загиблих (пропалих безвісти) уродженців (мешканців) Ужгородського та Хустського районів.



27. **Маґочи, П.-Р. Народ нїодкадз** : илустрована история Карпатских Русинох / Павло Роберт Маґочи ; коментари ґу илустрацийом : В. Падяк ; преклад по руски: А. Ґовля, Л. Медєши, М. Фейса ; наукови редактор : Л. Медєши. – Ужгород : Видавательство В. Падяка ; Нови Сад – НВУ : «Руске слово», 2009. – 120 с. : ил. – Русин. воєводин. мовою.

Ця книга – про карпаторусинів – народ, який із давніх давен обрав колискою свого існування Карпати та на своєму шляху в сучасний світ витримав чимало випробувань долі, подекуди жорстоких та трагічних, але й сьогодні зберігає вірність заповітам пращурів.

28. **Піпаш, В. Феномен регіонального сепаратизму в Закарпатті** : ідейні джерела, передумови та діяльність / Володимир Піпаш ; Закарпат. облас. об-ня ВУТ «Просвіта» ім. Т. Шевченка. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 36 с.



У книзі аналізуються передумови виникнення регіонального сепаратизму на Закарпатті, його історико-культурні корені. Зокрема висвітлено ідейні джерела політичного русинства.

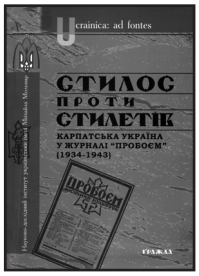
29. **Політична еліта на сторінках «Нової свободи»** : до 70-річчя проголошення незалежності Карпат. України / упоряд. і авт. передм. В. Петрецький ; Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Іст. ф-т, Каф. історії України. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 80 с.

У виданні пропонується короткий історичний аналіз процесу елітотворення в період 1938–1939 рр., формування вищих органів крайової влади Підкарпатської Русі / Карпатської України. Подаються оригінальні статті газети «Нова свобода», в яких висвітлюється елітотворний процес, його складності та суперечності, активність представників крайової еліти в регіональних та загальнодержавних відносинах.

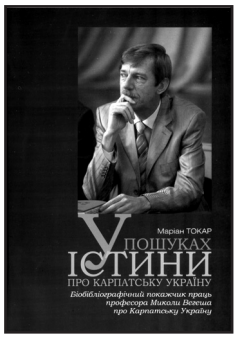
30. **Рубіш, Ф. Закарпатці під пресом сталінського свавілля /** Федір Рубіш, Омелян Довганич. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 440 с. : іл.

Книга біографічних нарисів про учасників національно-визвольних змагань, боротьбу за відродження незалежності соборної України, її волю і утвердження української державності. Із використаних архівних документів і спогадів очевидців читач дізнається про їх мужність, любов до рідного краю, високу людську мораль і благородство, тернистий шлях, незмінну їх вимогу своїм нащадкам, щоб такого більше ніколи не повторилося!

31. **Стилос проти стилетів:** Карпатська Україна у журналі «Пробоєм» (1934–1943) / УжНУ, НДІ україністики ім. М. Мольнара ; упорядкув., передм. та прим. Л. Белея ; дизайн серії Н. Пономаренко. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 232 с. : іл. – (Ukrainica: ad fontes. Кн. 5).



Видання має на меті найповніше представити усе жанрове різноманіття публікацій журналу «Пробоєм», які стосуються Карпатської України.



32. **Токар, М. У пошуках істини про Карпатську Україну** : до 70-річчя проголошення незалежності Карпат. України. : біобібліограф. покажч. праць проф. Миколи Вегеша про Карпат. Україну / Маріан Токар ; Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т». – Ужгород : Ґражда, 2009. – 132 с. : іл.

У виданні подається короткий життєпис одного з відомих сучасних дослідників історії Карпатської України (1938–1939 рр.), а також бібліографічний покажчик опублікованих праць ученого з даної наукової проблеми та відгуків і посилань на них.

Видання стане в нагоді всім, хто цікавиться бібліографією славетних і трагічних сторінок історії національно-визвольної боротьби закарпатських українців часів Карпатської України.

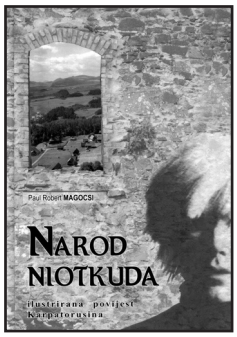
33. **Часто, П.І. Пам'ятай!:** календарик для юних українців / Петро Часто. – Нью-Йорк : «Ukrainian Book» ; Ужгород : Патент, 2009. – 152 с.

Цю книжечку склали матеріали, що побачили світ у 2007–2009 рр. в американській україномовній газеті «Свобода», в колонці «Цей місяць в нашій історії». Короткий обсяг і фактологічна лаконічність дозволяють сподіватися, що тексти стануть у пригоді національно свідомій українській молоді, зокрема шкільній.

34. **Филонович, В.З. Березневі дні Карпатської України** / Василь Захарович Филонович ; підготов. тексту, передм. та прим. О. Пагірі. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 96 с. – (Скарби).

Спогади полковника армії УНР В. Филоновича є унікальним джерелом вивчення історії Карпатської України.

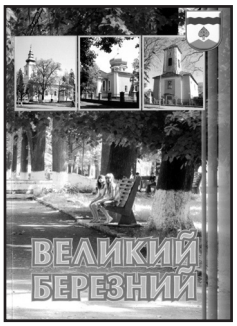
Праця містить важливий фактичний матеріал для висвітлення проблем військового будівництва та українського державотворення на Закарпатті в 1938–1939 рр. Особливу увагу автор присвятив аналізу проблем обороноздатності Карпатської України перед наступом регулярної угорської армії та характеристиці діяльності Організації Народної Оборони «Карпатська Січ» (ОНОКС).



35. **Magocsi, P.-R. Narod niotkuda** : ilustrirana povijest Karpatorusina / Paul Robert Magocsi ; komentari i ilustracije : V. Pađak ; prijevod na hrvatski jezik : E. Vrabec. – Užhorod : Naklada V. Pađaka, 2009. – 120 s. : il. + karte. – Хорват. мовою.

На читача чекає захоплююча подорож крізь століття історії карпатських русинів – історії, насиченої драматичними подіями, маловідомими фактами, вражаючими відкриттями.

Історія міст і сіл краю



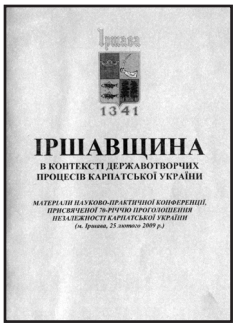
36. **Великий Березний** / упоряд. : В. Білканич [та ін.] ; ідея проекту та вступ. сл. В. Керецмана. – Ужгород, 2009. – 64 с. : іл.

Книга знайомить читачів з історією та сьогоденням, проблемами і досягненнями районного центру Закарпатської області, а також із його відомими уроженцями.

Видання присвячене відзначенню 600-ліття селища.

37. **Зачарований край** : Іршавщина : наук.-популяр. нариси і ст. / упоряд. : В. Шкіря, В. Кузан. – Ужгород : ІВА, 2009. – 260 с. : іл.

Видання представляє матеріали з історії, соціально-економічного та культурно-національного життя Іршавщини, оповіді про визначних діячів, майстрів пера і пензля, композиторів і співаків, провісників нового, їх місце в історії української культури. Разом із тим, читач побуває в мальовничих куточках цього краю, ознайомиться з пам'ятними місцями.

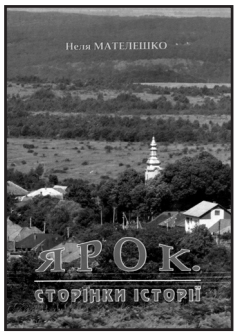


38. **Іршавщина в контексті державотворчих процесів Карпатської України** : матеріали наук.-практ. конф., присвяч. 70-річчю проголошення незалежності Карпат. України (м. Іршава, 25 лют. 2009 р.) / Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Закарпат. ін-т післядиплом. пед. освіти ; упоряд. : М. Токар, М. Басараб. – Ужгород : Інформ.-видавн. центр ЗІППО, 2009. – 64 с. : іл. – Бібліогр. наприкінці ст.

У пропонованому збірнику містяться матеріали науково-практичної конференції, присвяченої 70-річчю проголошення незалежності Карпатської України, яка відбулася 25 лютого 2009 р. в місті Іршава.

39. **Малеш, І. Микулівські сімейні династії та їх походження** : (зміни та допов. до кн. «Рідне село» – вид. 2007 р. м. Ужгород) / Ілля Малеш. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 56 с.

У книжці подано коротку історичну довідку про с. Микулівці, розташоване в передгір'ї Карпат у Мукачівському районі, про його сімейні династії, про старі довоєнні методи боротьби з крадіжками, про прихід радянської влади та насильницьку колективізацію, про трудові будні, дозвілля, фольклор, соціально-економічні перетворення.



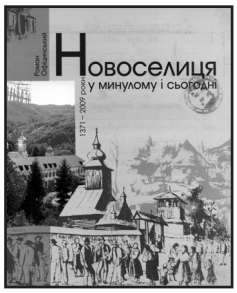
40. **Мателешко, Н. Ярок** : сторінки історії : худ.-докум. оповіді, іст. матеріали, фотодок. / Н. Мателешко. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 128 с. + 32 с. іл.

Книга присвячена селу Ярок Ужгородського району, де народилася і виросла автор, його історії та сучасності, яскравим особистостям, які закарбувалися у пам'яті односельчан.

Текстовий виклад доповнено цікавим ілюстративним матеріалом, який публікується вперше.

41. **Мулеса, В. Заричово. Два береги** : від витоків – до сьогодення : іст.-худож. нарис про село Заричово / Василь Мулеса. – Ужгород : Патент, 2009. – 228 с. : іл.

Видання присвячене селу, де народився і виріс автор, його історії та сучасності. Воно просякнуте любов'ю до рідного краю і до людей, що споконвіку населяють його. З притаманним йому м'яким гумором і ліризмом автор змальовує найбільш яскраві події та особистості, які закарбувалися в пам'яті селян, подає хроніку минулого через призму письменницької уяви. Книга супроводжується великою кількістю світлин, що ілюструють друковане слово і допомагають читачеві створити найбільш цілісний образ одного з найдавніших і найцікавіших сіл Закарпаття.



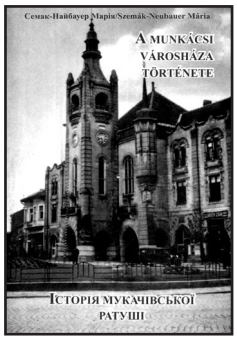
42. **Офіцинський, Р.А. Новоселиця у минулому і сьогодні (1371–2009 роки)** : історико-краєзнав. моногр. / Офіцинський Роман Андрійович. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 512 с. : іл.

У книзі висвітлено минуле українського гірського села Новоселиця, котре знаходиться в Тячівському районі. На щедрому історичному тлі, збагаченому подробицями, контамінаціями і порівняннями, скрупульозно простежуються соціальні, господарські, етнополітичні, освітні та культурно-мистецькі зміни в житті сільської громади з часу першої писемної згадки (1371 р.) й донині.

43. **Попович, О. Давні та сучасні назви міст та сіл Закарпаття = Alte und neue Ortsnamen in Transkarpatien** / Олександр Попович. – Ужгород, 2009. – 112 с. : іл. – Укр., нім., угор. та чес. мовами.

У виданні зроблено спробу дослідити складний процес у перейменуванні населених пунктів Закарпаття та подано перелік назв міст та сіл українською, угорською та чеською мовами.

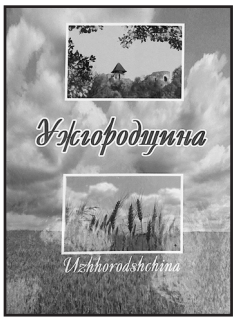
Для вчителів, студентів, учнів та всіх, хто цікавиться історією рідного краю.



44. **Семак-Найбауер, М. = Szemák-Neubauer, M. A Munkácsi városháza története = Історія мукачівської ратуші /** Марія Семак-Найбауер = Mária Szemák-Neubauer ; пер. укр. А. Іштвані. – Мукачево = Munkács : Карпат. вежа = Karpatszka Vezsa, 2009. – 96 с. – Угор. та укр. мовами.

Одна із найвідоміших споруд Мукачева – міська ратуша, яка має ознаки архітектурної еклектики, – у 2004 р. офіційно святкувала столітній ювілей. Однак ця вагома подія не викликала гучного резонансу й історія міської ратуші по сьогодні не достатньо вивчена.

Метою даної публікації є достовірне висвітлення історії будови, загальних процесів будівництва міської ратуші та, спираючись на архівні дані, опис досі невідомих, менш ефектних, але не менш важливих деталей.



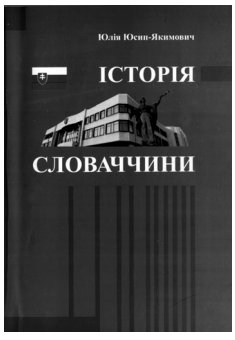
45. **Ужгородщина = Uzhhorodshchina** : [фотоальб.] / упорядкув. : І.Г. Барканова, Й.Й. Мадяр ; фото : С. Гудак, В. Твердохліб ; пер. англ. мовою О. Драгана ; дизайн В. Твердохліба. – Ужгород : Карпати, 2009. – 96 с. : іл. – Укр. та англ. мовами.

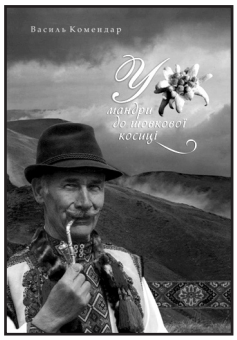
Фотоальбом знайомить читачів з минулим та сьогоденням Ужгородського району.

46. **Юсип-Якимович, Ю.В. Історія Словаччини** : підруч. для студ. слов'ян. від-нь філол. ф-тів вищих навч. закладів / Юлія Василівна Юсип-Якимович ; М-во освіти і науки України ; Ужгород. нац. ун-т. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 288 с.

У посібнику на основі опрацювання джерел і наукової літератури висвітлено складний історичний шлях словацького народу від найдавніших часів до сучасності в тісному зв'язку з цивілізаційними процесами в Європі та історією культури.

Посібник призначений для студентів, а також стане у пригоді всім, хто цікавиться минулим і сьогоденням слов'янського світу.





ПРИРОДА І ПРИРОДНІ РЕСУРСИ. ЕКОЛОГІЯ

47. **Комендар, В.І. У мандри до шовкової косиці** / Василь Комендав ; Держ. упр. охорони навколиш. природ. середовища в Закарпат. обл. ; Міжвід. наук.-дослід. лаб. охорони природ. екосистем Ужгород. нац. ун-ту. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 56 с. : іл. – Укр. та англ. мовами.

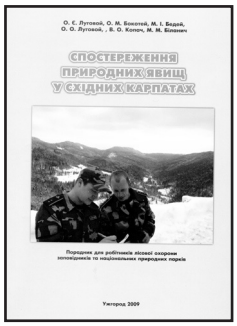
Книгу присвячено проблемам охорони природи Закарпаття й Українських Карпат у цілому.

Едельвейс альпійський, або шовкова косиця, квітка-легенда – одна з найгарніших не тільки в Карпатах, але й на всій Землі. Дивовижність цієї рослини полягає в її життєздатності зростати на неприступних скелях, серед ущелин скельних плит в найекстремальніших умовах альпійських гір (температура близько -50 °С взимку, і +30-35 °С влітку). Витримуючи найсуворіші умови середовища, в якому живе, квітка не витримала бездушності людини, яка будь-яким способом добирається до неї, зриває. Не до кожної гірської системи едельвейс прихильний. У наших Карпатах він зростає тільки на Закарпатті, а саме в горах Рахівського району. Автор закликає зберегти цю квітку-легенду на тих двох скелях, де вона ще є. Бо на скелях Герешаски «шанувальники» її вже знищили.

48. **Поп, С.С. Природні ресурси Закарпаття** / Степан Степанович Поп ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т. – 3-є вид., доповн. – Ужгород : Карпати, 2009. – 340 с. : іл.

У даному посібнику висвітлено якісну і кількісну характеристику людських та природних ресурсів Закарпаття на зламі тисячоліть. Проаналізовано стан, тенденції, динаміку їх змін у контексті раціональності використання, оптимізації взаємостосунків Людини і Природи та відповідності ідеям збалансованого розвитку суспільства. Обґрунтовується важливість реалізації цих ідей в Закарпатті, унікальний природно-ресурсний потенціал якого може бути збереженим тільки при усвідомленні цих високих цілей і їх втіленні в життя.

Для студентів, педагогів, політиків, громадських активістів і всіх, кому не байдуже майбутнє рідкісного за красою та багатством куточка на Землі.



49. **Спостереження природних явищ у Східних Карпатах** : Що і як спостерігати для книги «Літопис природи»? : (порадник для робітників ліс. охорони заповідників та нац. природ. парків) / О.Є. Луговой, О.М. Бокотей, М.І. Бедей, О.О. Луговой, В.О. Копач, М.М. Біланич. – Ужгород, 2009. – 120 с. – Вступ. англ. мовою.

Книга розповідає про найбільш суттєві об'єкти живої природи (переважно зоологічні) у Східних Карпатах, за якими необхідно проводити постійні спостереження працівникам заповідних територій, у службові обов'язки котрих входить така діяльність у рамках накопичення матеріалів для книги «Літопису природи». Розтлумачені методи й особливості фіксації фенологічних та інших спостережень для якісного поповнення банку даних, який створюється і зберігається в наукових відділах заповідників та національних природних парків.

Книга може бути корисною також лісівникам незаповідних територій, студентам біологічних, географічних, мисливствознавчих та лісівничих спеціальностей, аматорам-натуралістам.

БЛАГОУСТРІЙ НАСЕЛЕНИХ МІСЦЬ

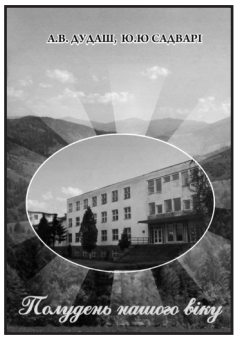
50. **Нитка, В. Пожежна служба Закарпаття:** минуле і сучасне / Василь Нитка. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 248 с. : іл.

У виданні вперше висвітлено процес становлення і розвитку пожежної справи на Закарпатті впродовж останніх чотирьох віків аж до наших днів, адже ранні писемні згадки про цю службу датуються XVIII ст.

Новий її етап припадає на 1919–1939 рр. – період входження Підкарпатської Русі до складу першої Чехословацької республіки: 1922 р. створено Земське (Крайове) Пожежне товариство.

Читач відкриє для себе також багато цікавих і несподіваних моментів, які стосуються часів Закарпатської України і радянського періоду – особливо участі закарпатських пожежників у ліквідації наслідків чорнобильської аварії й гасіння особливо складних пожеж, які виникали у тунелях і на нафтопроводах.

Книга розрахована на широке коло читачів, зокрема колишніх і теперішніх рятівників, істориків, краєзнавців, студентів, учителів та учнів загальноосвітніх шкіл.



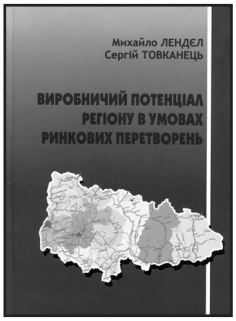
НАРОДНЕ ГОСПОДАРСТВО. ЕКОНОМІКА

51. **Дудаш, А.В. Полудень нашого віку** : від-ню ветеринар. медицини Мукачів. аграр. коледжу – 50 : наук.-популяр. вид. / Андрій Васильович Дудаш, Юрій Юрійович Садварі. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 200 с.

Видання є коротким екскурсом в історію ветеринарної освіти Закарпаття та створення і півстолітнього функціонування відділення ветеринарної медицини Мукачівського аграрного коледжу. Мова йде про колишніх і нинішніх керівників та викладачів коледжу, які готують висококваліфікованих фахівців ветмедицини, про студентський колектив і про тих, хто після закінчення навчального закладу став на сторожі здоров'я тварин.

52. **Закарпаттяобленерго = Zakarpattyaoblenergo** / ідея : В. Ковач ; авт. колектив : В. Ковач, О. Білак [та ін.] ; пер. англ. І. Басараб ; фото : В. Твердохліб, С. Гудак, В. Слуцький. – Ужгород : Карпати : Наш рідний край, 2009. – 176 с. : іл. – Укр. та англ. мовами.

Даний літопис присвячений минулому та сьогоденню розвитку енергетичної галузі на Закарпатті. Матеріали зібрані у виданні свого роду – унікальні. Із фондів обласного архіву вибрано документи з початку XX ст., що стосувалися історії електроенергетики краю: газетні публікації, статті, урядові документи та фотоматеріали. Суттєвим доповненням стали спогади ветеранів та матеріали архівів компанії.



53. **Лендєл, М.А. Виробничий потенціал регіону в умовах ринкових перетворень:** пробл. формув. і використ. : моногр. / Михайло Андрійович Лендєл, Сергій Антонович Товканець ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т ; Мукач. держ. ун-т. – Ужгород : Карпати, 2009. – 232 с.

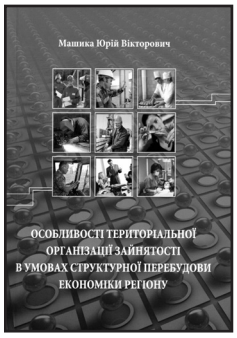
Монографія присвячена дослідженню питань формування і використання виробничого потенціалу підприємств і регіону в цілому в умовах ринкової трансформації економіки. Обгрунтовано проблеми вдосконалення та методи управління виробничим потенціалом, напрями його інвестиційно-інноваційної спрямованості. Шляхи формування і розвитку виробничого потенціалу на перспективу розглянуто за видами економічної діяльності.

54. **Маркетинговий потенціал регіону** : пробл. та шляхи їх подолання / В. Мікловда, Н. Кубіній, Ф. Шандор [та ін.] ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т, Мукач. держ. ун-т. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 208 с.

У виданні досліджуються теоретичні основи формування та використання маркетингового потенціалу як фактору підвищення конкурентоспроможності території. Висвітлене місце регіонального маркетингу в системі стратегічного потенціалу області. Розкриті переваги кластера як сучасної організаційної форми креативної складової маркетингового потенціалу регіону.

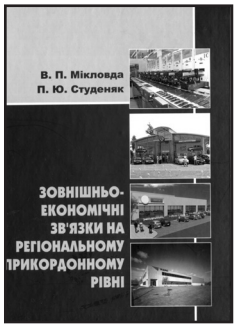
Здійснена оцінка впливу маркетингового потенціалу на рівень конкурентоспроможності Закарпатської області. Проведена декомпозиція цілей стратегічного розвитку Закарпатської області та розкриті можливості застосування програмно-цільового методу планування маркетингового потенціалу регіону.

Для науковців, викладачів, студентів, спеціалістів різних видів економічної діяльності, працівників органів державної влади і місцевого самоврядування, підприємців.



55. **Машика, Ю.В. Особливості територіальної організації зайнятості в умовах структурної перебудови економіки регіону** / Юрій Вікторович Машика ; Нац. акад. наук України, Ін-т регіон. дослідж. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 216 с.

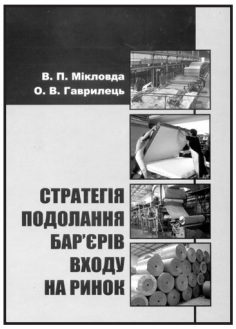
У монографії досліджуються особливості організації зайнятості в умовах адаптації економіки регіону до ринкових відносин. Здійснено аналіз використання соціально-трудового потенціалу в умовах поглиблення ринкових реформ. Досліджено особливості трансформації зайнятості населення за видами економічної діяльності та вплив безробіття і міграційних процесів на використання трудового потенціалу в розрізі природноекономічних зон регіону з нових концептуальних позицій, розроблено прогнозні сценарії зростання виробництва регіонального валового продукту за рахунок додаткового залучення мігрантів, яю працюють в зарубіжжі та розширення на цій основі трудового потенціалу регіону.



56. **Мікловда, В.П. Зовнішньоекономічні зв'язки на регіональному прикордонному рівні** : навч. посіб. для студ. екон. спец. / Василь Петрович Мікловда, Петро Юрійович Студеняк ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т. – Ужгород : Карпати, 2009. – 128 с.

У виданні розглядаються актуальні питання розвитку зовнішньоекономічної діяльності на регіональному прикордонному рівні, становлення та диверсифікація форм прикордонного економічного співробітництва, методи розрахунку ефективності окремих форм зовнішньоекономічних зв'язків та питання нормативно-правового забезпечення прикордонного співробітництва.

57. **Мікловда, В.П. Стратегія подолання бар'єрів входу на ринок** : моногр. / Василь Петрович Мікловда, Олеся Василівна Гаврилець ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т ; Мукач. держ. ун-т. – Ужгород : Карпати, 2009. – 224 с.



Книга присвячена проблемам входження на ринок нових підприємств у сучасних умовах динамічного ринкового середовища, яке, як правило, ускладнюється різного роду чинниками, що створюють бар'єри у налагодженні ефективної діяльності новоутворених учасників ринку. Ось чому актуальним є дослідження прояву цих чинників на прикладі підприємств целюлозно-паперової галузі України, формування комплексу заходів щодо забезпечення ефективного впровадження підприємствами рекомендованої стратегії входження тощо.

58. **Міцко, М. Закарпатська кухня** / Михайло Міцко. – Ужгород : Патент, 2009. – 264 с. : іл.

Видання містить найбільш поширені, традиційні та самобутні рецепти народної та сучасної кухні українського, угорського, румунського, словацького, єврейського, польського, російського та ромського населення краю.

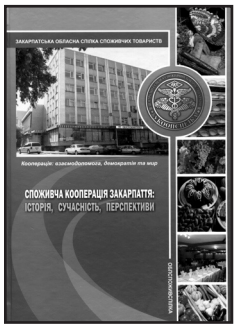
Для зручності в користуванні рецепти розміщені за розділами: салати і закуски, перші й другі страви, вироби з тіста, солодкі страви і домашні заготівлі.

Книга стане добрим порадником газдиням і кухарям у приготуванні смачної та різноманітної їжі з доступних і недорогих продуктів, навчить заготовляти їх про запас.

59. **Пітюлич, М.М. Домогосподарства:** соц.-екон. трансформації (регіонал. аспект дослідж.) : моногр. / Михайло Михайлович Пітюлич, Ольга Іванівна Чакій ; Закарпат. регіон. центр соц.-екон. дослідж. НАН України. – Ужгород : Патент, 2009. – 168 с.

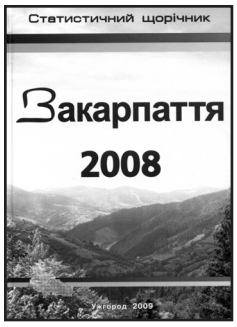
У книзі досліджуються особливості функціонування домогосподарств в умовах реструктуризації регіонального господарського комплексу. Особлива увага приділена аналізу економічної діяльності домашніх господарств, які функціонують у сільській місцевості області й мають товарний характер, тобто виробляють і реалізують сільськогосподарську продукцію та надають різні види послуг. Досліджено також економічну ефективність функціонування домашніх господарств, дано оцінку матеріального добробуту та рівня життя зайнятих у цих господарствах, запропоновано підходи до формування механізму підтримки перспективних домогосподарств.

60. **Споживча кооперація Закарпаття**: історія, сучасність, перспективи / ідея та втілення : В.В. Цап [та ін.]; відп. за вип. В.В. Цап [та ін.]. – Ужгород, 2009. – 152 с. : іл.



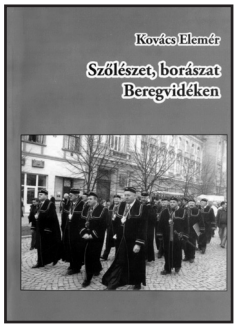
Видання покликане привернути увагу читачів до такої сфери діяльності як споживча кооперація. Розповідається в ній і про осіб, які відіграли значну роль у житті кооперативної спільноти. Це дає змогу зберегти в пам'яті прийдешніх поколінь достовірну, складну і неоднозначну історію становлення споживчої кооперації краю.

61. **Статистичний щорічник** : Закарпаття за 2008 рік / Держ. комітет статистики України, Голов. упр. статистики у Закарпат. обл. ; за ред. Г.Д. Гриник ; відп. за вип. М. Білей. – Ужгород, 2009. – 560 с. + табл.

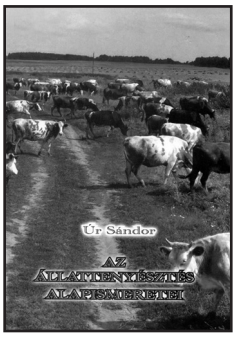


Довідник містить дані про соціально-економічне становище Закарпаття у 2008 р. порівняно з минулими роками.

62. **Kovács, E. Szőlészet, borászat Beregvidéken** / Elemér Kovács. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 108 o. : ill. – Угор. мовою. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 192) .



У збірці Елемера Ковача читач знайде багато цікавого матеріалу з історії вирощування винограду, про виноградарство на Закарпатті (1946–2009), а також про виноград, вино та свята, пов'язані з виноградом.



63. **Úr, S. Az állattenyésztés alapismeretei** / Sándor Úr. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 144 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 184).

Книга Шандора Ура – для категорії читачів, які займаються рослинництвом та тваринництвом.

На допомогу читачеві книга збагачена таблицями та малюнками для більш повного розуміння прочитаного.

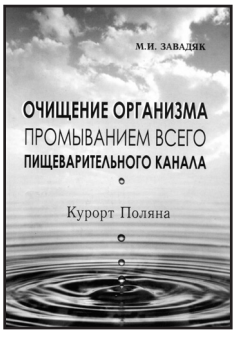
ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я. МЕДИЦИНА

64. **Від симптому і синдрому – до діагнозу та лікування** : посіб. лікаря заг. практики / М-во освіти і науки України ; Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т» ; за заг. ред. І.В. Чопея. – Ужгород : ІВА, 2009. – 848 с.

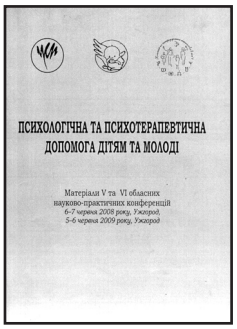
У посібнику висвітлено алгоритми та загальні принципи обстеження й лікування пацієнтів різних вікових, статевих та нозологічних категорій, які найчастіше трапляються в практиці сімейного лікаря. Наведено диференційну діагностику основних синдромів у схемах і таблицях. На відміну від інших вітчизняних видань, у посібнику використано синдромальний підхід до викладення матеріалу, що робить його дуже зручним для практикуючих лікарів.

Рекомендовано Міністерством освіти і науки України як навчальний посібник для студентів, лікарів-інтернів та слухачів курсів підвищення кваліфікації вищих медичних закладів III–IV рівнів акредитації.

65. **Завадяк, М.И. Очищение организма промыванием всего пищеварительного канала /** Михаил Иванович Завадяк. – Изд. 3-е, доп. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 104 с. – Рос. мовою.



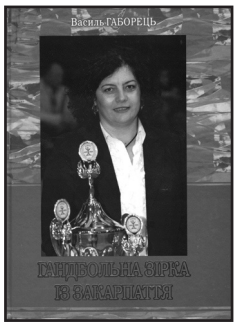
У книжці викладено нетрадиційний спосіб одночасного ортоградного перорального промивання всього травного каналу ізотонічним трикомпонентним сольовим розчином. Описані технологія процедури, деякі показання для її застосування, основні протипоказання і лікувальна ефективність при різних патологічних процесах, дано відповіді на питання, котрі найчастіше виникають у бажаючих оволодіти цією процедурою і в тих, хто вже відчув її сприятливий вплив. Хоч технологія процедури нескладна і вона може бути виконана й поза лікувальним закладом, рекомендувати її може тільки лікар після обстеження пацієнта.



66. **Психологічна та психотерапевтична допомога дітям та молоді** : матеріали V та VI облас. наук.-практ. конф. (6-7 черв. 2008 р. Ужгород, 5-6 черв. 2009 р. Ужгород) / відп. за вип. В. Онищук. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 144 с. – В надзаг. : Секція дит. та юнац. психотерапії УСП, Закарпат. осередок УСП, Львів. нац. у-т ім. І. Франка, Каф. психології, Закарпат. ін-т ім. А. Волошина МАУП, Каф. соц. роботи, Упр. охорони здоров'я Закарпат. ОДА, Упр. у справах молоді та спорту Закарпат. ОДА, Упр. у справах культури, спорту, сім'ї та молоді Ужгород. міськ. ради, Коаліція по попередженню насильства в сім'ї.

У збірнику представлено результати досліджень у галузі вікової психології, психології особистості, психології розвитку та досвід організації психологічної та психотерапевтичної допомоги дітям і молоді на основі сучасних психотерапевтичних підходів, зокрема, кататимно-імагінативної психотерапії, системної сімейної психотерапії, дитячої та юнацької психотерапії, гештальт-терапії.

Рекомендується психологам, психотерапевтам, фахівцям соціальних служб, працівникам освіти, лікарям, студентам.

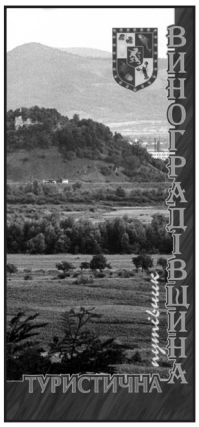


ФІЗИЧНА КУЛЬТУРА І СТОРТ. ТУРИЗМ

67. **Габорець, В. Гандбольна зірка із Закарпаття** : докум. повість / Габорець Василь. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 256 с. + 72 с. іл.

У книзі автор описує стрімкий злет знаменитої гандболістки Ніни Гецко на вершину спортивного Олімпу, її успішні виступи у провідних гандбольних клубах Європи, вагомий внесок олімпійської чемпіонки та чемпіонки світу, голови федерації гандболу Закарпаття, члена президії Федерації гандболу України в розвиток цього виду спорту в краї та в Україні.

Туризм



68. **Виноградівщина туристична** : путівник / В. Ньорба ; фото : В. Ньорба, І. Буркало, В. Барченко. – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2009. – 24 с. : іл.

Видання представляє визначні місця Виноградівського району, архітектурні й історичні пам'ятки та чарівні куточки природного ланшафту, рекреаційні зони тощо.

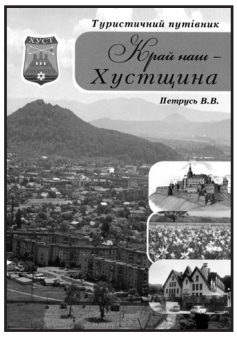
69. **Відпочивайте в селах Закарпаття** / Закарпат. облас. держ. адмін. ; Закарпат. облас. центр розвитку сіл. туризму. – Ужгород, [2009?]. – 39 с. : іл.

Довідник містить короткі відомості про сільський туризм у Закарпатській області. Представлені фото садиб, які гостинно розчиняють свої двері для туристів, їх адреси, контактні телефони, подано інформацію про власників та перелік послуг, що надаються.

Видання представляє також календар численних свят та фестивалів, які відбуваються у нашому краї і радо зустрінуть гостей.

70. **Петрусь, В.В. Край наш – Хустщина** : турист. путівник / Віталій Петрусь. – Ужгород : Патент, [2009?]. – 33 с. : іл.

На сторінках путівника допитливий читач чи мандрівник віднайде цікаві, значущі, а інколи й трагічні та маловідомі факти з історії Хустщини; відомості про її сьогодення та унікальну природу.

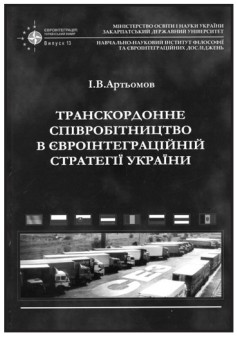


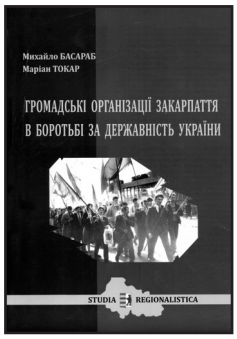
СУСПІЛЬНО-ПОЛІТИЧНЕ ЖИТТЯ

71. **Артьомов, І.В. Транскордонне співробітництво в євроінтеграційній стратегії України** : моногр. / Іван Володимирович Артьомов ; М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Навч.-наук. Ін-т філософії та євроінтеграційних дослідж. ; редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 520 с. – (Євроінтеграція: український вимір. Вип. 13).

Видання присвячене питанням практичної реалізації євроінтеграційного курсу України шляхом задіяння механізмів транскордонного співробітництва. У ньому загострено проблематику нових викликів для держави після розширення Шенгенського простору, спрогнозовано шляхи вирішення проблем у справі реалізації угод України з ЄС щодо спрощення візового режиму та реадмісії, підвищення ефективності українсько-російського транскордонного співробітництва.

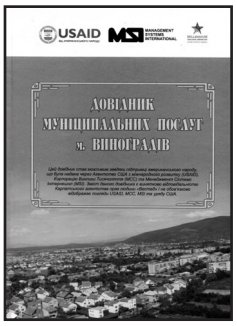
Для студентів вищих навчальних закладів, аспірантів, науковців, всіх, хто займається дослідженням проблем регіонального розвитку і транскордонного співробітництва.





72. **Басараб, М. Громадські організації Закарпаття в боротьбі за державність України** : (кінець 80-х – поч. 90-х рр. XX ст.) : 20-й річниці новітньої нац.-державн. боротьби українців та проведенню Установ. з'їзду Нар. Руху України за перебудову присвяч.) / Михайло Михайлович Басараб, Маріан Юрійович Токар ; НДІ політ. регіоналістики, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т». – Ужгород : Карпати, 2009. – 336 с. – (Studia Regionalistica. 1).

У монографії ужгородських дослідників аналізується процес утворення та діяльність перших громадських організацій Закарпаття новітньої доби, періоду боротьби за державну незалежність України. Авторами здійснено аналіз формування суспільно-політичного масового руху, творення громадсько-політичних, культурно-освітніх, патріотичних організацій, товариств, об'єднань. Досліджено умови їхнього функціонування, проблеми структурної розбудови, аспекти співпраці.

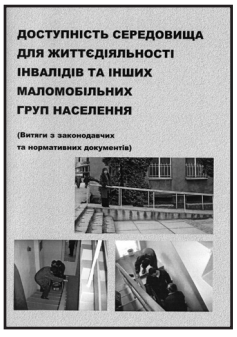


73. **Довідник муніципальних послуг м. Виноградів** / Карпат. агенство прав людини «Вестед» ; упоряд. : В.І. Альошин, М.М. Русанюк, М.М. Яцков. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 120 с.

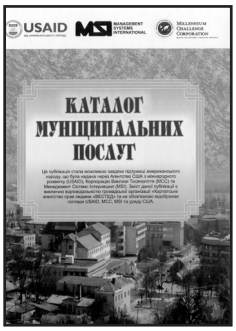
У довіднику розглядається досвід адаптації польської методики «6 принципів доброго управління» на прикладі виконавчих органів міської ради територіальної громади міста Виноградів Закарпатської області. Опис послуг актуальний станом на жовтень 2008 р.

Ця публікація буде корисною для громадських активістів, депутатів місцевих рад, службовців виконавчих органів місцевих рад, ініціативних груп та тих, хто цікавиться питаннями сталого розвитку місцевих громад.

74. **Доступність середовища для життєдіяльності інвалідів та інших маломобільних груп населення** : (Витяги з законодав. та нормат. док.) / уклад. Л.Й. Пчолинська ; Закарпат. регіон. центр соц.-труд. реабілітації та проф. орієнтації «Вибір». – Ужгород : Патент, 2009. – 64 с.

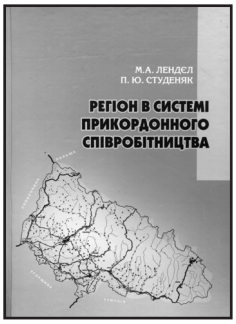


Ця книга розрахована на тих, хто хоче і має наснагу впливати на те, щоб середовище у кожному конкретному місті чи селі стало однаково доступним для всіх без винятку громадян: чи то інваліди, чи то престарілі, чи то просто мами з дитячими візочками. У ній зібрані витяги з законів та інших нормативних актів, які регулюють проблему доступності середовища, а також найсучасніші найбільш використовувані архітектурно-будівельні норми.



75. **Каталог муніципальних послуг** / упоряд. : Н.Г. Гмурковська, М.М. Яцков ; Карпат. агенство прав людини «Вестед». – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 76 с.

У виданні розглядається оригінальна польська методика інформування громадян про послуги, які надаються виконавчими органами місцевих громад відповідно до принципів доброго управління. Висвітлено досвід апробації цієї методики в Україні та проілюстровано на прикладі опису послуг виконавчих органів територіальної громади міста Перечин у рамках проекту «Бюро інформування громадян у сільській громаді». Опис послуг актуальний станом на 1 січня 2009 року.



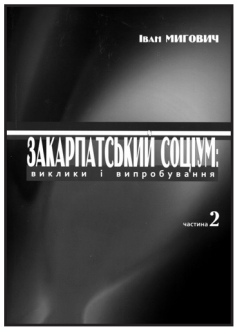
76. **Лендєл, М.А. Регіон в системі прикордонного співробітництва** : моногр. / Михайло Андрійович Лендєл, Петро Юрійович Студеняк ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т, Ф-т міжнар. відносин. – Ужгород : Карпати, 2009. – 472 с.

Монографія присвячена дослідженню сутності й проблем прикордонного співробітництва Закарпатської області в умовах сусідства з країнами-членами Європейського Союзу. Досліджено особливості формування регіональної політики і механізмів прикордонної співпраці, розкрито шляхи розвитку і становлення зовнішньоекономічної діяльності суб'єктів господарювання області, розглядаються методи розрахунку ефективності форм зовнішньоекономічних зв'язків та питання нормативно-правового забезпечення прикордонного співробітництва.

77-78. **Мигович, І. Закарпатський соціум:** виклики і випробування : в 2 ч. / Іван Іванович Мигович. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009.

Ч. І. – 378 с. : іл.

Ч. ІІ. – 354 с. : іл.



Видання містить статті, інтерв'ю, виступи на конференціях та інші публікації, що висвітлюють актуальні проблеми економічного, екологічного, соціального, етнокультурного, громадсько-політичного буття закарпатців у період руйнування соціалістичних основ та реставрації капіталістичних суспільних відносин в країні.

Матеріали подаються у хронологічному порядку за період з 1990 до 2008 року.

Розмаїта мозаїка соціологічної інформації, політологічних оцінок і партійної публіцистики розрахована на істориків, аналітиків, управлінців, викладачів та інших читачів, які цікавляться проблемами пізнання, збереження і розвитку соціуму в кризових умовах.

79. **Остапець, Ю. Закарпаття через призму політичних виборів** / Юрій Остапець, Маріан Токар ; НДІ політ. регіоналістики ; Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т». – Ужгород : Карпати, 2009. – 408 с. – (Studia Regionalistica. 2).

У монографії дослідників аналізуються виборчі процеси в Закарпатті впродовж усього XX – початку XXI століть. Автори досліджують умови проведення виборчих перегонів різних рівнів, їх наслідки, склад учасників – суб'єктів виборчих процесів у різні історичні проміжки часу. Головний акцент робиться на парламентських виборах.

Видання розраховане на фахівців – політологів, соціологів, істориків, студентський загал та всіх, хто цікавиться історичним минулим і сучасним Закарпаття.

80. **Політична наука** : [навч.-метод. посіб.] / за заг. ред. М.М. Вегеша. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 444 с.

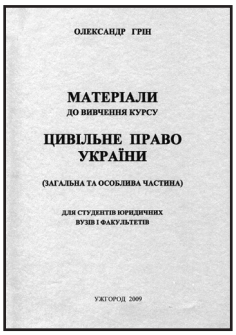
Пропонований курс політології структурно складається з трьох навчальних комплексів: науково-теоретичного, навчально-методичного та системи тестових завдань для самоконтролю. Посібник містить шість розділів про теоретико-методологічні та історичні засади політології, інституційні, соціальні та ціннісні аспекти політичного життя, а також політичні процеси на макро- і мікрополітичному рівні. Новизна розробки полягає в тому, що автори виокремили і в доступній формі виклали ряд тем, пов'язаних із реалізацією владних відносин в українському соціумі.

Розраховане видання на студентів, аспірантів, викладачів, а також всіх, хто цікавиться засадничими принципами функціонування політики.

81. **Створення та реєстрація громадської організації** : посібник / упоряд. : М.М. Яцков, М.В. Менджул ; Карпат. агенство прав людини «Вестед». – 2-ге вид., переробл., доповн. і виправл. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 56 с.

У виданні висвітлюється чіткий алгоритм дій необхідний для успішного створення та реєстрації громадської організації, надаються зразки необхідних документів.

Це видання буде корисним для громадських активістів, ініціативних груп, які мають намір створити громадську організацію.

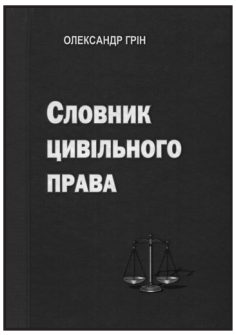


ДЕРЖАВА І ПРАВО

82. **Грін, О.О. Матеріали до вивчення курсу «Цивільне право України (Загальна та Особлива частина)»** : для студ. юрид. вузів і ф-тів / Олександр Олексійович Грін. – Ужгород, 2009. – 146 с.

Навчально-методичний посібник призначено для самостійного вивчення навчального курсу «Цивільне право України (Загальна та Особлива частина)». Посібник формує уявлення про обсяг навчального матеріалу, який необхідно вивчити студентам, визначає основні питання курсу, сприяє з'ясуванню питань теоретичного та практичного характеру щодо вітчизняного цивільного права та законодавства; дозволяє опанувати основні положення науки цивільного права та приписи актів цивільного законодавства.

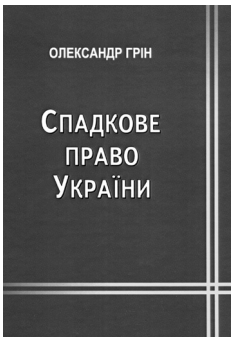
Для студентів спеціальності «Правознавство» усіх форм навчання, а також всіх, хто цікавиться проблемами цієї галузі права.



83. **Грін, О.О. Словник цивільного права** / Олександр Олексійович Грін. – 2-е вид., перероб. і доповн. – Ужгород, 2009. – 436 с.

Словник цивільного права містить близько 1400 найбільш розповсюджених цивільно-правових понять, відомих сучасній цивілістичній науці та цивільному законодавству. Особлива увага приділяється новелам українського цивільного права. Статті словника розташовані в алфавітному порядку і містять в необхідних випадках посилання на конкретні статті Цивільного кодексу України як другого за значенням після Конституції України законодавчого акту у сфері приватно-правових відносин.

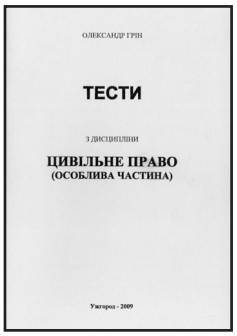
Для студентів та аспірантів юридичних та економічних спеціальностей вищих навчальних закладів, викладачів, науковців, юристів-практиків, економістів, підприємців, державних службовців.



84. **Грін, О.О. Спадкове право України** : навч. посіб. / Олександр Олексійович Грін. – Ужгород, 2009. – 292 с.

У книзі висвітлено основні питання спадкового права: спадкування за заповітом і за законом, порядок набуття спадщини, особливості спадкування окремих видів майна, аналізується судова практика.

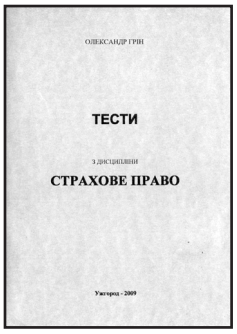
Навчальний посібник призначений для студентів юридичних вузів і факультетів, а також стане у нагоді аспірантам, науковцям, практичним працівникам нотаріату, прокуратури, адвокатури та юрисконсультам.



85. **Грін, О.О. Цивільне право (Особлива частина)** : конспект лекцій для студ. юрид. вузів і ф-тів. Ч. 2. / Олександр Олексійович Грін. – Ужгород, 2009. – 140 с.

Конспект лекцій з курсу підготовлено на підставі та у відповідності з вимогами навчальної програми для студентів юридичних факультетів зі спеціальності «Правознавство». У ньому орієнтовно конспективно викладено основні теми навчальної дисципліни «Цивільне право (Особлива частина)».

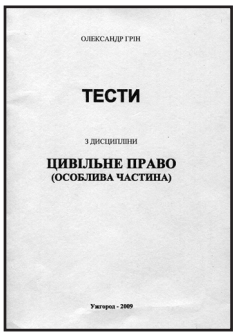
Для студентів, аспірантів та викладачів юридичних факультетів, а також всіх, хто цікавиться проблемами цивільного права.



86. **Тести з дисципліни «Страхове право»** / за ред. О.О. Гріна. – Ужгород, 2009. – 39 с.

Тестові завдання підготовлені відповідно до робочої навчальної програми з курсу «Страхове право» і розраховані на використання їх для перевірки знань і практичних навичок студентів юридичних та економічних факультетів вищих навчальних закладів. Можуть використовуватися на семінарських та практичних заняттях, для складання семестрових іспитів чи заліків.

87. **Тести з дисципліни «Цивільне право (Особлива частина)»** / за ред. О.О. Гріна. – Ужгород, 2009. – 64 с.

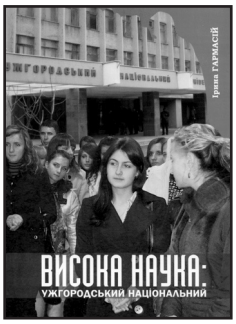


Тестові завдання підготовлені відповідно до робочої навчальної програми з курсу «Цивільне право (Особлива частина)» і розраховані на використання їх для перевірки знань і практичних навичок студентів юридичних факультетів вищих навчальних закладів.

88. **Шеремет, А.П. Методика розслідування надзвичайних подій** : моногр. / Антон Петрович Шеремет ; М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т. – Ужгород : ІВА, 2009. – 224 с.

У книзі досліджуються правові основи розслідування і попередження найнебезпечніших надзвичайних подій, вибухів і пожеж, аварій на залізницях і катастроф на авіаційних лініях. Стосовно кожного з цих видів подій висвітлюється методика їх розслідування, особливості провадження слідчих дій та оперативно-розшукових заходів. Показано специфіку підготовки і провадження різних експертних досліджень. Подаються засоби і методи профілактики згаданих надзвичайних подій.

Видання розраховане на викладачів і студентів юридичних вузів, а також практичних працівників правоохоронних органів.

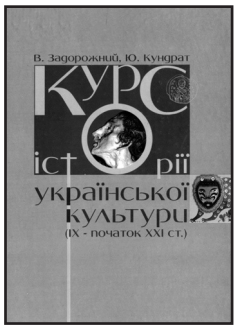


НАУКА, ОСВІТА

89. **Гармасій, І.М. Висока наука**: Ужгородський національний / Ірина Михайлівна Гармасій. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 224 с. + 8 с. кол. іл.

Пропоноване видання про шістдесятиріччя УжНУ відзначається новою формою подачі, унікальним фактичним матеріалом та рідкісною інформацією про всі діючі на той час факультети і підрозділи університету з потрібною бібліографією.

90. **Задорожний, В. Курс історії української культури (IX – початок XXI ст.)** : навч. посіб. для студ.-українців / В. Задорожний, Ю. Кунрад ; М-во освіти і науки України ; Ужгород. нац. ун-т. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 432 с.

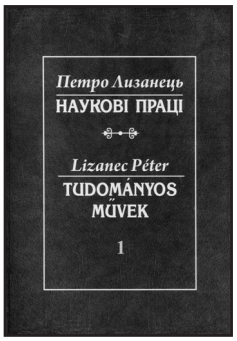


Книга представляє курс лекцій, прочитаних для студентів українців філософського факультету Пряшівського університету (Словаччина) та студентів гуманітарних факультетів Ужгородського національного університету (Україна). У курсі висвітлюється історія української культури від найдавніших часів і до наших днів. Матеріали видання в комплексі дозволяють студентам поглиблено вивчити й опанувати знання про світ української культури, широку панораму її історичного розвитку в контексті європейської і світової культури.

Навчальний посібник адресовано студентам вищих навчальних закладів. Може бути корисним усім, хто цікавиться історією культури України та Закарпаття зокрема.

91. **Кельбас, О.І. Розвиток творчої особистості засобами краєзнавства** : метод. рек. / Ольга Кельбас ; Закарпат. ін-т післядиплом. освіти, Від. освіти Іршав. держадмін., Метод. кабінет. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 120 с.

Посібник розкриває як найкраще можна навчити чи виховати дитину на матеріалах літературного краєзнавства, адже є можливість організувати зустрічі з митцями-земляками, відвідати музей, заспівати народну пісню чи просто побачити прототип того чи іншого героя. Отже, на уроках літературного краєзнавства можна сформувати певну систему знань, розвинути здатність учнів творчо мислити, самим творити щось нове й неповторне, усвідомити творчий потенціал набутих знань, забезпечити умови реалізації індивідуально-творчого потенціалу учнів.



92-98. **Лизанець, П. = Lizanec, P. Наукові праці = Tudományos művek** : в 10-ти тт. / Петро Лизанець ; Ужгород. нац. ун-т ; Каф. угор. філол. ; Центр гунгарології. – Ужгород : Карпати, 2009. – Укр. та угор. мовами.

Т. 1 : Наукові праці (1957). – 440 с.

Т. 2 : Наукові праці (1957–1964). – 468 с.

Т. 3-4 : Наукові праці (1965–1970). – 480 с.

Т. 5-6 : Наукові праці (1971–1976). – 460 с.

Т. 8 : Наукові праці (1977–1978). – 448 с.

Т. 9 : Наукові праці (1979–1985). – 484 с.

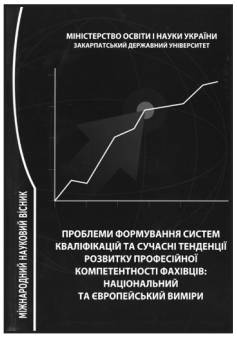
Т. 10 : Наукові праці (1985–1986). – 512 с.

Багатотомне видання містить науковий доробок визначного українського гунгаролога Петра Лизанця з 1957 р. до нинішнього часу.

Для мовознавців, фольклористів, етнографів та усіх, хто цікавиться живою народною мовою.

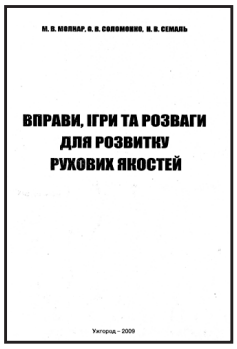
99. **Міжнародний науковий вісник** : Вітчизняний та зарубіжний досвід упровадження Болонської системи: успіхи і пробл. : зб. наук. ст. за матеріалами XVIII міжнар. наук.-практ. конф., 5-8 трав. 2009 р. Ужгород (Україна) – Сніна (Словаччина) / редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», ЗакДУ, 2009. – 436 с.

Вісник містить наукові статті, підготовлені на основі доповідей, проголошених та обговорених на науково практичній конференції, котра відбулася 5-8 травня 2009 р. відповідно до Плану проведення науково-методичних конференцій та науково-практичних семінарів з проблем вищої освіти і науки професорсько-викладацького складу в системі МОН України.



100. **Міжнародний науковий вісник** : Проблеми формування систем кваліфікацій та сучасні тенденції розвитку професійної компетентності фахівців: нац. та європ. виміри : зб. наук. ст. за матеріалами XVII міжнар. наук.-практ. конф., 18-21 листоп. 2008 р. Ужгород (Україна) – Сніна (Словаччина) / редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород: Поліграфцентр «Ліра», ЗакДУ, 2009. – 488 с. – Титул паралельно англ. мовою. – Укр., слов. та англ. мовою.

Збірник містить наукові статті, підготовлені на основі доповідей, проголошених та обговорених на науково-практичній конференції «Проблеми формування систем кваліфікацій та сучасні тенденції розвитку професійної компетентності фахівців: національні та європейські виміри».

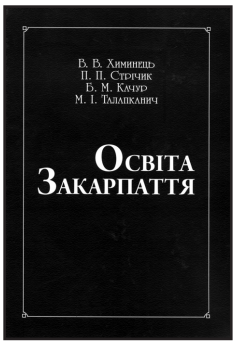


101. **Молнар, М.В. Вправи, ігри та розваги для розвитку рухових якостей** : навч. посіб. / Михайло Васильович Молнар, Олександр Васильович Соломко, Наталія Володимирівна Семаль. – Ужгород : TIMPANI, 2009. – 28 с.

У посібнику подані коротка характеристика основних рухових якостей і методичні рекомендації їх розвитку з використанням різноманітних вправ, ігор та розваг.

Для фахівців сфери фізичної культури і спорту, а саме, вихователів дошкільних закладів, інструкторів з фізичної культури і спорту, тренерів з різних видів спорту, вчителів фізичної культури, викладачів фізичного виховання.

102. **Освіта Закарпаття** : моногр. / Василь Васильович Химинець, Павло Павлович Стрічик, Борис Михайлович Качур, Михайло Іванович Талапканич. – Ужгород: Карпати : Інформ.-видавн. центр ЗІППО, 2009. – 464с. : іл.



На основі архівних матеріалів, праць вітчизняних та зарубіжних дослідників розвитку писемності та шкільництва на теренах історичного Закарпаття автори монографії подали узагальнюючий матеріал про становлення та генезис освіти, внесок у цю галузь релігійних, культурно-освітніх діячів, передових педагогів різної історичної доби, громадських організацій з найдавніших часів до наших днів. Розглянуто динаміку освітніх реформ на Закарпатті. Водночас розкрито основні напрями модернізації шкільної освіти.

Книга адресована педагогічним працівникам вищих, загальноосвітніх, професійно-технічних навчальних закладів, керівникам шкіл та відділів освіти, всім тим, хто цікавиться питаннями освіти в Закарпатті.

103. **Пінчук, Ю.Б. Співанковий підручник** : навч. посіб. для дітей дошк. віку та учнів мол. кл. / Юлія Пінчук, Любов Бердар ; пер. з рос. Л.В. Бердар. – [2-ге вид., виправл. і доповн.]. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 140 с. : іл. – (Веселкова школа).

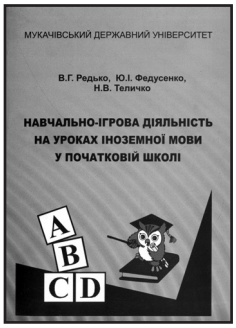
Видання є частиною серії навчальних посібників «Веселкова школа» для дітей дошкільного віку та учнів 1-2 класів загальноосвітніх шкіл. Працюючи з ним, учні легко й швидко засвоюють навчальний матеріал з рідної мови та математики, підвищують художньо-естетичні навики, розвивають інтерес до природознавства, географії, астрономії.

Музика активно сприяє ефективному засвоєнню матеріалу, перетворюючи кожний урок на маленьке свято.

104. **Польові та деформаційні ефекти у складних сегнетоактивних сполуках /** І.В. Стасюк, Р.Р. Левицький, А.П. Моїна, О.Г. Сливка, О.В. Величко. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 392 с.

Монографія присвячена ефектам, пов'язаним з дією зовнішніх полів (електричне поле, механічне напруження), у сегнетоелектричних кристалах з фазовими переходами типу лад-безлад. Викладаються результати експериментальних та теоретичних досліджень у даній області, що проводяться протягом останніх років у Інституті фізики конденсованих систем НАН України та Ужгородському національному університеті. Основна увага звернена на розвиток та аналіз підходів, що базуються на мікроскопічних моделях типу моделі протонного впорядкування та на напівфеноменологічному описі деформаційних та п'єзоелектричних явищ, а також на експериментальні дослідження структурних фазових переходів та полікритичних явищ у зовнішніх полях у сполуках типу $Sn_2P_2S_6$ з неспівмірними фазами. Об'єктами, що вивчаються, є також сегнетоактивні кристали групи KDP (ADP), сегнетоелектрики DMAA1S і DMAGaS з реорієнтаційними переходами, системи зі складною орієнтацією ефективних дипольних моментів (кристали GPI та сегнетової солі). Дається також огляд літературних даних і обговорюються стан проблеми та розвиток теорії та експерименту в даній галузі.

Монографія може бути корисною для науковців, що працюють у галузі фізики сегнетоелектричних явищ.

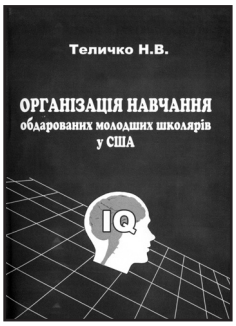


105. **Редько, В.Г. Навчально-ігрова діяльність на уроках іноземної мови у початковій школі** : метод. посіб. / Валерій Григорович Редько, Юрій Іванович Федусенко, Наталія Вікторівна Теличко ; Мукач. держ. ун-т. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 108 с.

У посібнику розглядається сутність педагогічної технології дидактичної гри: функції, типологія, умови та принципи застосування у навчальному процесі. Матеріали викладено на засадах комунікативно-діяльнісного, особистісно орієнтованого та компетентнісного підходів до навчання іноземної мови у початковій школі.

Пропонуються ігри, які доцільно використовувати у начальному процесі.

Посібник рекомендується студентам, майбутнім учителям іноземної мови, вчителям і методистам початкової школи.



106. **Теличко, Н.В. Організація навчання обдарованих молодших школярів у США** : моногр. / Н.В. Теличко. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 240 с.

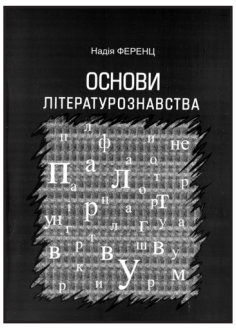
У виданні досліджено становлення теоретико-методичних засад навчання обдарованих молодших школярів США в другій половині XX ст.; обґрунтовано основні напрями реалізації освітньої політики США щодо організації навчання обдарованих учнів початкової школи; виявлено сутність і структуру інтелектуальних здібностей задля систематизації основних підходів американських учених до феноменів «обдарованість» і «талант»; охарактеризовано основні підходи до виявлення обдарованих школярів та забезпечення їх ефективного навчання в початковій школі США; окреслено перспективи творчого використання досвіду організації навчання обдарованих учнів початкової школи США в сучасній ЗОШ І-го ступеня в Україні.

Монографія розрахована на науковців, викладачів, педагогічних працівників, аспірантів та студентів, усіх, кому близька ідея роботи з обдарованими дітьми.

107. **Учитель зі світлим ім'ям НАДІЯ** : матеріали та спогади про Н.Г. Затіну / ред.-упоряд., авт. наук. частини, передм. та післямови В. Мадяр-Новак. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 260 с. + 48 с. іл.

Книга розкриває постать яскравого закарпатського педагога-музиканта – Надії Григорівни Затіної, діяльність якої склала одну із важливих сторінок історії Ужгородської дитячої музичної школи ім. П.І. Чайковського.

Видання розраховане на музикантів та широке коло шанувальників музичного мистецтва.



108. **Ференц, Н. Основи літературознавства** / Надія Ференц. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 424 с.

Багаторічний досвід роботи зі студентською аудиторії спонукав автора до створення ґрунтовної праці з теорії літератури, конче потрібної для здобуття філологічного фаху. Системний підхід до предмета розмови, скрупульозний відбір найвагоміших теоретичних відомостей, методичне ведення читача до глибин літературознавчої мудрості – цим відзначається пропонована книга.

Посібник стане в нагоді не лише для студентів чи філологів-практиків, але й для широкого читацького загалу.

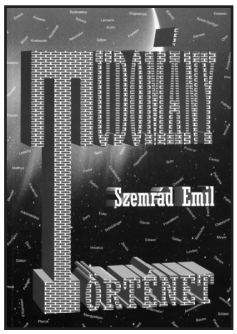
109. **Raman szórás nanoszerkezetű kalkogenid üvegekben** / szerzők: V. Mitsa, R. Holomb, M. Veres, M. Koós. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 104 o. – Угор. мовою.

У книзі представлено розсіювання Рамана в наноструктурних калкогенідних склах; описані теоретичні та експериментальні дослідження напівпровідникових калгонідних склах.

У І-му розділі детально описано розрахунки властивостей молекулярних кластерів методом ab inito. Другий розділі представляє результати, одержані за допомогою мікро і макро спектроскопієї Рамана.

110. **Szemrád, E. Tudománytörténet** : Jegyzet a II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola hallgatói számára / Emil Szemrád ; II. Rákóczi Ferenc Kárpátaljai Magyar Főiskola = Закарпатський угорський інститут їм. Ф. Ракоці ІІ. – Ungvár : PoliPrint, 2009. – 151 o. – Угор. мовою.

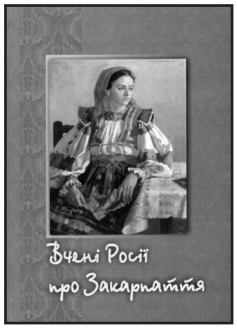
Навчальний посібник охоплює історію розвитку емпіричних відомостей та натурфілософії людини у стародавньому світі, історію розвитку філософії, математики, природничих наук, техніки та охорони навколишнього середовища від початку людської цивілізації до наших днів, а також прогнозує розвиток науки і техніки у XXI ст. Особлива увага приділяється розвитку біології та медицини.



КУЛЬТУРНЕ І МИСТЕЦЬКЕ ЖИТТЯ КРАЮ

111. **Вчені Росії про Закарпаття:** Із карпатознавчої спадщини / упорядкув., підготов. текстів, передм. та прим. О.С. Мазурка, І.О. Мандрика ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т, Каф. новітньої історії та історіографії. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 520 с. + 56 с. іл.

До видання увійшли праці відомих вчених Росії О. Петрова, В. Францева, Є. Перфецького, І. Срезневського, О. Маковського, П. Богатирьова та інших, які з науковою метою відвідували Закарпаття, починаючи з середини XIX до початку XX ст. Пропоновані читачеві твори, які в Україні ще не перевидавалися з часу їх перших публікацій, зберігаючи наукову та пізнавальну цінність для сучасності, містять цікаві матеріали з історіографії, історії та етнографії Угорської Русі взагалі й Закарпаття зокрема, свідчать про глибокий науковий інтерес прогресивної думки Росії до питання історії та культури регіону Українських Карпат.

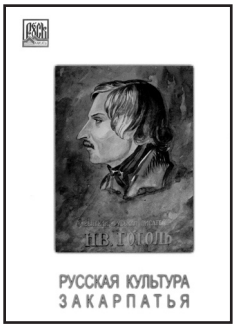


112. **Педагогічна поема музиканта /** упоряд. і ред. Л.І. Середа. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 240 с. : іл.

Майстерність актора помітна всім. А от майстерність педагога прихована від нас стінами класу, аудиторії. Як побачити, розкрити її?

Педагогічною поемою в музиці образно можна назвати більш ніж піввікову трудову діяльність директора Ужгородського коледжу культури і мистецтв, заслуженого працівника культури України Михайла Миколайовича Митровки.

Про невтомного організатора, талановитого педагога і музиканта розповідають у книзі, присвяченій 70-річчю справжнього подвижника культури, його колеги й учні. Читач знайде в ній також окремі публікації ювіляра, світлини з особистого архіву.



113. **Русская культура Закарпатья** : альм. 2009 / Закарпат. облас. о-во рус. культуры «Русь», Ужгород. о-во рус. культуры ; сост. А.Е. Луговой. – Ужгород, 2009. – Вып. 3. – 270 с. : ил. – Рос. мовою.

Збірник, присвячений 200-літтю від дня народження М.В. Гоголя, складається з двох частин: у першій – представлені матеріали (тексти доповідей) Гоголівських Читань, які проводились протягом 2008 р. в Ужгороді; друга частина об'єднує статті на теми хрещення Русі, участі мешканців Закарпаття у війнах XX ст., нариси про діячів науки, культури, медицини, пов'язаних із Карпатським краєм, художню прозу та вірші членів Товариства «Русь».

114. **Три кроки до щастя** : педагог, художник, літератор Ангеліна Турак / переднє слово Ю. Глеби ; інтерв'ю Л. Кудрявської. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 156 с. : іл. – Бібліогр. : с. 151-154.

У книзі відтворено життєвий та творчий шлях Ангеліни Турак, яка змогла реалізувати свій творчий потенціал у трьох важливих сферах людської діяльності – педагогіці, мистецтві та літературі. Під її керівництвом у зразковій студії образотворчого мистецтва ім. Золтана Баконія навчалися сотні юних художників, кращі роботи яких отримували нагороди на республіканських та міжнародних виставках.

Ангеліна Турак створила і свій власний мистецький світ, якому притаманні щирість, універсальність та висока духовність. Альбом представляє роботи художниці, виконані в різних техніках – графіці, пастелі, олії, монотипії, розпису шовку та ін.

РОЗВИТОК МИСТЕЦТВА

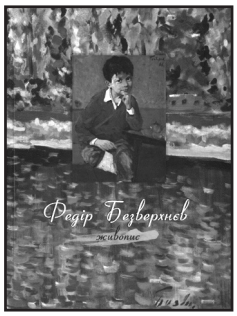
115. **Вісник Львівської національної академії мистецтв.** Спецвип. VIII : Ерделівські читання : матеріали Всеукр. наук.-практ. конф., Ужгород, 7-9 трав. 2009 р. / М-во освіти і науки України ; редкол : А. Бокотей (голова) [та ін.]. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 284 с. + 8 ст. кольор. іл.

Починаючи з 2003 р., Закарпатський художній інститут проводить науково-практичні конференції під назвою «Ерделівські читання», які мають статус всеукраїнських, а у 2006 та 2009 рр. стали міжнародними.

Спецвипуск містить матеріали «Ерделівських читань», проведених в Ужгороді 7-9 травня 2009 р.

Серед тем, які розглядалися на конференції, особливу увагу було приділено проблемам розвитку закарпатського мистецтва та архітектури, сучасній мистецькій освіті та дизайну, питанням впровадження кредитно-модульної системи в художніх освітніх закладах.

Образотворче мистецтво



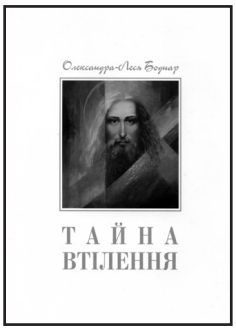
116. **Безверхнєв, Ф. Живопис** [Образотворчі матеріали] / Федір Безверхнєв ; вступ. ст. І.М. Шутєва ; вступ. сл. В. Гаркавенко. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 156 с. : іл. – Укр. та англ. мовами.

Ф. Безверхнєв народився в Росії, неподалік Волги, але все своє творче життя присвятив Україні.

Саме на Закарпаття, яке зачарувало його своєю божественною красою, закинула доля колишнього фронтовика, який пройшов війну від першого до останнього дня, зустрівши її молодим бійцем у Брестській фортеці, і який зумів відтворити, інколи на випадкових клаптиках паперу, пекельні дороги війни.

«Краса врятує світ!» – ніби промовляють полотна художника, зібрані в цьому мистецькому каталозі, приваблюючи непереборною і всеохопною силою життя.

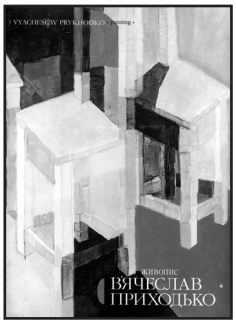
Федір Безверхнєв, який завжди сповідував принципи закарпатської школи живопису, у своїх творах утверджує просту істину: жодні життєві катаклізми не можуть стати на перешкоді у прагненні людини до високого...



117. **Боднар, О.-Л.Я. Тайна втілення** : Образ Ісуса Христа в сакральному мистецтві / Олександра-Леся Ярославівна Боднар. – Ужгород : Карпати, 2009. – 272 с. : іл.

Чи не вперше до українського читача йде комплексне багатоілюстроване дослідження розвитку образу Ісуса Христа в європейському, світовому і українському сакральному мистецтві, зокрема від найдавніших часів до сьогодення. Автор – мистецтвознавець і теолог – прагне передати всю велич цього образу і водночас незаангажовано, передати сучасному поколінню титанічну роботу творців прекрасного, які залишили для нас полотна, ікони, що століттями дивують довершеністю і святістю.

118. **Виставка творів із колекції Закарпатського обласного художнього музею ім. Й. Бокшая** : до 70-річчя Карпат. України / Закарпат. облас. худож. музею ім. Й. Бокшая ; вступ. сл. Л. Кобаль ; передм. О. Приходько. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 28 с. : іл.



Видання, присвячене ювілейній виставці представляє репродукції полотен видатних майстрів закарпатської школи живопису : Й Бокшая, А. Ерделі, А. Борецького, А. Коцки, Ф. Манайла, Е. Контратовича.

119. **В'ячеслав Приходько – народний художник України** [Образотворчі матеріали] : Живопис / В'ячеслав Приходько **;** передм. М. Сирохмана. – Ужгород, 2009. – 178 с. : іл.

Художник ніколи не був близький до абстрактного, та створив абстрактно досконалі кольорові площини. Не був бизький і до реалізму, особливо в його казенному варіанті, та написав таку поетичну правду життя. Не конкретизував споруди, предмети і фігури, і, можливо, саме тому вони так легко впізнаються. Альбом представляє репродукції із значного доробоку закарпатського митця.

120. **Дворниченко, В. Іван Бровді** : життя, творчість, роздуми / Віктор Дворниченко. – Ужгород, 2009. – 282 с. : іл.

Пропоноване видання – документальний нарис про народного художника України І. Бровдія.

Книгу доповнюють світлини із життя митця та репродукції його творів.

121. **Дідик, Н. Живопис** [Образотворчі матеріали] : каталог / Надія Дідик ; вступ. сл. Б. Шумиловича. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 28 с. : іл.

На полотнах мисткині відчутно естетику високого модернізму, а саме – пієтетне ставлення до живописної культури, схильність до обдуманих і злагоджених композицій, активне використання локальних кольорових плям, площинність, вірність натурі й алегоричність. Вона закохана в рідний край і його культурну спадщину. Звідси й вибір живописних технік і тем для композиції, в яких переважають натюрморти, менше – карпатські краєвиди, але мають місце й абстрактні композиції.

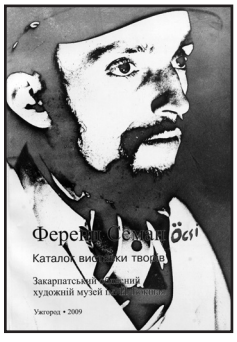
122. **Дідик, Н. Основи композиції** : навч. альбом-посіб. / Надія Дідик. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 64 с. : іл.

У виданні в доступній формі розповідається про основні закономірності побудови площинних та об'ємно-просторових композицій, пояснюються закони та принципи створення композицій, їхні структури та засоби, подаються практичні рекомендації щодо їх засвоєння. Книжку проілюстровано значною кількістю репродукцій творів образотворчого мистецтва закарпатських художників, а також студентських робіт та світлинами.

Для студентів художніх училищ, технікумів, коледжів, а також для учнів мистецьких шкіл.

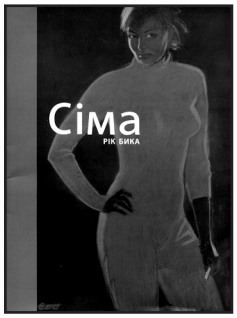
123. **«Легенда Карпат» 2009** [Образотворчі матеріали] : ІІІ облас. дит.-юнац. конкурс образотв. мистецтва / Закарпат. облас. держ. адмін., Упр. культури Закарпат. облдержадмін. ; відп. за вип. О. Охрим ; вступ. сл. Ю. Глеби. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 31 с. : іл.

Видання представляє роботи учнів художньо-мистецьких шкіл області – з усім розмаїттям ідей та кольорових гам, пристастей та фантазій юних авторів.



124. **Семан Ференц** [Образотворчі матеріали] : кат. вист. творів / Ференц Семан ; тексти Ф. Ерфана, О. Приходько, Л. Біксей, С. Лілі ; Закарпат. облас. худож. музей ім. Й. Бокшая. – Ужгород, 2009. – 52 с. : іл. – Укр. та угор. мовами.

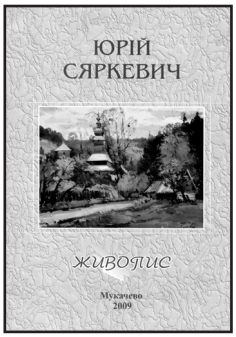
Смуток і радість, занепокоєність і тривога, інтрига і роздуми, провокація і зосередженість – на картинах художника строкатий калейдоскоп настроїв, проявів людського життя. А відтак – своєрідна еклектичність засобів художньої мови, сплав задавалося б, несполучних формальних ознак, які під талановитим пензлем митця перетворюються на струнку цілісну естетичну малярську форму.



125. **Сіма, Н. Рік бика** [Образотворчі матеріали] : портрет, натюрморт : худ. альбом / Наталія Сіма ; передм. М. Сирохмана. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 24 с. : іл.

Художній альбом представляє репродукції пастелей останніх років заслуженої художниці України Н. Сіми-Павлишин.

У її творчості фарби перетворюються на кольори, кольори стають картинами, картинками життя – чудового легкого барвистого дару, щасливої миті між минулим і майбутнім. Світ природи, світ людей і світ предметів у кольоровиконанні Сіми ніби піддається опроміненню теплим, прозоро розлитим світлом.



126. **Сяркевич, Ю. Живопис** [Образотворчі матеріали] / Юрій Іванович Сяркевич. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 16 с. : іл.

Художній альбом знайомить із зразками творчості заслуженого художника України, живописця Ю. Сяркевича. Творча уява митця з безмежною любов'ю вихоплює привабливі куточки природи, своєрідні умови життя людей рідного краю, що й знаходить відображення у його талановитих, колоритних полотнах.

127. **Ужгородська школа мистецтв** [Образотворчі матеріали] : кат. робіт випускників / вступ. сл. Е. Роман ; передм. Е. Левадської. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 23 с. : іл.

Розвиток образного та асоціативного мислення із збереженням дитячої самобутності – саме це ставлять за мету педагоги Ужгородської дитячої школи мистецтв. Яскраві, колоритні та оригінальні роботи випускників школи, які представляє дане видання, свідчать про успіх співпраці вчителів та учнів.

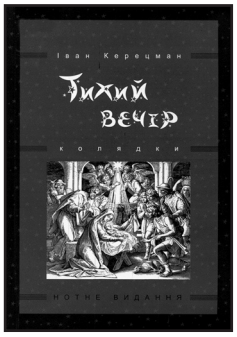
Музичне життя

128. **Давні співанки з репертуару народного фольклорно-етнографічного закарпатського колективу ГУМВС «Закарпатські візерунки»** : худож. керівник засл. працівник культури М. Керецман / передм. П. Матія ; вступ. сл. А. Сурніна ; післямова І. Завадяка. – Ужгород, 2009. – 60 с. : іл. + ноти.

Пропонована добірка об'єднала кращі зразки пісенної творчості з репертуару фольклорного колективу «Закарпатські візерунки», який був добре знаний на теренах краю і упродовж 24 років тішив своїми виступами глядачів та слухачів України, Росії, Словаччини, Польщі, Австрії, Югославії, Білорусії. Розквіт його діяльності припав на 1986–2003 рр.

129. **Дмитришин, П.І. Ой, то я си заспіваю...** : коломийки / Параска Іванівна Дмитришин ; вступ. сл. Л. Дмитришин-Часто. – Нью Йорк : Видавн. фундація «Ukrainian Book» ; Ужгород : Патент, 2009. – 108 с. : іл.

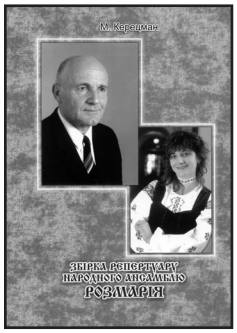
Усна народна творчість є першоджерелом становлення нашої душі. Параска Дмитришин Крушельницька-Ставникович стала гідною продовжувачкою усної народної творчості, створивши понад триста коломийок, з яких більшість увійшла до цієї книжечки.



130. **Керецман, І.В. Тихий вечір** [Ноти] : гармонізація рождественських мелодій для хора/ансамбля без супроводу / Іван Васильович Керецман. – Ужгород : Ліра, 2009. – 122 с.

Пропоноване видання – це збірник колядок. Залежно від складу виконавців, майже кожна з мелодій подається в п'яти варіантах: для мішаного хору та однорідного складу. Частина мелодій записана автором на Перечинщині та Воловеччині, частина запозичена зі збірника «Коляди» (Вільнюс: Періодика, 1990) та деяких інших.

Для учителів музики загальноосвітніх шкіл та усіх поціновувачів музичного мистецтва. Пісенні твори збірника будуть цікавими студентам музичних факультетів педагогічних вузів та училищ.



131. **Керецман, М. Збірка репертуару народного ансамблю «Розмарія» /** Михайло Керецман. – Ужгород, 2009. – 30 с. : іл. + ноти.

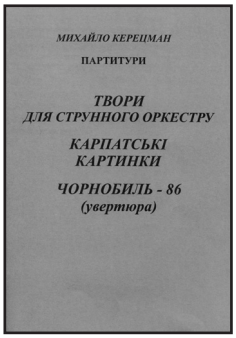
Збірка представляє зразки пісенного репертуару ансамблю «Розмарія» обласного центру народної творчості, яким керують заслужені працівники культури України М. Керецман та Н. Петій-Потапчук.

132. **Керецман, М. Материнські співанки** : (балади, солоспіви, колискові, коломийки, колядки) / Михайло Керецман ; вступ. сл. М. Попенка. – Ужгород, 2009. – 78 с. + ноти.

До видання увійшли народні співанки, зібрані в різний час і в різних районах Закарпатської області М. Керецманом.

Їх популяризація безперечно сприятиме духовному збагаченню народу.

Видання стане у нагоді любителям пісні, вчителям співів і їх вихованцям у загально-освітніх школах, учасникам художньої самодіяльності, може поповнити репертуар професійних і самодіяльних творчих колективів.



133. **Керецман, М. Твори для струнного оркестру** : «Карпатські картинки» . Чорнобиль – 86 (увертюра) [Ноти] : партитури / Михайло Керецман. – Ужгород, 2009. – 68 с.

До добірки увійшли партитури оригінальних творів композитора за мотивами народних мелодій Закарпаття та присвячений неповторній красі рідного краю твір «Карпатські картинки», що був написаний іще у 1960 р., і досить швидко набув великої популярності.

134. **Керецман, М. Тонкі струни дитячої душі** / Михайло Керецман ; вступ. сл. М. Баяновської. – Ужгород, 2009. – 44 с. + ноти.

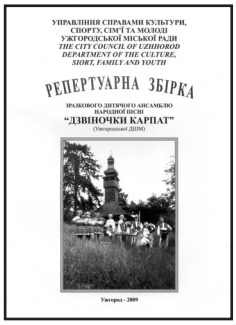
Співанкова та пісенна творчість є одним із наймогутніших засобів музичного виховання дітей, що надає естетичного забарвлення всьому їхньому духовному життю.

Цінним є те, що збірка знайомить дітей з доступними для них зразками закарпатської народної музики, пісенної творчості. Запропонований перелік пісенних творів підкріплений фольклорним етномелосом, здебільшого Ужанської та Турянської долин.

135. **Пинзеник, П. Грає фольклорний ансамбль** [Ноти] : оброб. нар. мелодій Закарпаття з репертуару фольклор. ансамблю Ужгород. коледжу культури і мистецтв / Павло Пинзеник. – Ужгород : Ліра, 2009. – 72 с.

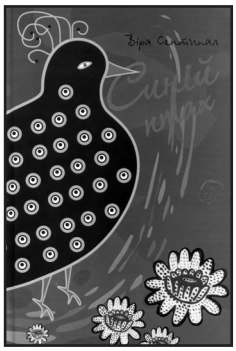
Видання містить дев’ять інструментальних партитур з репертуару фольклорного ансамблю, які написані на основі зібраних автором мелодій та від носіїв фольклору: Ігора Прокопіва, Василя Мельничука, Михайла Гренджі, Мирослава Плитана з Міжгірщини та Олександра Матрина з Воловеччини. Є серед них і фольклорні матеріали студентів коледжу Івана Мадяра та Володимира Марковича.

Посібник сприятиме формуванню художнього смаку студентської та шкільної молоді, стане добрим помічником молодим фахівцям у подальшій самостійній роботі з аматорськими інструментальними ансамблями.



136. **Репертуарна збірка зразкового дитячого ансамблю народної пісні «Дзвіночки Карпат»** : (Ужгород. ДМШ) ; кер. : М. Керецман, Є. Ясинський, Т. Ясинська / Упр. справами культури, спорту, сім'ї та молоді Ужгород. міськ. ради = The city council of Uzhhorod department of the culture, siort, family and youth ; [упорядкув.] М. Керецмана ; вступ. сл. П. Федака. – Ужгород, 2009. – 44 с. : іл. + ноти.

Дитячий ансамбль «Дзвіночки Карпат» своїм репертуаром фольклорних співанок засвідчує пошану до минувшини, до рідної землі, до людей, які на ній працюють. Пісні ці дуже мелодійні, цікаві, з доречними текстами, їх гармонія проста і доступна дитячому і дорослому сприйняттю.

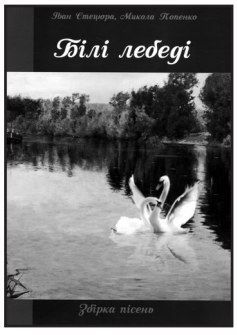


137. **Сентипал, В. Синій птах** : навч.-метод. репертуар. зб. / Віра Сентипал ; вступ. сл. С. Барвіка-Карпатського. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 48 с. : іл. + ноти.

Пропонований збірник ліричних пісень умовно можна поділити на дві частини. В першій – пісні для дітей молодшого та середнього шкільного віку про рідну землю, дитинство, природу. Авторка враховує вікові особливості дітей, їх вокальні можливості та зацікавленість. У другій частині – пісні про любов та кохання, розраховані на юнацтво, оскільки вимагають глибокого розуміння як музичного, так і текстового трактування.

138. **Співанки закарпатських гір і долин** / упорядкув., підготов. текстів, передм., прим., слов. та алфавіт. покажч. І.В. Хланти ; редкол. : О.О. Гаваші [та ін.]. – Ужгород : Закарпаття, 2009. – 576 с. + ноти.

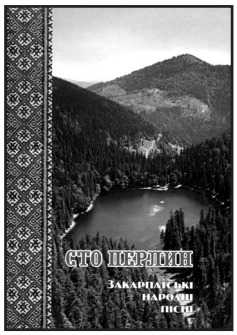
Найповніший досі пісенник українських народних співанок Закарпаття з нотами. До нього ввійшли нотовані записи народної пісенності краю, починаючи зі знаменитого рукописного збірника Василя Талапковича середини XIX ст., міжвоєнних та повоєнних видань XX ст. і найновіших як друкованих, так ще не виданих записів.



139. **Стецюра, І. Білі лебеді** : зб. пісень / Іван Стецюра, Микола Попенко. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 52 с. + ноти.

Збірка пісень ліричного, драматичного, громадянського й гротескного звучання народжена у творчій співдружності поета І. Стецюри та композитора, заслуженого артиста України М. Попенка.

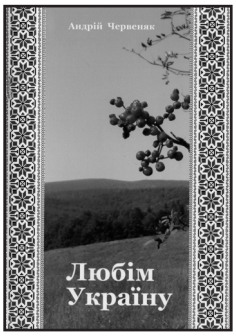
Розрахована для репертуарного використання професійними й аматорськими художніми колективами, окремими виконавцями.



140. **Сто перлин** : закарпат. нар. пісні / упорядкув. Т. Раховської, С. Раховського ; вступ. сл. М. Попенка, супровід. сл. Ю. Глеби. – Ужгород : Карпати, 2009. – 208 с. + ноти. + CD-диск.

Пропонований збірник увібрав, на думку упорядників, кращі взірці народнопісенної скарбниці Закарпаття. Пісні подані так, як вони сьогодні звучать в радості і журбі, у будні і свята, у родині і зі сцени, безпосередньо у селах і містах нашого краю.

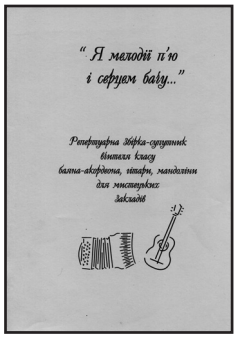
Разом із нотами та текстами до читачів іде також CD-диск із записами народних пісень і творів закарпатських поетів і композиторів про рідний край у виконанні Тетяни та Сергія Раховських.



141. **Червеняк, А. Любім Україну** : [пісні] / Андрій Андрійович Червеняк ; вступ. сл. П. Рака. – Ужгород : Ліра, 2009. – 44 с. + ноти.

Збірка пісень – перша книжка композитора, члена Національної ліги українських композиторів А.А. Червеняка. До неї увійшли пісні на слова М. Рильського, Б. Олійника, В. Симоненка, О. Олеся, Ю. Шипа, П. Василя та інших поетів про Україну, любов до матері, до великого Кобзаря, до отчого дому, до рідних Карпат та рідного міста. Автор оспівує доброту, щирість, велике та ніжне кохання.

Видання адресується керівникам художніх колективів, окремим виконавцям, професіоналам сценічного мистецтва, усім, хто любить і шанує українську пісню.



142. **«Я мелодії п'ю і серцем бачу…»** : репертуар. зб.-супутник вчителя класу баяна-акордеона, гітари, мандоліни для мистецьких закладів / [уклад.] М. Керецман ; вступ. сл. А.П. Балога. – Ужгород, 2009. – 44 с. + ноти.

До третього випуску збірки для мистецьких закладів відділів народних інструментів включено народний мелос в інструментальному викладі, авторські твори, прекласика, класика.

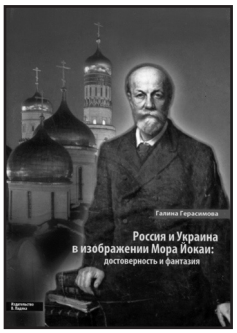
Театр

143. **Кирчів, Р. Народний артист – Іван Рубчак** / Роман Кирчів. – Ужгород : Гражда, 2009. – 224 с. : іл. – (Карби. Кн. 1).

Пропонований нарис знайомить читачів із життям та творчістю одного з найвизначніших, найпопулярніших і найзаслужених діячів українського театру в Галичині кінця XIX – першої половини XX ст. – Іваном Рубчаком.

ЛІТЕРАТУРНЕ ЖИТТЯ. МОВИ НАРОДІВ ОБЛАСТІ. ФОЛЬКЛОР

Літературне життя



144. **Герасимова, Г.П. Россия и Украина в изображении Мора Йокаи** : достоверность и фантазия : науч. моногр. / Галина Петровна Герасимова. – Ужгород : Изд-во В. Падяка, 2009. – 264 с. – Рос. мовою.

Це перша в Україні наукова монографія про життя і творчість класика угорської літератури, романіста Мора Йокаї (1825–1904), особливо про його практично невідомі у нас твори з російської та української історичної тематики.

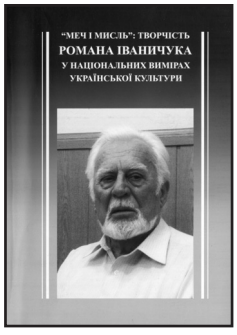
Книга призначена для науковців, аспірантів та студентів гуманітарного профілю, а також всім, хто цікавиться історією та російсько-угорсько-українськими літературними взаємозв'язками.

145. **Голомб, Л.Г. Василь Пачовський** : закарпат. сторінки життя і творчості поета / Лідія Григорівна Голомб. – Вид. 2-ге. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 146 с. – (Шкільна серія. Вип. 6.)

Видання присвячене відомому українському поету, авторові популярної збірки любовної лірики «Розсипані перли», учаснику львівської літературної групи «Молода муза», ученому-історику, культурологу, політичному мислителю В. Пачовському. Чимало уваги присвячено «закарпатським» сторінкам життя і творчості В. Пачовського (1920–1929), проаналізовано твори поета, навіяні історичними переказами та легендами краю.

Орієнтоване насамперед на допомогу вчителеві-словеснику.

146. **Меч і мисль** : творчість Романа Іваничука у нац. вимірах укр. культури : зб. наук. праць / Львів. нац. ун-т ім. І. Франка, Каф. укр. л-ри ім. акад. М. Возняка ; редкол. : Т. Салига [та ін.]. – Львів ; Ужгород : Ґражда, 2009. – 336 с. : іл. – (Українська філологія: Школи, постаті, проблеми. Вип 9). – Титул паралельно англ. мовою.



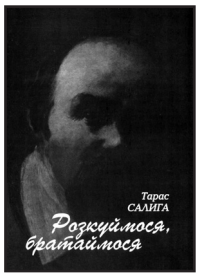
Збірник містить доповіді та повідомлення літературознавців, мовознавців і фольклористів, проголошені на науковій конференції, присвяченій 75-річчю від дня народження письменника та 50-річчю його творчої діяльності. В окремих розділах публікуються інтерв'ю з Митцем слова та деякі літературно-критичні відгуки на його історичну романістику.

147. **Рошко, М. Розкодування:** літературознавчі розвідки / Михайло Рошко ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т, Ф-т романо-герман. філол., Каф. франц. мови і зарубіж. л-ри. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 84 с.

Книгу складають статті про кращі твори світової літератури, яким властива загальна риса – невичерпність смислу. Основну увагу дослідник приділяє входженню читача в художній світ творів О. Пушкіна, Ф. Достоєвського, М. Булгакова, О. Забужко, В. Голдінга, КенаКізі, світу індивідуально-неповторного, багатого естетично-художніми та філософськими знахідками.

Для фахівців-філологів, аспірантів, студентів та усіх, хто цікавиться сучасним станом та історією розвитку літературного процесу, проблемами художньої літератури.

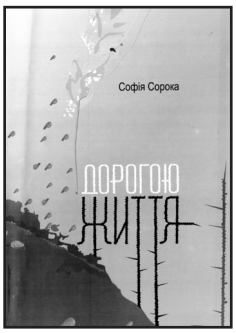
148. **Салига, Т.Ю. Розкуймося, братаймося** / Тарас Юрійович Салига. – Ужгород: Ґражда, 2009. – 160 с.



Збірник статей відомого літературознавця академіка НАН України Т. Салиги, об'єднаних спільною темою – про сприйняття та шлях до осягнення творчості й особистості Тараса Шевченка впродовж XX ст. та в наші дні.

Його величали поетом-«самоуком» і академіком гравюри, поетом-народником і поетом європейської мислі, поетом геніальним і просто видатним, його «заганяли» під найрізніші стандарти, під матриці антитез, його намагалися причесати кожен своїм гребінцем – гребінцями аматорськими і партійними, а він все ж залишався Шевченком.

149. **Софія Сорока** : Дорогою життя : (до 70-річчя від дня народж.) / М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Наук. б-ка Ужгород. нац. ун-ту ; упоряд. М.І. Леонтюх. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 268 с. : іл. – Бібліогр. : с. 163-213.



У книзі висвітлюється життєвий та творчий шлях, роздуми пошуки та спогади закарпатської поетеси, завідувачки сектором Наукової бібліотеки Ужгородського національного університету, заслуженого працівника культури України Софії Степанівни Сороки, а також представлено бібліографічний покажчик публікацій ювілярки.

Книга розрахована на науковців, учителів, учнів, студентів вузів вищих і середніх навчальних закладів.

150. **Часто, П.І. З нашого поля**: інтерв'ю / Петро Часто. – Нью-Йорк : «Ukrainian Book» ; Ужгород : Патент, 2009. – 168 с.

Цю книжку складають тексти розмов редактора американської україномовної газети «Свобода» Петра Часта з визначними українськими діячами.

151. **Часто, П.І. Жовте листя по синій воді...** / Петро Часто. – Нью-Йорк: «Ukrainian Book» ; Ужгород : Патент, 2009. – 228 с.

За жанром це видання – записна книжка журналіста, в долі та творчості якого поєдналися українські теми з американськими.

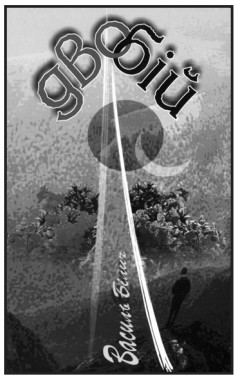
Художня література

152. **Антологія днишньої русинської лїтературы** : стихы, товмацтва, малюнкы, анекдоты, пословиці, приговоры, примовкы, проклятя, заклятя, лайкы / зїбрав и ушорив Иван Петровцій. – Ужгород, 2009. – 472 с. : іл. – Русин. мовою.

Видання містить зразки літературних творів різних жанрів сучасних русинських письменників.

153. **Балцо, Ю. Гороб'ячий король** / Юліус Балцо ; пер. зі слов., вступ. І. Яцканина ; ілюстрував М. Келленберґер. – Ужгород : TIMPANI, 2009. – 48 с. : іл.

Книжка сучасного словацького письменника-прозаїка закличе юних читачів у подорож до мальовничого куточка у західній Словаччині – до Тарнавського краю, у надзвичайне пташине королівство, де не втихає дзвінкий пташиний спів.



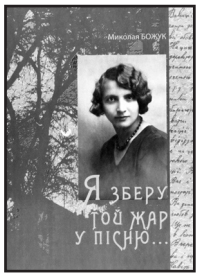
154. **Білич, В.П. Двобій** : поезії / Василь Білич ; передм. В. Кухти. – Ужгород : Карпати, 2009. – 72 с.

У своїй книзі поет, як і у попередніх збірках, утверджує велич людського духу, при цьому дотримуючись активної добротворчої позиції, за якою мистець уміє і здатен змінювати світ. Зокрема і він, поет, чиї корені – у маленькому закарпатському селі Шандрово, що стало великим завдяки своїм уродженцям і неповторним колодязям із ропою, до яких прагнули усі, хто хотів здобути солі. Поети ж прагнуть солі життя – істини і правди, якою б гіркою вона не була.

155. **Білич, В.П. Янголи на мітлах** : усмішки та сатиричні шкіци / Василь Білич. – Ужгород : Карпати, 2009. – 96 с. : іл.

Автор збірки усмішок та сатиричних шкіців не є новачком у літературі, його ім'я добре знане у мистецьких колах, за його плечима – цілий ряд поетичних ліричних збірників, але артистична душа літератора знову прагне дебюту: тепер уже на ниві сатири та гумору.

Усі герої збірки – із наших буднів, і їхні проблеми саме такі, як у нас. Тому книга легко читається. Читається з усміхом.



156. **Божук, М. Я зберу той жар у пісню…** : поезії / Миколая Божук ; передм. Л. Боботи ; вступ. сл. Д. Павличка. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 336 с. : фото.

У пропонованому обсязі доробок поетеси йде до читача вперше. Окрім того видання містить надзвичайно цікаві й важливі матеріали про її життя і творчість, які теж друкуються вперше.

157. **Борка, М. З вогню – та в полум'я** / Михайло Михайлович Борка ; передм. Ф. Ньорби. – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2009. – 68 с.

До збірки увійшли прозові твори письменника, колишнього політв'язня сталінсько-беріївських концтаборів, воїна чехословацького корпусу Л. Свободи, який нині мешкає у м. Виноградів.

158. **Волянська, Л.І. = Wolansky L. Публіцистика = In Print /** Людмила Волянська ; вступ. сл. Л. Дмитришин-Часто. – Нью Йорк : Видавнича фундація «Ukrainian Book» ; Ужгород : Патент, 2009. – 640 с. : іл.

Л. Волянська – авторка з американської діаспори. Але все її життя належить Україні. До збірника увійшов творчий спадок авторки, починаючи з 1980-их рр. У ньому читач зустрічається з багатьма відомими постатями, переслідуваними в Україні в часи в радянський час. За її публіцистикою можна вивчати життя діаспори – громадське, політичне, тривалу боротьбу зарубіжних українців за визволення України від московського поневолення. Відгукувалася вона й на окремі події американського життя, даючи їм належну оцінку. Творча спадщина цієї талановитої, інтелігентної журналістки буде доброю основою для наукових досліджень життя української діаспори Америки і світу.

159. **Галас, В. Контрольна для душі** : вірші / Василь Галас. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 24 с.

«Контрольна... для душі» – приємний подарунок від В. Галаса дітям молодшого та середнього шкільного віку, їх родинам.

Автор, юрист за основною професією, закликає своїх читачів вчитися добру, щирості, справедливості.

160. **Гармасій, І. Обрії** : поезії та автобіограф. есе / Ірина Гармасій ; передм. О. Довганича. – Ужгород : Карпати, 2009. – 130 с.

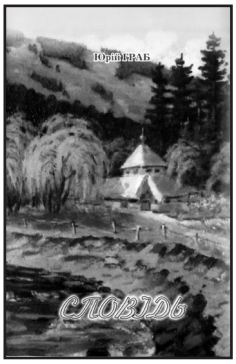
Нова книга письменниці й телевізійної журналістки – продовження її поетичних одкровень про пережите нею, близькими, рідними і рідною землею, а ще про те, що бачиться попереду, за тим обрієм, далину і глибину якого кожна людина бачить так, як велить родинна пам'ять, відчуття прив'язаності до отчого порогу. Ліризм і ніжність, житейська мудрість і творча фантазія автора, втілені у поетичних і публіцистичних рядках, безперечно, знайдуть відгук у вимогливого читача.

161. **Годо, Ж.-Л. Магнітне поле** : поезії в прозі / Жорж-Леон Годо ; упорядкув., пер. з фр., передм. та комент. В. Мотрука. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 218 с. : іл.

Поетичні мініатюри французького письменника Жоржа-Леона Годо з надзвичайною лаконічністю і філософською мудрістю, ніби кадри з фільму, відтворюють панораму людського життя в усіх його найрізноманітніших проявах.

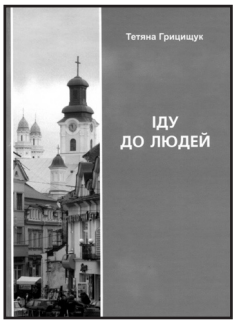
162. **Горват, В. Великий похід** : фантаст. повісті / Василь Горват. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 176 с. : іл.

Уже перше знайомство з короткими фантастичними новелами приємно вражає легкістю, з якою вступаєш у світ фантастичних персонажів. Хоча насправді йдеться не про вигадані проблеми, переживання або теми. Хочеться наголосити не стільки на фантастичності, скільки на актуальності повістей. У повісті «Напередодні урагану» порушено тему екологічної катастрофи, вірніше, її наслідків, її впливу на думки, філософію й поведінку людей. Здається, деякі передбачення уже починають збуватися...



163. **Граб, Ю.М. Сповідь**: поезії / Юрій Михайлович Граб. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 80 с.

До збірки увійшли вірші, написані автором упродовж тривалого творчого періоду. У них радість чи обурення з приводу окремих життєвих подій і фактів, подяка Всевишньому за подаровану наснагу в здійсненні всіх земних справ.

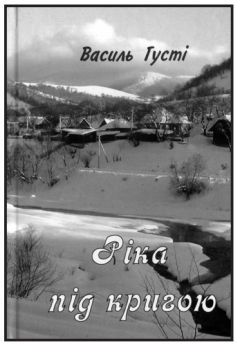


164. **Грицищук, Т.П. Іду до людей** / Тетяна Петрівна Грицищук. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 200 с. : іл.

Книжка закарпатської журналістки про людей і для людей.

Матеріали подано у своєрідному стилі, у різних жанрах, навіть в інтерв'ю є репортажні замальовки, завдяки яким читач потрапляє в ту атмосферу, переймається долею героїв.

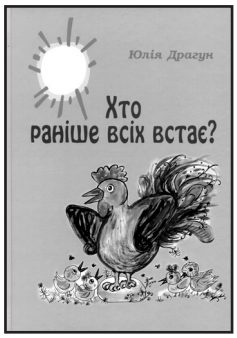
До книги увійшли матеріали, написані упродовж дванадцяти років журналістської роботи з публікацією в обласних та всеукраїнських періодичних виданнях, зокрема в «Газеті по-українськи», «Неділі», «Старому замку – Паланку», «Романі Яг», «Молоді Закарпаття», «Корзо», «Ужгороді», «Трембіті», «Соціал-демократі», всеукраїнському незалежному жіночому часописові «Краянка».



165. **Густі, В.П. Ріка під кригою** : поезії / Василь Петрович Густі. – Ужгород : Карпати, 2009. – 210 с.

Нову збірку поезій склали твори поета про непростий духовний світ сучасника, в якому переплелися тривоги і вболівання за долю рідного краю, заглибленість у переживання свого покоління, якому випало бути учасникам і свідком доленосних суспільних катаклізмів на зламі століть і тисячоліть.

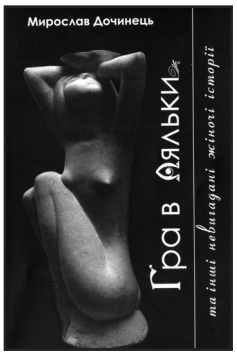
166. **Драгун, Ю.Ю. Хто раніше всіх встає?** : вірші та оповід. / Юлія Юріївна Драгун ; худож. Л. Вовк ; вступ. сл. Г. Макаренко. – Ужгород : Карпати, 2009. – 104 с. : іл.



Перша книга віршів і казкових розповідей авторки адресована найменшим читачам і вона, звичайно ж, про найменших. І не тільки про дітей, але й про тих, хто з нами поруч живе на подвір'ї й у лісі – про півників і кізочок, про зайчиків і ведмедиків, про лисичку, яка, звичайно ж, хитра, і про всіх тих звіряток, які вміють дружити і цінувати добро і злагоду.

Щирі розповіді автора про неймовірні пригоди дітей і звірят, поза сумнівом, прийдуться до душі і дітям, і їхнім мамам і таткам, дідусям та бабусям.

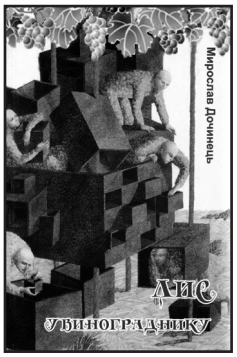
167. **Дочинець, М. Гра в ляльки та інші невигадані жіночі історії** / Мирослав Дочинець. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 164 с.



Жінки здатні на все. А декотрі навіть на більше. Ці історії саме про таких жінок.

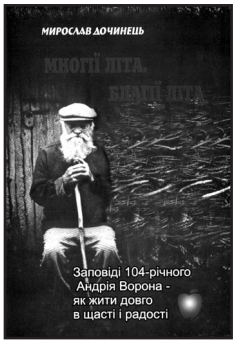
Колись вони гралися в ляльки, а потім життя почало жорстоко гратися з ними. І вони прийняли цю гру. І перемогли…

168. **Дочинець, М. Лис у винограднику** : роман / Мирослав Дочинець. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 292 с.

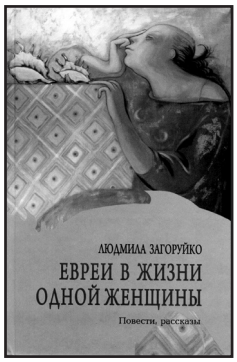


Головний герой роману – чоловік незвичайної долі й унікального хисту, який шукає в провінції свої загублені сліди, а знаходить сенс життя, нові цінності й нове кохання. Захопить читача і сюжет роману, де присутній і шляхетний стиль, і тонка дотепність, і призабутий романтизм, а також детективна інтрига.

169. **Дочинець, М. Многії літа. Благії літа** : заповіді 104-річного Андрія Ворона – як жити довго в щасті і радості / Мирослав Дочинець. – Вид. 7-е, найповніша версія. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 96 с.



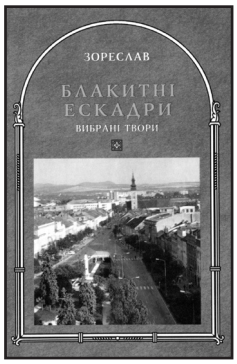
Книга представляє унікальні поради А. Ворона, що помер на 104 році життя (та й то від нещасного випадку) як жити довго у щасті, радості й мудрості, його записи-спостереження за природою, враження від побаченого та почутого, а доля-химера закидала його до далеких від Закарпаття країв (не без «допомоги» мадярської жандармерії та радянського режиму), зібрані та опрацьовані журналістом М. Дочинцем.



170. **Загоруйко, Л. Евреи в жизни одной женщины** : повести, рассказы / Людмила Семеновна Загоруйко. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 220 с. : ил. – Рос. мовою.

Книга складається із серйозних та іронічних оповідань, лаконічних замальовок про людей, час, пошуки любові та щастя в звичайних та несподіваних місцях – в Луганську, в маленькому угорському селі, в тісних комуналках, в Інтернеті, в рідній домівці, в якій зосередилося все : життя, пристрасть, ревнощі, амбіції...

171. **Зореслав. Блакитні ескадри** : вибрані твори / Зореслав (Сабол Степан Михайлович) ; упорядкув., підготов. текстів, передм. та прим. Д.М Федаки ; редкол. : О.О. Гаваші [та ін.]. – Ужгород : Закарпаття, 2009. – 432 с. – (Письменство Закарпаття).

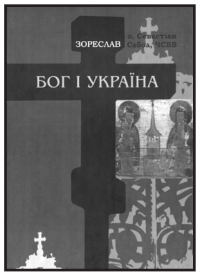


Вибрані твори Зореслава, видатного українського поета, публіциста, вченого-теолога, культурно-освітнього і релігійного діяча (1909–2003), отця Севастіяна ЧСВВ, які виходять в Україні вперше, увібрали його поетичну спадщину, дослідження, що постало як на спогадах автора, так і скрупульозних наукових даних, «Голгофа греко-католицької церкви в Чехословаччині», а також спогади.

172. **Зореслав (о. Сабол С.-С., ЧСВВ). Бог і Україна** : поезія / Зореслав ; (о. Степан-Севастіян Сабол) ; передм. Н. Ребрик. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 240 с.

Творчість Зореслава має ті вершинні регістри звучання, які дають підставу говорити про неї як про явище цілісне й унікальне в національній культурі, а витоки його (цього явища) слід шукати у багатовіковій історії, у неперервності традицій, у стремлінні до духовного поступу. Зореслав – це епоха в закарпатській літературі. Його надривне: «Вставай, Європо, йде Червоний Смок!..», «На всі краї зрадливо налягли керваві тіні Кремлю...» ще в 30-і роки звучало як пересторога, як дзвін на сполох, як відчайдушна спроба порятувати людство!

Ставши новатором у галузі форми поезії, Зореслав шукав нові шляхи вираження своїх почуттів і думок. Його класичні сонети й артистичні верлібри, почуттєві експресії й філософські етюди, врешті роздуми та переклади оригінальні за будовою, своєрідні й самобутні. Це поезія яскравої образності, рясної метафоричності.



173. **Кіш, В.В. Пісні юності** : поезії / Василь Васильович Кіш ; худож. О. Маринич. – Виноградово, 2009. – 52 с. – (Бібліотека газети «Слово»).

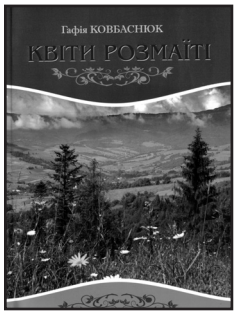
До збірки увійшли поетичні твори автора переважно зі шкільних та студентських років. Частина з них раніше друкувалася в районних і обласних газетах, у літературних альманахах «Над Тисою», «Літературна Виноградівщина».

Екзальтовані пориви молодої вразливої душі ліричного героя, настирливі спроби самовизначення, пошуку власного місця в житті становлять зміст переважної більшості представлених творів.

Окремий розділ складають пісні, написані у співавторстві з композитором А. Грігою та народним артистом України П. Матієм.

174. **Коваль, С. Вежа мрій** : оповід. та казки / Світлана Коваль ; худож. оформл. Ю. Єгорова. – Ужгород : Карпати, 2009. – 168 с. : іл.

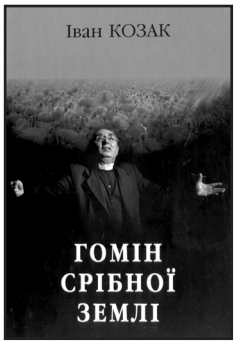
Видання представляє цікаві оповідання та казки, які адресовані водночас і татам, і мамам, і дідусям, і бабусям, з чиєю допомогою діти освоюють і пізнають навколишній світ, а найперше любов, справедливість і доброту. Щирі розповіді автора про неймовірні, часто-густо просто фантастичні пригоди хлопчиків і дівчаток прийдуться до душі найширшому колу читачів.



175. **Ковбаснюк, Г.В. Квіти розмаїті** : поезія, проза, нар. перлини / Гафія Василівна Ковбаснюк ; передм. В. Піпаша-Косівського. – Ужгород : ІВА, 2009. – 200 с.

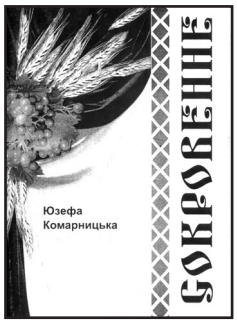
Це друга книжка авторки, члена районного літоб'єднання «Світанок», що на Рахівщині. Своє покликання вона вбачає в оспівуванні рідної Гуцульшини й людей – чесних, гордих, працьовитих, талановитих постатей гуцульського світу.

У книжці – розмаїття художніх жанрів: поезії, оповідання, новели, бувальщини, а також народні перлини: коломийки, балади, замовляння (баї).



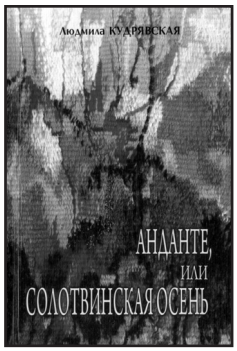
176. **Козак, І.Ю. Гомін Срібної Землі** : драм. твори. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 240 с.

До видання увійшли драматичні твори автора. Їх героїв не довелося вигадувати, вони жили, а частина з них і досі живе на Турянщині.



177. **Комарницька, Ю. Сокровенне** : поезія / Юзефа Комарницька. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 84 с.

Значна частина віршів авторки – рядки високого громадського змісту, присвяти Тарасу Шевченку, Августину Волошину, Івану Франку, роздуми про минуле й сучасне України.



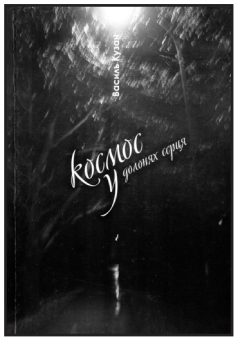
178. **Кудрявская, Л. Анданте, или Солотвинская осень** : поэзия / Людмила Кудрявская. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 110 с. – Рос. мовою.

Швидкоплинність та суєтність життя, необхідність вирішення щоденних проблем затягують у вир буденності й тоді не помічаєш, як весна переходить у літо, а літо – в золоту осінь. Та інколи це потрібно. Для душі. «Зупинися, озирнися». А потім – знову біжи, поспішай, роби справи. Але ж душа залишиться просвітленою навіть від перебіжного погляду на природу…

Ось про що нова лірична збірка поетеси.

179. **Кудрявская, Л.Б. Между небом и землей** : избранная лирика / Людмила Борисовна Кудрявская. – Ужгород : Карпати, 2009. – 186 с. – Рос. мовою.

На думку поетеси, справжня поезія народжується від болю або кохання в душі, яка безмежно любить життя, яка здатна ввібрати в себе всю красу і неповторність землі. Мають рацію літературознавці й критики: кожна книжка поетеси – щира відверта сповідь. Такою сповіддю є і нова книга вибраної лірики.



180. **Кузан, В.В. Космос у долонях серця:** [поезії] / Василь Васильович Кузан ; ред. О. Козоріз. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 128 с.

Кожна людина – космос, безмежність, неосяжність із малими та надвеликими зірками, з простором діяльності та спалахами ідей і вибухом емоцій.

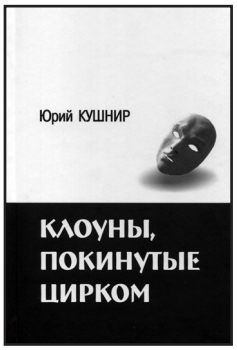
Добре, якщо у ваш космос не приходять непрохані гості з нечистими помислами. Автор цієї книжки, поважаючи ваш світ, хоче бути присутнім у ньому гостем запрошеним, даруючи вам частинку свого неосяжного космосу, маленьку часточку, яка вмістилася у долонях його серця.

Це п’ята частинка-книжка поетичного космосу В. Кузана, у яку ввійшли і нові твори, і давніші, написані упродовж п’яти років.

181. **Куренко Т.В. Управление воздухом** : стихи и проза / Татьяна Владимировна Куренко ; предисл. Л. Кудрявской. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 120 с. : ил. – Рос. мовою.

Привид, який працює привидом, віддає своє примарне життя за те, щоби коханій жінці було затишно у цьому світі. Дівчинка Галя жертвує останнім бажанням, аби врятувати змерзлого горобчика. Намальований чоловік допомагає дівчині знайти в багатолюдному місті споріднену душу... «Повітря» оповідань фентезі з першої книги авторки – любов, віра в диво і добро.

Прозі другого розділу збірника передує цикл ліричних віршів.



182. **Кушнир, Ю. Клоуны, покинутые цирком** : стихи / Юрий Кушнир ; предисл. Л. Кудрявской. – Ужгород : Карпати, 2009. – 80 с. – Рос. та укр. мовами.

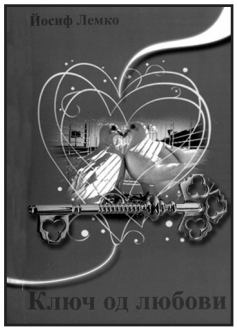
Молодим властиві іронія, сумніви, закоханість і щира безкомпромісність та глибока віра у те, що вони, попри усі негаразди у житті, здатні змінити цей світ і все людство.

Про це і перша збірка віршів молодого поета – ліричних, проникливих, котрі, як прийнято казати, потребують прочитання і розумом, і серцем.

183. **Ланьо, Я. Эскизы судьбы** : [поэзия] / Ярослав Ланьо. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 308 с. – Рос. мовою.

Мукачівський інженер-архітектор Я. Ланьо захопився поезією на початку 90-х років минулого століття.

Пропонована читачам збірка продовжує мотиви першої збірки автора «Изгибы жизни» (2004 р.) – роздуми про життя, про історію рідного краю, про кохання.



184. **Лемко, Й.І. Ключ од любови** : поезія / Йосиф Іванович Лемко ; передм. В. Густі. – Перечин: ТУРпрес, 2009. – 116 с. + ноти. – Русин. мовою.

У своїй книжці автор із позиції зрілого поета шукає відповідь на одвічне питання, домінуюче у всій сущій любовній ліриці, й приходить до думки, що істинна любов – це перехрещення силових ліній, опромінених закоханістю в красу жінки, отчого краю, його людей, материнського слова. Що милує око, повинно зігрівати й душу, тішити божественною гармонією наших чеснот.

185. **Ломага, М. Плакала хата** : [оповід., бувальщини] / Михайло Ломага ; ред.-упоряд. В. Шкіря. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 252 с.

Пропоноване видання це – крик душі людини, яка не може байдуже дивитися на те, як нині живе молоде покоління. Доля змушує йти на заробітки за кордон – в Італію, Португалію, Іспанію, США і Росію. Вдома залишаються тільки бабусі, дідусі та дітки. Самотньою залишилася у селі хата. Коли накрапує дощ, потайки від людських очей, вона плаче.

186. **Мадрига, І. Завербоване кохання** : роман / І. Мадрига. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 148 с.

Ця книга – пропозиція для читача, який цінує стрімку лаконічну, як буковий стовбур, прозу, а заразом – і поезію, що нагадує зелені сонячні зблиски на цупкому буковому листі.

Зрозуміти, що таке справжнє кохання, подолати егоїзм і нетерплячість, навчитися людяності, прощенню і любові, злитися власною долею воєдино з долею своїх земляків – це те, задля чого живе головна героїня роману Христина Кремінна.

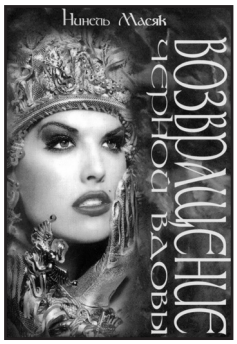
187. **Малик, Г. Незвичайна книжка каже сіра мишка для хлопців і дівчаток, а це її початок!** : для дітей дошкіл. та мол. шк. віку / Галина Малик ; худож. О. Долгош. – Ужгород : Карпати, 2009. – 32 с. : іл.

Нова книга Г. Малик допоможне малюкам та їх батькам відповісти на безкінечні запитання допитливих чомучок. Вдовольнять їх веселі розповіді про особливості поведінки різних представників тваринного світу, тих, яких щоденно вони зустрічають у оточуючому середовищі та екзотичних. Привернуть увагу маленьких читачів і кумедні малюнки.

188. **Маслей, І. Не один** : лірика, гумор і сатира, вітання, присвяти. – Ужгород : Патент, 2010. – 112 с.

Майже півстоліття проживає автор у місті Ужгороді. Але він пишається, що народився і виріс на Верховині – в селищі Міжгір'я (колишньому Воловому), в простій багатодітній селянській сім'ї.

Пропонована книжка дещо біографічна, із життя самого автора. Вона просякнута любов'ю до рідного краю, природи, людей, рідної пісні, звичаїв та обрядів.



189. **Масяк, Н. Возвращение черной вдовы** / Нинель Масяк. – Ужгород : Карпати, 2009. – 496 с. – Рос. мовою.

Роман є заключною частиною детективної трилогії Н. Масяк, у якій діє головна героїня Єлизавета Салманова, що здобула у своєму рідному місті зловісну славу Рожевої Барбі або Чорної вдови. Це найбільш цікавий і парадоксальний роман трилогії, події якого відбуваються в Сполучених Штатах Америки. Твір до останньої сторінки зберігає яскравий гостроавантюрний сюжет з елементами містики.

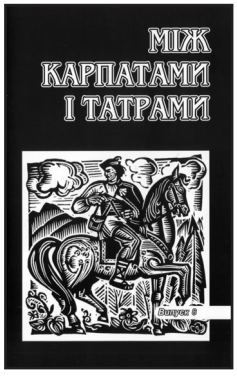
190. **Масяк, Н. Территория лжи** : роман. В 2 ч. / Нинель Масяк. – Ужгород : Карпати, 2009. – 488 с. – Рос. мовою.

Книга продовжує серію гостропригодницьких романів Н. Масяк, юриста за освітою та письменника за покликанням, присвячених не стільки проблемам злочинності в нашому суспільстві, а більше проблемам моралі й, звичайно ж, коханню, котре, як і в попередньому романі «Черная вдова», виступає каталізатором як піднесених почуттів, так і злодійства. І знову автор переносить свою героїню із сучасності у Середньовіччя, з міста Рибінська, в якому легко вгадується рідне місто ужгородської письменниці, в далекий Париж. Однак, і в подіях сучасних, і в подіях далекого минулого, або вигаданих, або тих, що дійсно сталися в історії, автор зберігає головне: інтригу, тонкий гумор і, що важливо, – майстерність розповідача.

191. **Мегела, Ю. Слово як дар** : [поезії] / Юрій Мегела. – Перечин, 2009. – 64 с.

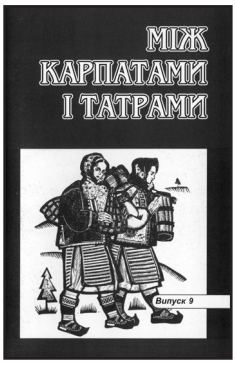
Це друга збірка поезій Юрія Мегели, як і перша «Милішим стане світ», відзначається високим рівнем поетичної майстерності, емоційністю, актуальністю тематики.

Віриться, вона принесе читачам естетичну насолоду, спонукає до роздумів і зважених висновків про таке непросте людське життя.



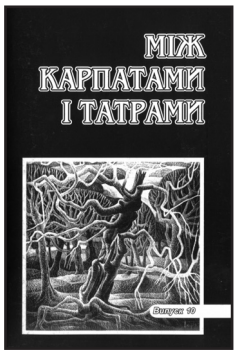
192. **Між Карпатами і Татрами** : цикл «Постаті» / упоряд. Т. Ліхтей. – Вип. 8. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 48 с. : іл.

Черговий випуск збірника презентує розмову з українським письменником і перекладачем Словаччини І. Галайдою та знайомить читачів із сучасною словацькою поезією в його перекладі.



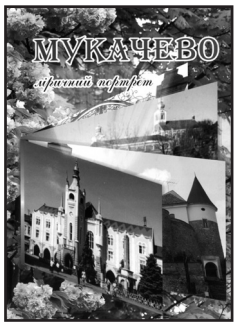
193. **Між Карпатами і Татрами** : цикл «Постаті» / упоряд. Т. Ліхтей. – Вип. 9. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 52 с. : іл.

Видання представляє творчість Дмитра Павличка в контексті українсько-словацьких літературних взаємин.



194. **Між Карпатами і Татрами** : цикл «Постаті» : до 100-річчя від дня народж. поета і священика Зореслава (1909–2003) / упоряд. Т. Ліхтей. – Вип. 10. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 60 с.

Поетичний збірник презентує поезію Зореслава у словацькому перекладі Валерії Юричкової.



195. **Мукачево** : лірич. портрет : поезія / упоряд. : В. Пагиря, М. Шушкевич ; вступ. сл. З. Ленд'єла. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 100 с.

Мукачівські поети своєю поезією і піснями знайомлять читачів з Мукачевом – старовинним містом краю, яке має свою багату історію і залишається в пам'яті кожного, хто хоч раз побував тут.

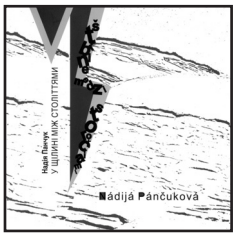
196. **Окаль, І. Бурхливий плин мого життя...** : поезія / Іван Окаль. – 5-та кн. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 240 с.

Автор є одним із найдавніших та найактивніших учасників Мукачівської літературної студії «Полум'я». Він вже опублікував кілька поетичних збірок. У новій книзі зібрано більшу частину творчого доробку І. Окаля, адресованого і дорослим і дітям.

197. **Панчук, Н.М. Притулок простору** : поезії / Надія Михайлівна Панчук ; ред. О. Козоріз ; худож. М. Рогаль. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 104 с.

Поезії нової збірки «Притулок простору» – десятої за загальним рахунком авторки – продовжують наскрізні мотиви попередніх: Людина–Природа–Час, віддзеркалених «у днів нетривкій амальгамі».

Один із розділів збірки – нові переклади поезій сучасної польської поетеси Маріанни Ольшевської.



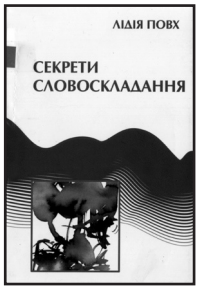
198. **Панчук, Н.М. = Pančuková, N. У щілині між століттями = V Štrbine medzi storočiami** : [вибрані поезії] / Надія Михайлівна Панчук ; пер. слов. Ю. Андрічик ; передм. Т. Ліхтей. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 188 с. – Укр. та слов. мовами.

Двомовна збірка поетеси – це вибране з дев'яти попередніх збірок. Переклад здійснив відомий словацький перекладач Юрай Андрічик.

Літературознавче есе поетеси і науковця-словакіста Тетяни Ліхтей «...крізь павутину літ...», що відкриває книжку, знайомить читача з творчою біографією авторки збірки та особистістю перекладача.

199. **Петровцій, И. Сто двадцять два стихы, написані восени 2008 года**. – Ужгород, 2009. – 144 с. – Русин. мовою.

Для збірки нових віршів поета і перекладача характерні в основному сповідальні, підсумкові мотиви, позначені відчуттям осені життя.



200. **Повх, Л. Секрети словоскладання** : поезії / Лідія Петрівна Повх. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 106 с. : іл.

У новій книзі поетеси досліджується світ сучасників – з ознаками часу і глибинними відчуттями, з вітрами прагнень та магією голосів минулого, з ледь угадуваним мотивом завтрашнього.

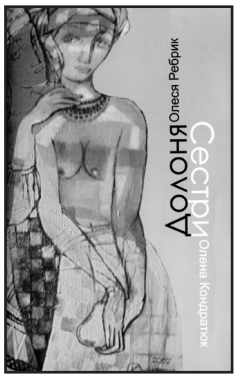
У рядках незримо присутня колористика рідного краю, ностальгія за вічним і віра в Добро. Ця книжка – уявна подорож життям у символах від юності-пастушки до старості-кравчині.

201. **Погоріляк, Ю.Ю. Криниця** / Ю.Ю. Погоріляк. – Виноградів, 2009. – 88 с.

Це перша книжка прози автора, який у попередніх збірках представляв на суд читача вірші, поеми, лірику, оспівував красу рідної землі та щире кохання.

У "Криниці" усі оповідання не надумані, а взяті з життя.

В них оспівується краса рідної землі та щирість українських людей. Разом з тим дісталося злодіям і хапугам.



202. **Ребрик, О. Долоня** : поезія [Текст]. **Кондратюк, О. Сестри** : живопис [Образотворчі матеріали] / Олеся Ребрик, Олена Кондратюк ; післямови : Т. Салиги, А. Бокотея. – Ужгород. : Ґражда, 2009. – 24 с. : іл.

Спільний проект поетичної творчості О. Ребрик та живопису О. Кондратюк привідкриває таємничу завісу світосприйняття авторок та їх чуттєву реакцію на розмаїті колізії життя.

203. **Рибар, Т. Мукачівські інтерпретації** : вірші / Тетяна Рибар. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 96 с.

У новій книзі мукачівської поетеси досліджується світ – як дзеркало Часу. Це рядки з глибинними відчуттями, з вітрами прагнень та магією голосів минулого, з відчутним мотивом завтрашнього. Тут незримо присутня атмосфера рідного Мукачева, карпатського краю, ностальгія за вічним і віра в Добро.

204. **Рішко, М.В. Терновий букет** : [сатира і гумор] / Микола Васильович Рішко. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2009. – 112 с. : іл.

Нова книга закарпатського публіциста – оригінальний букет. Її розділи поєднали всі жанри сатири і гумору – гуморески та усмішки, пікантні бувальщини, міні- і мікроусмішки-фіґлі. Все, як у кущі терну, – дошкульні колючки, ніжний цвіт і плоди кисло-терпкого присмаку. Тому й назва книги відповідна «Терновий букет». Яка її основна мета? Задуматися над проблемами: чи не марно життя прожите? Чи не соромно споживати крадене добро? Які сліди залишив на землі після себе? Чи не мучить совість за аморальні вчинки?

205. **Розкута, Г. Довга путь із забуття** : поема, оповід. / Галина Розкута. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 56 с.

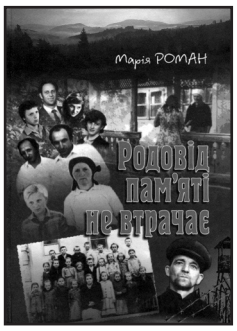
До збірки увійшли одноіменна поема, присвячена 70-річчю Карпатської України та два оповідання про трагічні долі людей, котрі пройшли через труднощі та катастрофи Другої світової війни.

206. **Розман, А. «Я – птаха з одним крилом...»** : вірші / Анна Іванівна Розман. – Ужгород : Карпати, 2009. – 88 с.

Представлені у збірці поезії своєю мелодійністю, безпосередністю та ніжністю привертають увагу і широкого читача, і професійних композиторів. Не випадково окремі поезії поетеси покладені на музику і сьогодні звучать у виконанні професійних виконавців з престижних вітчизняних сцен.

А окремою збіркою поезії А. Розман йдуть до широкого читача вперше.

207. **Роман, М.М. Родовід пам'яті не втрачає** : повість про пережите і прожите / Марія Михайлівна Роман. – Ужгород : Закарпаття, 2009. – 256 с. : іл.



В основі твору автора, лікаря-терапевта, дочки репресованого радянським тоталітаризмом політв'язня – її власні спогади та родинні оповіді про батька, які вона запам'ятала змалку і пронесла в серці крізь усе життя : малятком-дошкільням, ученицею-школяркою, працівницею-медсестрою, студенткою медфаку університету та лікаркою. А також безхитрісна оповідь про свій життєвий шлях.

208. **Салай-Пак, М. Щастя земного нитка тонка** : [поезії] / Маріанна Салай-Пак ; передм. Н. Ребрик. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 126 с. : іл.

Це п'ята книга авторки. У її щирому, відкритому, природному поетичному голосі гармонійно поєдналися зворушлива ніжність і філософська заглибленість, пристрасна емоційність і трепетна любов, жіноча спостережливість і вчительська сумлінність.

У її віршах справжня, непідробна любов'ю до людини, до природи, до рідного краю, адже все, про що вона пише, сповнене краси, величі, урочистої печалі, святості.

209. **Сима, І. Сум дощу** : поезія / Ірина Сима ; передм. Н. Ребрик. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 128 с. : іл.

Лірична героїня поетеси – жінка, яка знає ціну життю, любові й розлуці; вона – незбагненна, з розвинутим внутрішнім світом, з проникливим поглядом зелених очей, щедра на душевні зізнання й відкриття, відверта й запечалена в суто жіночому відчутті плину часу і краси, безкорислива, з чистою душею, у вічному пориві до щастя...

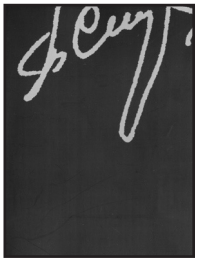
210. **Сірка, Й. Як совочка Мімі вчилася читати** / Йосип Сірка. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2009. – 40 с. : іл.

Цю книжечку автор – професор Зітенського університету Йосиф Сірка, який мешкає тепер у Канаді, написав у 1982 р. для свого трирічного сина Тарасика. Однак він вважає, що захоплюючі оповіді про совичку стануть у нагоді всім батькам, котрі хочуть навчити своїх діточок української мови.

211. **Скунць, П. Твори** : [поеми, поезії]. Кн. 3. / Петро Скунць ; упорядкув. та підготов. текстів Н. Скунць. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 272 с. : іл.

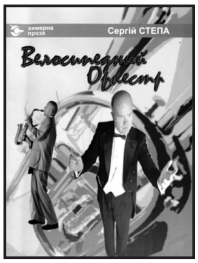
Третя книга творів Петра Скунця містить дві поеми «Розп'яття» та «На грані епох», а також добірку віршів 1970–1958 рр. «Полюси землі».

Також читач має змогу познайомитись із світлинами метра в різні періоди життя.



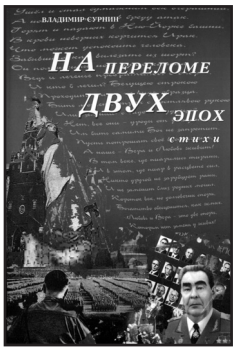
212. **Сочка-Боржавин, В. Хоралы из любимых долин** : новелллы, эссе, воспоминания, архив. док. / Василий Сочка-Боржавин. – Ужгород, 2009. – 312 с. : илл.

Видання містить твори автора, які раніше вже були опубліковані, а також ті які вперше йдуть до читача, хоча й були написані у різні періоди. В останньому розділі книги зібрані публікації про життя та творчість письменника, в т.ч й автобіографічні.



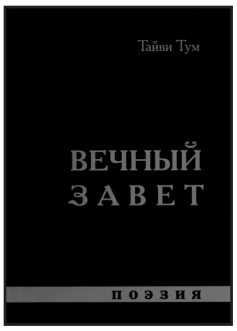
213. **Степа, С. Велосипедний оркестр** / Сергій Степа. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 152 с. : іл.

Дві попередні книги – «Три повісті і Площа» (2005) та «Оповідання і Целми» (2006) – засвідчили прихід в українську літературу непересічного прозаїка. Кількарічна пауза, безперечно, інтригувала, а читацьке очікування чергової книги, очевидно, пропорційно зобов'язувало автора в сенсі виваженості пропозиції. Сподіваємося, що автор, подолавши поріг очікування, впевнить читача у виправданості симпатій.



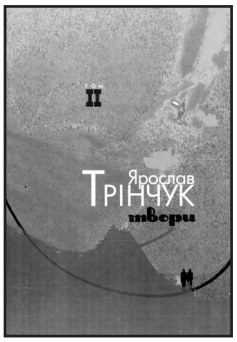
214. **Сурнин, В. На переломе двух епох** : стихи / В. Сурнин. **–** Ужгород : Карпат. вежа, 2009. – 116 с. – Рос. мовою.

Автор пропонованої читачам книги з дитинства захоплювався історією та літературою. Перша стала предметом його професійної діяльності, друга – захопленням на все життя. Його вірші друкувались у різних періодичних виданнях Закарпаття. Вірші даної збірки, написані недавно і несуть відгомін нашого буремного часу.



215. **Тайви Тум. Вечный завет** : поэзия / Тайви Тум. – Ужгород : ІВА, 2009. – 268 с. – Рос. мовою.

Це перше видання повної збірки віршів Тайві Тум. Авторка не вважає себе поетом, а лиш зірковим писарем Всесвіту.



1. 216-217. **Трінчук, Я.І. Твори** : у 3 т. / Ярослав Іванович Трінчук. – Ужгород : Ґражда, 2009.

Т. II : Драми, новели, публіцистика. – 248 с.

Т. III : Романи, нариси. – 312 с.

Питання цінностей – проблема значно глибша, аніж то можна розкрити в одній книзі. Однак, про що ми б не говорили, що б ми не робили, на першому місці виступають саме проблеми цінностей. Бо вони, цінності, є тим віконечком, через яке ми бачимо і оцінюємо людину, її світ; бачимо, оцінюємо і надаємо їй ваги. Через цінності ми ідентифікуємо себе, визначаємо місце серед рівних, через цінності ми поважаємо (або ні) інші народи. Цінності формують оточення, через них ми можемо зрозуміти життя. Як своє власне, так і життя ближнього. Звісно, виходячи з нашого власного досвіду.

Цими та багатьма іншими принциповими для українця питаннями перейняті сторінки романів та публіцистичних нарисів Я. Трінчука.

218. **Трянова, Г.И. Жизнь и созидание** : докум. повість / Галина Ивановна Трянова. – Ужгород : Карпати, 2009. – 384 с. : іл. – Рос. мовою.

Документальна повість розповідає про нашого сучасника – неординарну особистість, державного діяча, організатора і новатора виробництва Василя Трохимовича Лісовенка, котрий уже давно увійшов у ряди національної еліти України. Він – творець. І це не просто стиль життя, а саме його життя.

Сторінки книги – це урок для сучасників, урок самовідданої праці, вдосконалення і служіння народу.

219. **Трянова, Г.И. «...От автора с любовью»** : стихи / Галина Ивановна Трянова. – Ужгород : Карпати, 2009. – 80 с. – Рос. мовою.

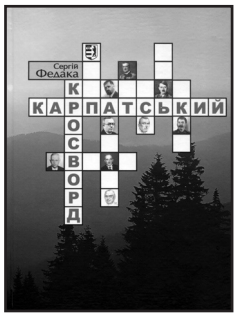
Автор тонко, тепло і душевно розповідає про сучасника, для якого поезія – посеред цинізму політиків, зрад близьких, втрат коханих – це перш за все наша Земля.

Ліричний герой поетеси живе надією. А жіноча надія завжди викликає повагу своєю мудрістю.

І тільки велика душа лірика може подарувати друзям і знайомим вірші такого великого оптимізму і величезної впевненості у завтрашньому дні, як у цій книзі.

220. **Туряниця, Ю. Про священне дерево і квітку, яка стріляє** : сказання-бувальщини дідика Муньки, Яшки Юр'єва, дівчинки Каролінки : для дітей-школярів і батьків / Юрій Туряниця ; мал. Каролінки. – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2009. – 32 с. : іл.

У новій книзі Ю. Туряниця знову повертається до читачів із своїми прадавніми та недавніми бувальщинами та сказаннями дідик Муньки. Це пізнавальні та доброзичливі історії про наш край, його чарівну та фантастичну природу.



221. **Федака, С.Д. Карпатський кросворд** : худ.-докум. повість / Сергій Дмитрович Федака. – Ужгород : Карпати, 2009. – 224 с.

Видання присвячене історії Карпатської України – епопеї українського державотворення, що розгорталася на теренах нинішньої Закарпатської області з 13 жовтня 1938 р. до 18 березня 1939 р. Твір є мозаїкою з десятків епізодів боротьби усередині та навколо Карпатської України. У яскравій формі передано дух тогочасних змагань –дипломатичних, військово-політичних, економічних, виборчих і особливо ідейних. Виклад строго слідує хронології реальних подій, виділяючи з них найбільш переломні та рельєфні моменти.

222. **Федынишинець, В. Із котом і без кота** : вірші для дітей / Володимир Федынишинець ; худож. О. Гаркуша. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 44 с. : іл.

Автор пропонує цікаві та веселі віршики про пухнастих, чорних, білих, рудих та різнокольорових героїв, домашніх улюбленців малечі та дорослих – котів, кішечок та кошенят. Оригінальні ілюстрації до текстів не лише розважають малюків, а й спонукають до власної прикладної творчості.

223. **Фотул, І. Босоніж по асфальту** / Іван Фотул ; передм. А. Янцо. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 96 с.

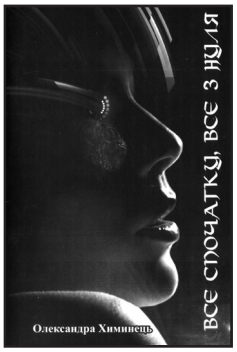
Збірка відкриває для юного читача нові, несподівано-приємні грані обдарування автора. Він, як ніхто, вміє «розкрутити» будь-яку тему. Як, наприклад, фантастичну поезію «Зелені прибульці» чи цикли «Як ми з Марком були в зоопарку» або «Веселі дитячі пригоди котячі».

224. **Химинець, О. Весь світ живе в душі моїй** : [поезія] / Олександра Петрівна Химинець. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 48 с.

Це перша збірка випускниці Мукачівського педагогічного коледжу.

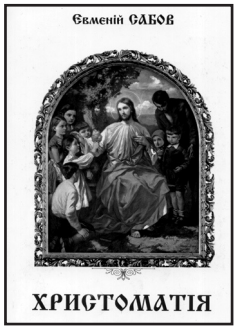
Лірична героїня її рядків прагне відгукнутись на все, що її оточує, щиро вірить у добро і ділиться своєю вірою з рідними, яким присвятила свою збірку.

225. **Химинець, О. Все спочатку, все з нуля** : [поезія] / Олександра Петрівна Химинець. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 68 с.



Друга збірка Олександри Химинець, нині студентки Мукачівського державного університету, позначена подорослішанням мотивів віршів. «Починаю нове життя. Нова сторінка, нові почуття» – пише авторка.

226. **Христоматія церковно-славянскихъ и угро-русскихъ литературныхъ памятниковъ** : съ прибавленіемъ угро-русскихъ народныхъ сказокъ на подинныхъ нарѣчіяхъ / составилъ Евменій Сабовъ ; издалъ книгопечатный фондъ Епархіи Мукачевской ; вступ. сл. до факс. вид. І. Петровція. – факс. вид. : въ УгнварЬ : Книгопечатня «Келетъ» Варофоломея Іегера, 1893 . – Ужгород, 2009. – 238 с.



Є. Сабов був одним із провідних членів Товариства св. Василя Великого та одним з організаторів видавництва «Уніо». Написав кілька підручників, що зажили широкої популярності, в т.ч. відому граматику «Русская грамматика и читанка къ изученію литературнаго языка угро-русскихъ» (1890) та пропоновану факсимільним виданням хрестоматію. Ця праця протягом довгих років залишалася єдиним джерелом вивчення карпаторуської літератури. Унікальна вона і нині, оскільки багато оригіналів наведених у ній текстів зникли у часи воєнних та революційних потрясінь, що прокотилися Карпатським краєм.

227. **Чекан, В. Купа анекдотів** / Василь Чекан. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 84 с.

Протягом минулого півсторіччя автор, перебуваючи у відпустках, відрядженнях тощо – прослухав, відібрав і занотував чимало різноманітних дотепних історій, крилатих висловів, відшліфованих у народному середовищі анекдотів. Переважна їх більшість й увійшла до пропонованого видання.

228. **Шип, Ю.В. Наша киця – трудівниця** : поезії / Юрій Васильович Шип ; худож. Б. Тюшко. – Ужгород : Патент, 2009. – 44 с. : іл.

Книжечка про чари дитячого дивосвіту: бувальщини в природі, пригоди вдома, в школі та між людьми чесненьких діточок і бешкетників.

Для дошкільних та шкільних закладів, юних і дорослих любителів літератури для дітей.

229. **Шип, Ю. Фрічки фіґляра** : (сатира та гумор) / Юрій Васильович Шип. – Ужгород : Патент, 2009. – 216 с.

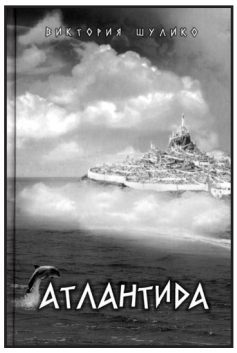
Творам книжки притаманні гостра актуальність, художньо змістовний лаконізм, поетична барвистість метафор, троп і фігур, приказок і порівнянь та інших викривальних засобів, наснажених спопеляючим іронічним сміхом, спрямованим проти кривди та проявів зла сильних світу цього з позицій народної моралі.

230. **Шип, Ю.В. Школа мудрого діда** : (сатира та гумор) / Юрій Васильович Шип. – Ужгород : Патент, 2009. – 216 с.

Книжка є завершенням трилогії катренів Ю. Шипа. За формою, проблематикою і змістом продовжує збірки «Побожні думки в чотири рядки» та «Фрічки фігляра». Як і дві попередні, вона – своєрідна дидактична енциклопедія розважливих притч і дотепних афоризмів з лаконічними художніми узагальненнями та медитаціями кмітливої людини поважного віку.

231. **Шкробинець, В. Білі пелюстки нарциса** : поезія / Василь Шкробинець ; упорядкув. Х. Шкробинець ; передм. Н. Ребрик. – Ужгород, 2009. – 176 с. : іл.

Перша поетична збірка автора це – мудре слово на гарний спомин своїм дітям, онукам, учням, друзям; неприхована правда про пережите – радість і горе, щастя і біль, любов і розлуку, надбання і втрати...



232. **Шулико, В.А. Атлантида** : поэма / Виктория Александровна Шулико. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 200 с. – Рос. мовою.

Поема – це одкровення через слово, рух на грані світів, відчуття присутності посвячених, бажаючих врятувати цей світ від безодні, котра поглинула колись Атлантиду.

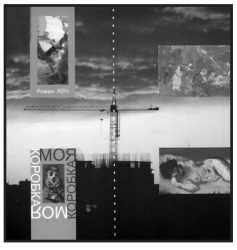
Авторка прагне вивести своїх читачів на висоту, звідки відкриваються нові горизонти, з'являється нове світосприйняття, яке підносить та облагороджує.

233. **Щербакова, А.Л. Прогулки по лабиринту снов** : рассказы и повести / Анна Щербакова. – Ужгород : Карпати, 2009. – 408 с. – Рос. мовою.

До даного видання увійшли твори авторки, для прози котрої характерний витончений симбіоз реалізму й фантасмагорії, репортажна моментальність зображуваних подій і космічний масштаб мислення автора, тонкий гумор і гірка іронія стосовно до себе і навколишнього світу, незвичайність і неочікуваність поворотів захоплюючої сюжетної лінії, яка на перший погляд здається буденною.

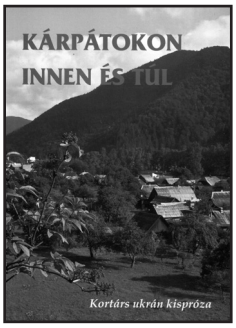
234. **Ялч, Р. Моя коробка** : поезії / Роман Ялч. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 22 с. : іл.

Перша збірка молодого автора з Ужгорода дає всі підстави сподіватися на те, що незабаром матимемо справу з оригінальним поетом, чиє слово виразно прозвучить у багатоголоссі українського літературного призову початку XXI ст.



235. **Яцура, В.М. Гіркий рай** / Віталія Михайлівна Яцура. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 44 с.

Юна авторка із с. Білки Іршавського району, нині студентка Мукачівського гуманітарно-педагогічного коледжу МДУ, пише вірші уже 3 роки і сподівається на те, що через декілька років вони стануть більш гармонійними. Навчаючись у МДУ, вона зрозуміла, що десь далеко в глибині душі має також талант й повинна показати його іншим, щоб вони могли оцінити і дати пораду.



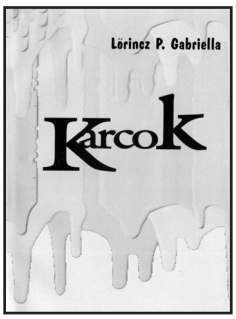
236. **Kárpátokon innen és túl** : kortárs ukrán kispróza / Magyar Újságírók Kárpátaljai Szövetsége ; fordítók : Cs. Balogh, M. Barát, B. Béres, Gy. Kudla, Sz. Nigriny, A. Tárczy ; az előszót írta és összeállította : P. Hodanics. – [Ужгород], 2009. – 212 с. – Угор. мовою.

Пропоноване видання «По обидва боки Карпат: антологія сучасної української новели» – унікальна книга, до якої ввійшли твори малої прози українських письменників, які проживали чи проживають на тих територіях Західної України, які до 1918 р. входили до складу Австро-Угорщини. В оповіданнях, новелах відображено сучасний український світ у всьому його розмаїтті, окремі письменники запрошують читача ознайомитися з недавнім минулим своєї землі, книга відтворює складний внутрішній світ людини, яка зазнала тоталітарного минулого і починає нове життя в незалежній державі.

237. **Kenyeres, M. Színdobbanások** : versek és novellák / Mária Kenyeres ; előszó. N.Z. Mihály ; illusztrációk : Á. Imre. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 80 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 191) .

Збірка віршів та новел Марії Кеньереш, поетеси, письменниці, педагога середньої школи ім. Ілони Зріні у м. Берегово.

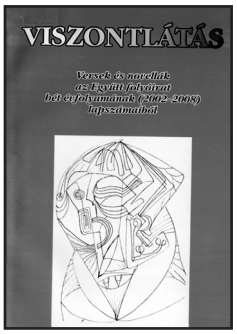
До збірки увійшло 39 віршів та новел поетеси. Збірка збагачена ілюстраціями.



238. **Lőrincz, P.G. Karcok** : versek / Gabriella P. Lőrincz ; illusztrációk: K. Lőrincz. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 80 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 188) .

Нова збірка віршів закарпатської поетеси Габріелли Леврінц складається з трьох частин: «Брак спокою»; «Якщо замерзла»; «Мама» та вміщує 57 віршів.

Г. Леврінц навчається у Вищій школі мистецтв і вже мала декілька виставок кераміки. У кінці збірки читач може знайти список її виставок.

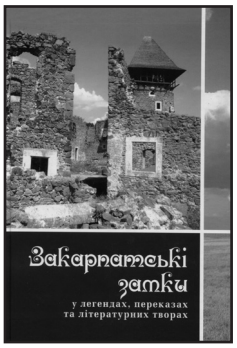


239. **Viszontlátás** : versek és novellák az Együtt folyóirat hét évfolyamának (2002–2008) lapszámaiból / előszó. Gy. Dupka ; összeállította : Z.M. Nagy. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2009. – 204 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 190) .

Збірка віршів та новел, присвячена сьомій річниці журналу «Együtt» («Разом») (2002–2008).

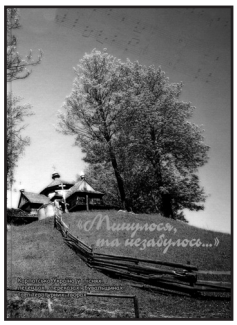
До збірки увійшли твори 47 авторів – відомих поетів та письменників Закарпаття та Угорщини.

Фольклор



240. **Закарпатські замки у легендах, переказах та літературних твора**х / Упр. культури Закарпат. облас. держ. адмін. ; Облас. орг.-метод. центр культури ; упорядкув., підготов. текстів, вступ. ст., іст. довідки, прим. та слов. І.В. Хланти. – 2-ге вид., змінене та доповн. – Ужгород : Патент, 2009. – 184 с. : іл.

До збірника ввійшли кращі, найбільш вартісні літературно легенди й перекази, записані з кінця XIX ст. і до наших днів. Крім того, подано також літературні твори, навіяні авторам таємничими руїнами фортечних мурів та замкових споруд.



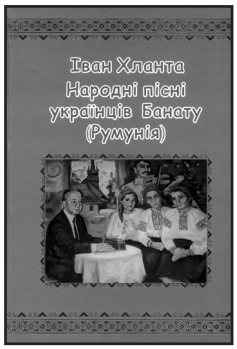
241. **«Минулося, та не забулось...»** : Карпат. Україна у піснях, легендах, переказах, бувальщинах та літ. творах / упорядкув., підготов. текстів, вступ. ст. та прим. І. Хланти. – Ужгород : Карпати, 2009. – 272 с.

Дана книга – перше систематизоване видання зразків фольклорних та літературних творів про Карпатську Україну, зібраних і записаних упродовж останніх 20-ти років.

Збірник може стати важливим матеріалом як для науковців-дослідників, так і для композиторів, колективів художньої самодіяльності, учителів, учнів середніх шкіл, для бібліотечних працівників та всіх, хто не байдужий до історії рідного краю.

242. **На Синевир трембіти кличуть** : реальність і легенди про Синевир / уклад. та ред. Л. Алексеєнко ; фото К. Смутка. – Ужгород, [2009]. – 24 с. : іл.

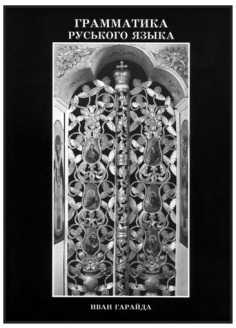
Найбільшою коштовністю природи Закарпаття є озеро Синевир, яке ще звуть «Морське око». Воно по праву вважається візитною карткою Українських Карпат. І, як кожна знаменитість оповите легендами та переказами. В ілюстрованому краєвидами Синевира виданні пропонуються 10 легенд зі збірника «Легенди та перекази Міжгірщини» (Ужгород, 2009), що присвячені озеру та пов’язаним із ним подіям.



243. **Народні пісні українців Банату (Румунія)** / запис текстів і мелодій, упорядкув., підготов. текстів, вступ. ст., прим. та слов. І.В. Хланти ; розшифрування мелодій І. Лібер ; Упр. культури Закарпат. облас. держ. адмін., Облас. орг.-метод. центр культури. – Ужгород : Патент, 2009. – 744 с. : іл.

До книги ввійшли кращі зразки народних пісень, записаних у 1999 р. переважно у п'яти селах – Копачеле, Зоріле, Корнуцел, Кричево, Падурснь, де компактно проживають українці, зокрема бойки та незначна частина гуцулів, у Банатському краю на території Румунії. Вони переселилися туди на початку XX ст. (1907–1918 рр.) з Мараморощини (сучасних Міжгірського, Хустського, Тячівського, Рахівського та частини Іршавського районів Закарпатської області). Отже, у збірнику представлені пісні Закарпаття сторічної давності, які зберегли в пам'яті наші земляки-переселенці.

Мовознавство. Мови народів області



244. **Грамматика руського языка** / составивъ дгъ Иванъ Гарайда ; выданя Подкарпатского Общества Наукъ ; вступ. сл. до факс. вид. І. Петровція. – факс. вид. : Угнваръ : Книгопечатня Юлія Фельдешія, 1941. – Ужгород, 2009. – 144 с. – Русин. мовою.

Головним завданням І. Гарайди як директора Підкарпатського товариства наук (листопад 1940 р. – жовтень 1944 р.) було створення нової граматики русинської мови. І в 1941 р. вийшла його «Грамматика руського языка». Ця праця запровадила офіційний стандарт літературної мови, вживаної тоді в органах управління, школах та публікаціях Підкарпатського товариства наук.

245. **Українсько-словацький розмовник = Ukrajinsko-slovenská konverzácia** / уклад. Галина Миколаївна Роман. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 212 с. – Укр. та слов. мовами.

Практичний посібник з розмовної словацької мови передбачає основні розмовні ситуації, що виникають при спілкуванні під час туристичних та службових поїздок, при перетині кордону, у побуті та працевлаштуванні. Наведено слова, вирази, запитання, які характерні для мовної практики.

Словацький текст доповнений практичною транскрипцією, яка передає звуки словацької мови засобами української графіки.

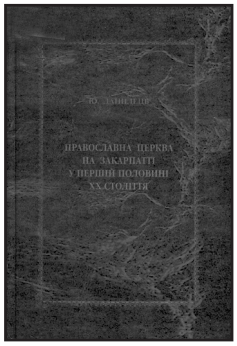
Розмовник призначений для українських громадян, які з різною метою відвідують Словаччину і не володіють словацькою мовою.

246. **Чорі, Ю. Словарь русинського языка**. Т. 6. С-Т-У-Х-Ц-Ч-Ш-Щ-Ю-Я / Юрій Чорі ; вступ. сл. И. Петровція. – Ужгород, 2009. – 414 с. – Русин. та укр. мовами.

Завершальний том шеститомного видання подає зразки русинської мови. До русинських слів подається український тлумачний варіант.

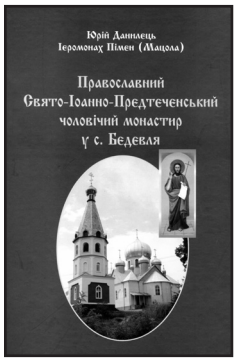
РЕЛІГІЯ

247. **Данилець, Ю.В. Православна церква на Закарпатті у першій половині XX ст.** : моногр. / Юрій Данилець ; передм. В. Фенича ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т ; Іст. ф-т ; Каф. історії України ; Мукач. православ. єпархія ; Держ. архів Закарпат. обл. – Ужгород : Карпати, 2009. – 376 с. : іл.



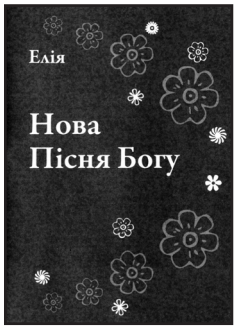
У монографії досліджується історія Православної Церкви Закарпаття у першій половині XX ст., зокрема періоду входження краю до складу Австро-Угорщини, Чехословаччини, Румунії. У цей час Православна Церква на Закарпатті була підпорядкована Сербській Православній Церкві. У цій історії дослідник шукає і знаходить відповіді на складні запитання розвитку сучасного Православ'я.

248. **Данилець, Ю.В. Православний Свято-Іоанно-Предтеченський чоловічий монастир у с. Бедевля** : іст. нарис / Юрій Васильович Данилець, ієромонах Пімен (Мацола). – Ужгород : Карпати, 2009. – 192 с. : іл.

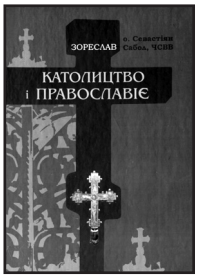


Нарис присвячений історії православного Свято-Іоанно-Предтеченського чоловічого монастиря у с. Бедевля на Тячівщині. Історія обителі показана у тісному зв'язку з історією цілого краю. Особливо цікавою для широкого читача будуть портрети подвижників монастирського життя – настоятелів, визначних насельників.

249. **Елія. Нова Пісня Богу /** Елія – [псевд.] Елла Голендер. – Ужгород : Патент, 2009. – 56 с.



Автор знайомить читачів із новим релігійним вченням, яке розвиває загальнолюдські цінності всіх народів Світу, прощає суперечності та ворожбу між ними і розвиває Любов, пророкує про перехід людства з теперішньої цивілізації Добра і Зла у цивілізацію Розуму, Добра і Любові.



250. **Зореслав (о. Сабол С.-С., ЧСВВ). Католицтво і православіє** / передм. Н. Ребрик. – Ужгород : Ґражда, 2009. – 448 с.

Пропонована праця, написана з погляду на 900-ті роковини поділу Христової Церкви (1054–1954), стала надзвичайно актуальною з погляду проголошення Вселенського Собору Папою Іваном XXIII. Автор, як того вимагала ситуація (а ситуація була такою, що різні науковці в залежності від віросповідання, виховання, політичних та ідеологічних впливів по-різному трактували цю історичну подію), у підготовці до видання пройшов серйозну цензуру і отримав всі необхідні дозволи для друку. У такому дискурсі наукове дослідження о. С. Сабола стало необхідним посібником для всіх українців, яким не байдужий поділ Христової Церкви і трагічне розз'єднання українського народу в церковній сфері.

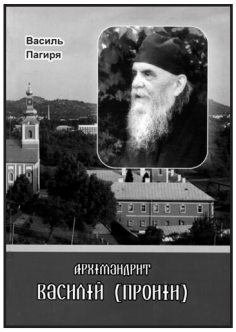
Дослідник бере до уваги найбільш можливу кількість автентичних документів, які «говорять одною тільки мовою, мовою правди, чи вона приємна чи неприємна».

251. **Монич, О.,** диякон. **Заневський монастир в Полонинах**: нариси з історії Угольського та Углянського монастирів / Олександр Монич. – Ужгород : Патент, 2009. – 328 с. : іл.

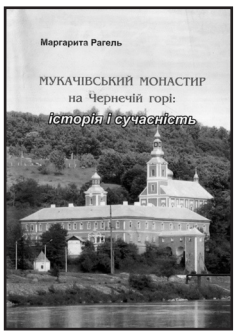
У виданні викладено огляд історії одного з найдавніших православних монастирів України в Закарпатті кінця XI – початку XII ст. Автор докладно знайомить читача з архівними та науковими матеріалами стосовно історії Заневського (Угольського) та Углянського монастирів.

Рекомендується для студентів, докторантів, науковців духовних і гуманітарних вузів та широкого кола читачів, які цікавляться історичною спадщиною Православної Церкви в Закарпатті.

252. **Пагиря, В. Архімандрит Василій (Пронін)** / Василь Пагиря. – 2-ге доповн. вид. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 112 с. : іл.



Книга присячується світлій памяті о. Василія (Проніна) (1911–1997), який служив священиком у різних приходах Закарпаття, а з 1951 р. і до смерті – архімандритом Мукачівського монастиря на Чернечій горі. Як видатний богослов, науковець, історик – був відомий далеко за межами краю. Його наукові розвідки, скурпульозна праця та й лінгвістичні таланти (володів 14 мовами) дозволили опрацювати рідкісні першоджерела і створити унікальну працю «Історія Мукачівської єпархії».



253. **Рагель, М. Мукачівський монастир на Чернечій горі:** історія і сучасність / Маргарита Рагель. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 68 с. : іл.

Дослідження присвячене кількастолітній історії Мукачівського монастиря. Доля монастиря була досить складною та непередбачуваною. Був час коли стояв порожній, пограбований, декілька разів спалений, переходив із рук у руки, потерпав від утисків місцевих властей, позбавлявся усього майна. Однак завжди був і буде центром духовної культури Срібної Землі.

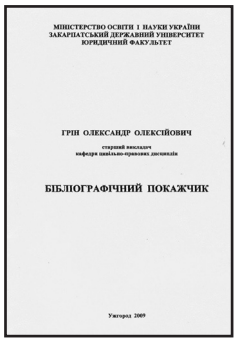
254. **Шашік, М. Владика Мілан** : «Свобода – це можливість обирати добро» : три інтерв'ю жур-ста О. Гавроша з Апостол. адміністратором Мукачів. греко-катол. єпархії владикою Міланом Шашіком / серію веде М. Дочинець. – Мукачево : Карпат. вежа, 2009. – 40 с. : іл. – (Домінія слова : портрети-інтерв'ю. Кн. № 8).

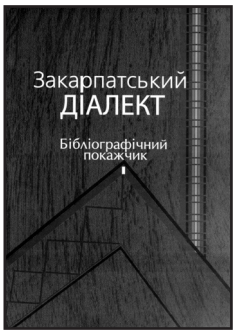
Видання, присвячене 20-річчю легалізації греко-католицької церкви в Україні, містить інтерв'ю з Апостольським адміністратором Мукачівської греко-католицької єпархії М. Шашіком, які уже друкувались у закарпатській, львівській та київській пресі. У них висвітлюється чималий спектр викликів і проблем віруючої людини в сучасну добу.

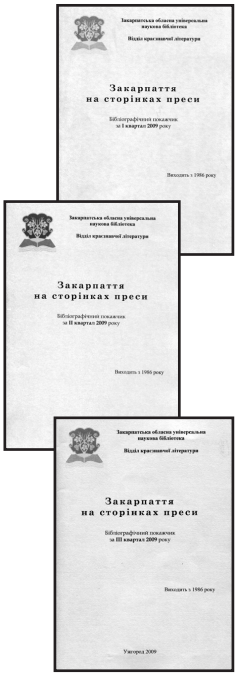
255. **Шулико, В.А. Восхождение** / Виктория Александровна Шулико. – Ужгород : Полиграфцентр «Лира», 2009. – 168 с. : ил. – Рос. мовою.

Це книга про земне життя Ісуса Христа, розповідь про тих, хто слідував за Ним і тих, хто Йому протистояв. Грунтуючись на текстах Євангелія, вона дає новий погляд на події, що сталися у древній Іудеї.

Автор підводить читача до думки, що незалежно від часу, людина завжди стоїть перед вибором. І завжди, той, хто шукає Бога, знаходить Його і знаходить спасіння душі, щастя та джерело любові до всього світу.







БІБЛІОГРАФІЯ

256. **Грін Олександр Олексійович – старший викладач кафедри цивільно-правових дисциплін** : бібліограф. покажч. / М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Юрид. ф-т ; уклад. О.З. Цуняк. – Ужгород, 2009. – 16 с.

Покажчик представляє науковий доробок старшого викладача кафедри цивільно-правових дисциплін юридичного факультету Закарпатського державного університету О.О.Гріна.

Напрямом його наукової діяльності на сучасному етапі є цивільне та сімейне право, спадкове право, страхове право, історія цивільного і сімейного права, порівняльна цивілістика, цивільне право країн Південно-Східної Європи, дослідження правових інститутів та процесів у Закарпатській Україні (1944–1946).

257. **Закарпатський діалект** : бібліограф. покажч. / уклад. І.В. Сабадош, О.Ф. Миголинець, О.Д. Пискач ; М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т» ; відп. ред. І.В. Сабадош. – Ужгород : Говерла, 2009. – 136 с.

Видання містить перелік друкованих праць, які стосуються всіх рівнів закарпатського діалекту, а також лінгвістичних атласів, діалектних словників, збірників та збірок записів говіркового мовлення, публікацій і досліджень пам'яток закарпатоукраїнської писемності, фольклорних текстів, етнографічних матеріалів, що містять лексику закарпатських говірок.

Для мовознавців, фольклористів, етнографів, аспірантів, учителів, студентів і всіх тих, хто цікавиться народною закарпатською говіркою.

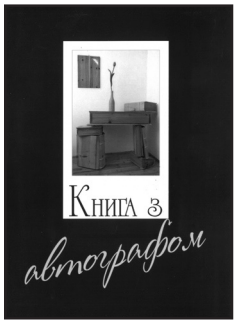
258-260. **Закарпаття на сторінках преси** : бібліограф. покажч. за 2009 р. / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Від. краєзнав. л-ри ; уклад. : О.В. Малинич, М.П. Самусь ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород, 2009.

I кв. – 63 с.

II кв. – 54 с.

III кв. – 57 с.

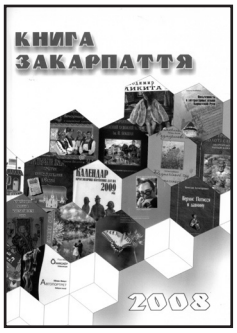
У трьох випусках покажчика представлено бібліографічні описи газетно-журнальних статтей, що відображають наш край на сторінках обласних, районних, загальнодержавних видань протягом січня-вересня 2009 р. Описи систематизовано за галузями знань.



261. **Книга з автографом** : з фондів Закарпатської обласної універсальної наукової бібліотеки : каталог / Упр. культури Закарпат. облас. держ. адмін., Закарпат. облас. універс. наук. б-ка ; уклад. : М.Б. Бадида, О.А. Канюка, ; ред. Л.О. Ільченко ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 100 с. : іл.

Це – одна з перших спроб серед публічних бібліотек України представити читачам у друкованому вигляді бібліографію колекції книг з автографом, що знаходяться у фонді бібліотеки.

Чимало книг з цієї колекції становлять неабиякий інтерес для дослідників творчості письменників та науковців, як, до прикладу, автографи уславлених закарпатських прозаїків М. Томчанія та І. Чендея, відомого карпатознавця, вченого з Словаччини М. Мушинки, історика О. Довганича, перекладача з угорської та на угорську мову Ю. Шкробинця, світознаного письменника-гумориста Ф. Кривіна та багатьох інших.

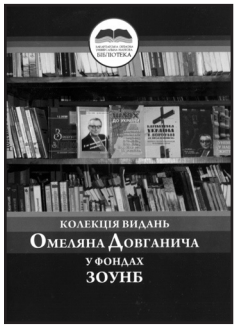


262. **Книга Закарпаття : Анотований каталог видань 2008 року** : (з фондів Закарпат. облас. універс. наук. б-ки) / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка ; уклад. Л.О. Ільченко ; прилога з історії друкарства В. Падяка ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 116 с. : іл.

Видання вміщує короткі інформації про книжки та іншу друковану продукцію, що протягом 2008 р. вийшли на Закарпатті. До кожної анотації додається репродукція обкладинки анотованої книги.

Каталог формується з надходжень до ЗОУНБ обов'язкового примірника видань.

Для фахівців з проблем книговидавничої справи на Закарпатті та в Україні, представників органів державної влади та управління, керівників бібліотек, книготоргів, книжкових бірж, книгарень, організаторів книжкових ярмарків, бібліографів, науковців, студентів тощо.



263. **Колекція видань Омеляна Довганича у фондах ЗОУНБ** : бібліограф. покажч. / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Від. краєзнав. л-ри ; уклад. : Н. Вачиля ; вступ. ст. М. Олашина. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 36 с. : іл.

У покажчику зібрано найбільш вагомі видання та публікації доктора історичних наук, давнього друга бібліотеки Омеляна Дмитровича Довганича. Значна частина пропонованих видань подарована бібліотеці автором.

264. **Михайло Томчаній** : до 95-річчя від дня народж. : бібліограф. покажч. / Упр. культури Закарпат. облас. держ. адмін., Закарпат. облас. універс. наук. б-ка ; уклад. : М.Б. Бадида, О.А. Канюка ; вступ. ст. Е. Балли ; ред. Л.О. Ільченко ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2009. – 64 с. : іл. – (Корифеї Закарпаття: бібліографія).

Книга продовжує серію видань «Корифеї Закарпаття: бібліографія», що акумулює творчість найбільш відомих письменників Закарпаття.

У покажчику вперше досить повно зібрано творчий доробок Михайла Томчанія та літературу про його життя з 1936 до 2008 року.

Видання стане в пригоді літературознавцям, викладачам та студентам-філологам, вчителям, бібліотечним працівникам, усім, кого цікавить творчість видатного майстра слова.

ДОДАТКИ

Додаток 1

БУКЛЕТИ ТА МАЛОТИРАЖНІ ВИДАННЯ

265. **Виноградівщина** : вебліограф. / Виноград. центр. район. б-ка, Інтернет-центр ; уклад. Р.П. Градинар ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Виноградів, 2010. – 22 с.

266. **Виноградівщина на сторінках періодики** : бібліограф. покажч. за І кв. 2009 р. / уклад. Р.П. Градинар ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Виноградів, 2009. – 34 с.

267. **Вовчок, В. Живопис** [Образотворчі матеріали] / Василь Вовчок ; Упр. культури Закарпат. облдержадмін. ; Закарпат. орг. нац. спілки худож. України. – Ужгород, 2009. – Буклет.

268. **Воловеччина на сторінках районної газети «Голос Верховини»** : бібліограф. покажч. за 2008 рік / Воловец. район. б-ка для дорослих; уклад. М.І. Ковач; відп. за вип. В.А. Шугаєва. – Воловець, 2009. – 52 с.

269. **«Дивосвіт Срібної Землі»** : програма творч. звіту майстрів мистецтв і худож. колективів Закарпат. обл. : Ужгород, Закарпат. облас. держ. укр. муз.-драм. театр, 16 груд., 2009 р. / М-во культури і туризму України, Закарпат. облас. держ. адмін., Закарпат. облас. рада, Упр. культури облдержадмін., Облас. організац.-метод. центр культури ; відп. за вип. Ю. Глеба, В. Рудейчук. – Ужгород, 2009. – 28 с. : іл. – Буклет.

270. **Знав і казки, і життя...** : до 100-річчя від дня народж. Петра Лінтура (1909–1969) : метод.-бібліограф. матеріали : змінено та допов. / Упр. культури облдержадмін., Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Від. краєзнав. л-ри ; матеріал підготували : Н.М. Вачиля, Н.О. Волошина, Є.Ю. Напуда ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород, 2009. – 48 с.

271. **Інформаційний та дозвіллєвий центр у бібліотеці** : (З досвіду роботи Новосільської бібліотеки-філії Виноградівської ЦБС) / уклад. М.Ф. Хромей ; ред. К.Г. Вашкеба ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород : Вид-во В.Падяка, 2009. – 12 с. : іл. – Буклет.

272. **Календар краєзнавчих пам'ятних дат Тячівського району на 2010 рік** : реком. бібліограф. посіб. / Тячів. централ. район. б-ка, Довідк.-бібліограф. від. ; уклад. : Г.П. Волос, І.С. Ключкей. – Тячів, 2009. – 18 с.

273. **Календар пам'ятних дат м. Мукачева на 2010 рік** / Мукачів. міськ. б-ка ім. О. Духновича, Довідк.-бібліограф. від., Сектор краєзнав. л-ри ; уклад. Т.М. Туряниця ; відп. за вип. О.А. Стадник. – Мукачево, 2009. – 48 с.

274. **Карпатська Україна в творчості закарпатських поетів** : бібліограф. список док. / Мукачів. міська централ. б-ка ім. О. Духновича, Сектор краєзнав. л-ри. – Мукачево, 2009. – 12 с.

275. **Каталог = Catalogue** : VIII Ужгород. міжнар. турист. вист.-ярмарок «Тур'євроцентр–Закарпаття 2009» = VIII Uzhhorod international toutist exhibition-fair «Toureurocenter-Transcarpathia 2009». (10-12 вересня 2009 р. м. Ужгород = 10-12 September 2009 Uzhhorod). – [Ужгород, 2009]. – 54 с.

276. **На терезах вічності** : метод.-бібліограф. матеріали до 100-річчя від дня народж. Федора Потушняка (1910–1960) / Закарпат. облас. наук. б-ка ; Наук.-метод. від. ; матеріали підготов. : О.В. Малинич, Н.М. Панчук, Н.І. Смільгіна ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород, 2009. – 36 с. : іл.

277. **Натюрморти Сергія Глущука «Квітуча краса»** [Образотворчі матеріали] : вист. живопису. – Ужгород, 2009. – Буклет.

278. **Пререз подобовей творчосци при руснацох** [Образотворчі матеріали] (Руски Керестур, 4-7. юний 2009) : каталог / Дзешати шветови конґрес руснацох, русинох, лемкох ; автор вистави В. Няради. – Руски керестур, 2009. – 8 с. – Буклет. – Русин. воєводин. мовою.

279. **«О, дивна Квітко Твоя, Україно!»** : бібліодайджест / Виноградів. централ. район. б-ка ; уклад. Р.П. Градинар ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Виноградів, 2009. – 16 с.

280. **Організаційна культура сучасної бібліотеки** : формування та розвиток : матеріали обл. школи керівника 1-2 лип. 2009 / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Наук.-метод. від. ; уклад. В.Г. Лехцер ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Вип. 9. – Ужгород, 2009. – (Бібліо-клас).

281. **Піпаш, В. Народний єпископ Іван Маргітич (04.02.1921–07.09.2003)** / Володимир Піпаш. – Ужгород, 2009. – 4 с. : іл. – Буклет.

282. **Піпаш, В. Президент Карпатської України, монсеньйор, доктор о. Августин Волошин (18.03.1874–19.07.1945)** / Володимир Піпаш. – Ужгород, 2009. – 4 с. : іл. – Буклет.

283. **Піпаш, В. Слуга Божий владика Олександр Хіра (17.01.1897–26.05.1983)** / Володимир Піпаш. – Ужгород, 2009. – 4 с. : іл. – Буклет.

284. **Провидець воскресіння України** : (метод.-бібліограф. матеріали до 100-річчя від дня народж. Зореслава (1909–2003)) / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка, Наук.-метод. від. ; матеріли підготували : М.Б. Бадида, Н.М. Вачиля, Н.М. Панчук ; вступ. ст. Н.Й. Ребрик ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород, 2009. – 50 с. : іл.

285. **Програма Міжнародної наукової конференції «Карпатська Україна в контексті українського державотворення»** : (до 70-річчя проголошення незалежності Карпат. України), 12-13 берез. 2009 р. м. Ужгород / Закарпат. облас. держ. адмін., Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Закарпат. ін-т післядиплом. пед. освіти, Закарпат. крайове культ.-освітнє т-во «Просвіта». – Ужгород, 2009. – 20 с.

286. **Прозаїк, публіцист, видавець** : метод.-бібліограф. матеріали до 50-річчя від дня народж. Мирослава Івановича Дочинця / матеріали підготувала Т.М. Туряниця ; відп. за вип. О.А. Стадник. – Мукачево, 2009. – 56 с.

287. **Традиційна вишивка українців Закарпаття = Traditional embroidery of Transcarpathian Ukrainians** : календар 2009–2010 = calendar 2009–2010 / авт. проекту Л. Губаль ; пер. англ. Я. Арсеньєва. – [Ужгород, 2009]. – 14 с. : іл.

288. **У нас в бібліотеках** : інформ. бюл. за матеріалами звітів публіч. б-к Закарпаття за 2008 рік / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка ; Наук.-метод. від. ; матеріали підгот. Н.М. Панчук ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород, 2009. – 60 с. : іл.

289. **Hidas Antal – magyar író, költő** / Nagyszőlősi központi járási könyvtár ; уклад. Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 6 o.

290. **Hudák, E. Munkács és vidékünk kapcsolata** / Elvira Hudák = Е.Д. Гудак ; Nagyszőlősi központi járási könyvtár ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 18 o. : il.

291. **Hudák, E. Fancsikától Párizsig** / Elvira Hudák = Е.Д. Гудак ; Nagyszőlősi központi járási könyvtár; відп. за вип. К.Г. Вашкеба ; уклад. Г.Й. Меланчук. – Nagyszőlős, 2009. – 32 o. : il.

292. **Intermix Kiadó** : katalógus 1992–2009 / összeállította : Gy. Dupka. – [Ungvár], 2009. – 14 o.

293. **Kárpátalja és Nagyszőlős az időszaki sajtó oldalain** : bibliográfiai útmutató 2009 I félévéről / Nagyszőlősi központi járási könyvtár ; уклад.

Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 15 о.

294. **Kazinczy Ferenc – író, költő** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; уклад. Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 15 о. : il.

295. **Kertész Imre – magyar író, műfordító** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; уклад. Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 9 о. : il.

296. **Méliusz József (Temesvár, 1909. január 12.) – híres magyar költő, író, műfordító, publicista** : bibliokivonat / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; уклад. Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 12 о.

297. **Nagyszőlős** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. – Nagyszőlős, 2009. – 24 о. : il.– (A Nagyszőlősi járás turizmusi ösvényei. Sz. 6).

298. **Nagyszőlősi járás: Akli, Aklihegy, Batár, Szőlősgyula, Újakli** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. Sz. 1. – Nagyszőlős, 2009. – 46 о. : il.

299. **Nagyszőlősi járás: Csepe, Feketeardó, Gődényháza, Királyháza, Novoszelica, Tekeháza** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. Sz. 2. – Nagyszőlős, 2009. – 22 о. : il.

300. **Nagyszőlősi járás: Feketepatak, Karácsfalva, Mátyfalva, Salánk, Tiszakeresztúr, Verbőc** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. Sz. 3. – Nagyszőlős, 2009. – 33 о. : il.

301. **Nagyszőlősi járás: Fertősalmás, Fordolány, Nagypalád, Tiszabökény, Tiszafarkasfalva, Tiszapéterfalva, Tivadarfalva** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. Sz. 4. – Nagyszőlős, 2009. – 41 о. : il.

302. **Nagyszőlősi járás: Fancsika, Tiszaújhely, Tiszaújlak** / Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; összeállító G. Meláncsuk ; felelős a kiadásért K. Vaskeba. Sz. 5. – Nagyszőlős, 2009. – 25 о. : il.

303. **Révész Imre, és Nagyszőlős** / Elvira Hudák = Е.Д. Гудак ; Nagyszőlősi központi járási könyvтár ; уклад. Г.Й. Меланчук ; відп. за вип. К.Г. Вашкеба. – Nagyszőlős, 2009. – 15 о. : il.

Додаток 2

ВИДАННЯ, ЩО ПРОДОВЖУЮТЬСЯ

304. **Бібліотечка позашкільника** / Упр. освіти і науки Закарпат. облас. держ. адмін., Закарпат. облас. еколого-натураліст. центр учнів. молоді ; редкол. : О.В. Геревич [та ін.]. – Вип. 10. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 132 с.

305. **Геополітика України**: історія і сучасність: зб. наук. праць / М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Навч.-наук. Ін-т філософії та євроінтеграц. дослідж. ; редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Вип. 1. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2009. – 312 с.

306. **Карпатика** / Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Ін-т карпатознавства ; редкол. М.М. Вегеш [та ін.]. – Вип. 38. – Ужгород, 2009. – 282 с.

307. **Науковий вісник Ужгородського університету.** Сер. : Біологія / ред. : В.І. Ніколайчук [та ін.]. – Вип. 25. – Ужгород, 2009. – 196 с.

308. **Науковий вісник Ужгородського університету.** Сер. : Біологія / ред. : В.І. Ніколайчук [та ін.]. – Вип 26. – Ужгород, 2009. – 250 с.

309-311. **Вісник Ужгородського університету**. Сер.: Економіка / М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т ; редкол. : В.П. Мікловда [та ін.]. – Спец. вип. 28. – Ужгород, 2009.

Ч. 1. – 224 с.

Ч. 2. – 222 с.

Ч. 3. – 246 с.

312. **Науковий вісник Ужгородського університету**. Сер. : Медицина / М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т» ; редкол. : А.С. Головацький [та ін.]. – Вип. 35. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 164 с.

313. **Науковий вісник Ужгородського університету** : Сер. : Політологія. Соціологія. Філософія / М-во освіти і науки України, УжНУ, Ф-т суспіл. наук; редокл. : А. Андрущенко [та ін.]. – Вип. 11. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 276 с.

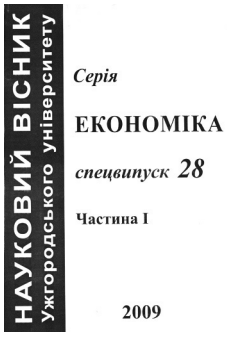
314. **Науковий вісник Ужгородського університету.** Сер. : Політологія. Соціологія. Філософія / М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т», Ф-т суспіл. наук ; редкол. : А. Андрущенко [та ін.]. – Вип. 12. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 246 с.

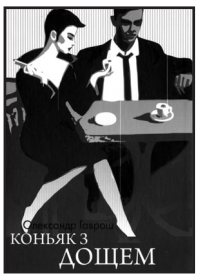
315. **Науковий вісник Ужгородського ун-ту.** Сер. : Хімія / М-во освіти та науки України, Вищий держ. навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т» ; редкол. : С.Ю. Чундак [та ін.]. – Вип. 21-22. – Ужгород, 2009. – 200 с.

316. **Сучасні проблеми мовознавства та літературознавства** : (зб. наук. праць) / М-во освіти і науки України, Держ. вищий навч. заклад «Ужгород. нац. ун-т» ; відп. ред. І.В. Сабадош. – Вип. 13. – Ужгород : Вид-во УжНУ «Говерла», 2009. – 208 с.

318. **Studia slovakistika** : Ономастика. Топоніміка = Onomastika. Toponymika / М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. у-нт ; [упоряд. і відп. ред. : С. Пахомова, Я. Джоґаник [та ін.]. – Вип. 9. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 356 с.

317. **Studia slovakistika** : Ономастика. Топоніміка = Onomastika. Toponymika / М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. у-нт ; [упоряд. і відп. ред. : С. Пахомова, Я. Джоґаник [та ін.]. – Вип. 10. – Ужгород : Вид-во О. Гаркуші, 2009. – 464 с.



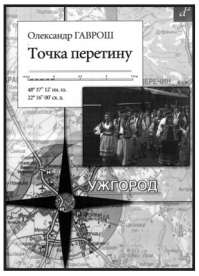


ЛІТЕРАТУРА З КАРПАТОЗНАВСТВА, ЩО ВИЙШЛА ЗА МЕЖАМИ ОБЛАСТІ

319. **Гаврош, О. Коньяк з дощем** : зб. поезій / Олександр Гаврош ; худож. оформ. Н. Сіми, В. Павлишина. – К. : Факт, 2009. – 164 с. : іл.– (Зона Овідія).

Поет постає перед читачем з максимально оголеними почуттями. Він водночас і романтик, що живе ілюзіями, і реаліст, котрий знає гірку іронію життя. У його поезії відчутна імпресія, намагання увіковічнити мить насолоди. Але й експресії тут не бракує – вираження емоцій, пропущених через гіпертрофоване авторське "я", котрі не можуть не зачепити.

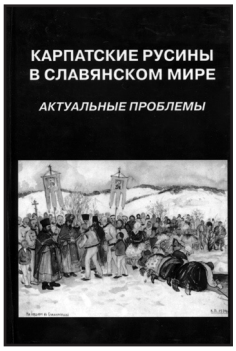
320. **Гаврош, О. Точка перетину** / Олександр Гаврош. – К. : Грані-Т, 2009. – 168 с. – (De profundis).



Румуни, угорці, поляки, роми, словаки, німці, чехи, волохи, євреї, українці – гуцули та бойки... Кожна з цих спільнот має свою історичну долю на клаптику землі під Карпатами у 12 тисяч квадратних кілометрів. Автор прискіпливо досліджує не лише їхню самобутність та найгостріші проблеми, з якими мешканці цього краю стикаються нині, а передовсім намагається осягнути унікальний досвід мирного співіснування тут різних народів. Досвід громадянської толерантності, якого дуже бракує нині в багатьох регіонах України.

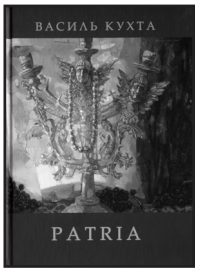
321. **Дуличенко, А.Д. Jugoslavo-Ruthenica II** : роботи з рускей филологиї и историї / Александер Дмитриевич Дуличенко ; з русийского преложели Т. Беук [и др.] ; вступ. сл. про автора Ю. Рамача. – Нови Сад : Филозофски факултет ; Руске слово, 2009. – 410 с. : илустр. – Русин. воєводин. мовою.

Другий том наукового спеціалізованого видання з русиністики вміщує праці видатного дослідника з проблем мікромов, професора Тартуського університету А. Дуличенка, присвячені виключно проблемам русинської філології та історії русинів Воєводини.



322. **Карпатские русины в славянском мире** : актуал. проблемы / Univerzita komenskeho v Bratislave, Filozofická fakulta, Katedra všeobecných dejín, Москов. гос. ун-т им. М.В. Ломоносова, Ист. ф-т, Каф. истории южных и запад. славян ; ответств. ред. : М. Даниш, Ю.А. Борисёнок. – М. : Издатель Степаненко, 2009. – 272 с.

Збірник містить матеріали міжнародного наукового круглого столу «Карпатські русини у слов'янському світі: актуальні проблеми», що відбувся 27 лютого – 1 березня 2009 р. у Мошовці (Словаччина). До нього увійшли наукові статтті, в яких висвітлюються різні питання історії та сучасності русинів та їх взаємовідносини з іншими слов'янськими народами.



323. **Кухта, В. Patria** : поезії / Василь Кухта. – К. : Факт, 2009. – 184 с. – (Зона Овідія).

Візії минувшини і сучасності тісно переплітаються у книзі поета. Розкутість думки, психологізм, уміння новітні явища дійсності відтворювати новим словом – характерні ознаки творчої манери автора.

324. **Кучерук, О. Карпатська Україна** / Олександр Кучерук ; Укр. ін-т нац. пам'яті ; вступ. сл. І. Юхновського. – К. : Вид-во ім. О. Теліги, 2009. – 16 с. : іл.

Книга веде розповідь про радісні та героїчні події у Карпатській Україні. Ці події увійшли до історії як зразок боротьби за право українського народу жити у власній незалежній державі.

Широкий ілюстративний матеріал із архівних світлин супроводжує розповідь про події та осіб, що з ними пов'язані.

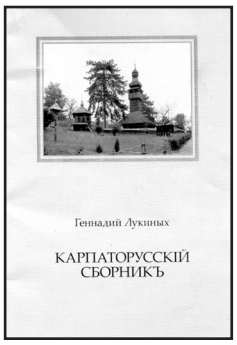
325. **Мигович, І. Свобода совісті** : укр. реалії (релігія, церква і атеїзм в укр. соціумі) / Іван Іванович Мигович ; Всеукр. громад. об-ня «Інтеграція України за соціалізм». – К., 2009. – 160 с.

Що таке свобода? Чи існує у нашій країні свобода совісті? Якою є конфесійна палітра України? Чого шукають співвітчизники у релігійній вірі? Чому можновладці й політики заграють з духовенством? Чи актуальні сьогодні оцінки релігії К. Марксом? Яка позиція сучасної Компартії України зі світоглядних проблем? Ці та інші пов'язані з ними складні, суперечливі питання доступно і принципово, з науково-матеріалістичних позицій висвітлює пропоноване видання.

326. **Мірчук, П. Карпатська Україна** : (витяг з «Нарису історії ОУН 1920–1939 роки») / Петро Мірчук ; Центр дослідж. визвол. руху. – К., 2009. – 88 с. : іл.

До збірника, присвяченого 70-річчю Карпатської України та збройної боротьби «Карпатської Січі» за незалежність, увійшли праця історика П. Мірчука, іменний покажчик діячів націоналістичного руху Закарпаття та низка актуальних статей відомих публіцистів, журналістів та лідерів громадських патріотичних рухів.

Видання рекомендується студентам, політологам та для широкого кола громадськості, усіх, хто цікавиться національно-визвольною боротьбою українського народу.

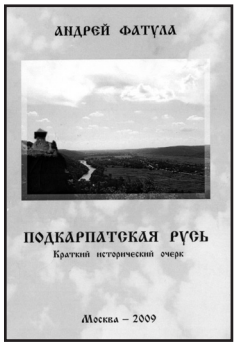


327. **Лукиных, Г.И. Карпаторусский сборник** / Геннадий Лукиных. – Пермь, 2009. – 48 с. + ноты. – Рос. мовою.

У збірнику представлено п’ять нарисів та три романси Г. Лукіних – композитора та виконавця, філолога-славіста, члена Русинського земляцтва «Карпатская Русь». Нариси присвячені історії, культурі та мові самобутнього східнослов’янського народу – карпатських русинів. Цикл романсів написаний автором на вірші поета Д. Вакарова.

328. **Рошко, М. Потойбічна суперниця** : роман / Михайло Рошко. – К. : Нора-Друк, 2009. – 200 с. – (ПК (Популярні Книжки)).

Події, описані у романі, відбуваються в Ужгороді. Надія, відома ведуча міського телебачення, знімає сюжет про монаха-екзорциста отця Методія. Під час телепередачі вона раптом усвідомлює, що в її життя втрутилися невідомі сили, які заважають бути щасливою з коханим чоловіком. Надія дізнається, що її чоловік приховує страшну таємницю. Щоб врятувати своє кохання, головна героїня роману наважується на небезпечний крок, який підказує їй отець Методій. Але ці випробування призводять до неочікуваного фіналу.

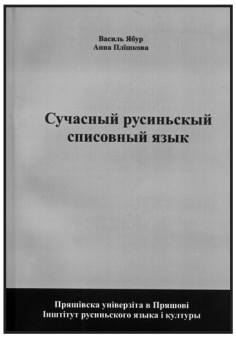


329. **Фатула, А.В. Подкарпатская Русь** : краткий ист. очерк / Андрей Васильевич Фатула. – М., 2009. – 144 с. : ил. – Рос. мовою.

Автор у стислій популярній формі знайомить читача з історією підкарпатських русинів (нині Закарпатська область), четвертим за чисельністю східнослов'янським народом, визнаним у багатьох країнах світу, в том числі, в США, Канаді, Угорщині, Чехії, Словаччині, Сербії та ін. Слов'яни-русини продовж століть неймовірного гніту і страждань зберегли й передали своїм нащадкам рідну материнську мову.

Автор говорить про тісні зв'язки Підкарпатської Русі та Великої Росії, одним із прикладів яких був перший ректор С-П. університету русин М.А. Балудянський.

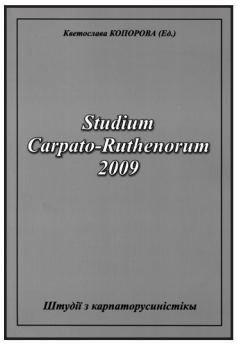
330. **Ябур, В. Сучасный русиньскый списовный язык** : (высокошкольскы учебны тексты) / Василь Ябур, Анна Плїшкова ; Пряшівска універзіта в Пряшові, Інштітут русиньского языка і културы. – Пряшів, 2009. – 212 с. – Русин. мовою.



Під егідою новоствореного (2008 р.) Інституту русинської мови і культури Пряшівського університету видано підручник з русинської мови, який укладено на основі кодифікованої у 1991 р. русинської літературної мови у Словаччині.

Посібник призначений для студентів вузів та учителів русинської мови основних та середніх шкіл. Він також може бути використаний як мовно-методична література для проведення літніх курсів русинської мови.

331. **Studium Carpato-Ruthenorum 2009 = Штудії з карпаторусиністікы 2009** / ред. К. Копорова ; Пряшівска універзіта в Пряшові, Інштітут русиньского языка і културы. – Пряшів, 2009. – 152 с. – Русин. та слов. мовами.



Інститутом русинської мови і культури Пряшівського університету (Словаччина) з лютого 2009 р. започатковано проведення Наукових семінарів з карпаторусиністики. Семінари адресовані як студентам-русиністам, так і всім, хто професійно чи непрофесійно займається проблемами русинів. Збірник складається з доповідей та повідомлень, виголошених на цих семінарах.

ВИДАННЯ 2008 РОКУ, ЩО НАДІЙШЛИ ДО БІБЛІОТЕКИ ІЗ ЗАПІЗНЕННЯМ

332. **Актуальні аспекти реалізації євроінтеграційних прагнень України** : зб. наук. праць за матеріалами наук.-практ. конф. (м. Ужгород, 29-30 листоп. 2007 р.) / М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Навч.-наук. Ін-т філософії та євроінтеграційних дослідж. ; редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2008. – 390 с. – (Євроінтеграція. Український вимір. Вип. 9).

333. **Артьомов, І.В. Актуальні проблеми зовнішньої політики України** : навч.-метод. посіб. і робоча програма навч. дисципліни / Іван Володимирович Артьомов ; М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Навч.-наук. Ін-т філософії та євроінтеграційних дослідж. ; редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород, 2008. – 180 с.

334. **Артьомов, І.В. Європейська та євроатлантична інтеграція** : укр. вимір : навч.-метод. посіб. і робоча програма навч. дисципліни / Іван Володимирович Артьомов ; М-во освіти і науки України, Закарпат. держ. ун-т, Навч.-наук. Ін-т філософії та євроінтеграційних дослідж. ; редкол. : Ф.Г. Ващук [та ін.]. – Ужгород, 2008. – 136 с.

335. **Артьомов, І.В. Український вимір європейської та євроатлантичної інтеграції** : навч. посіб. В 2 кн. Кн. 1. Україна – Європейський Союз / Іван Володимирович Артьомов. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2008. – 476 с. – (Євроінтеграція. Український вимір. Вип. 11).

336. **Бача, Ю. Вибрані твори** : [публіцистика і літературознавство] / Юрій Бача ; передм. В. Любимова. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2008. – 592 с. : іл.

337. **Василій (Петьовка),** архімандрит. **При восковій свічці** : духовні вірші / упорядкув. : П. Мідянка, Ю. Данилець ; передм. П. Мідянки. – Мукачево : Карпат. вежа, 2008. – 60 с. : іл.

338. **Вісник Львівської національної академії мистецтв.** Спецвип. VI : Ерделівські читання : матеріали Всеукр. наук.-практ. конф., Ужгород, 15-16 трав. 2008 / М-во освіти і науки України = Ars longa vita brevis ; редкол. : А. Бокотей [та ін.]. – Ужгород : Ґражда, 2008. – 332 с. + 8 с. іл.

339. **Губаш, С. Воловеччина моя – духовності скарбниця** / Софія Губаш. – Воловець, 2008. – 100 с.

340. **Депутат** : місцеве самоврядування Закарпаття : колектив. портрет V скликання / відп за вип. : М.В. Бульчак, І.І. Бібен ; упорядкув. : Г.А. Мегіц [та ін.]. – Ужгород, 2008. – 68 с. : іл.

341. **Жаткович, Ю. Праці з історії Угорської Русі** : до 150-річчя від дня народж. вченого / Юрій Жаткович ; М-во освіти і науки України, Ужгород. нац. ун-т, Іст. ф-т, Каф. нової і новітньої історії та історіографії ; упорядкув. і передм. О.С. Мазурка. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2008. – 452 с. : іл.

342. **Животок, А. Українське подоння** / Ужгород. нац. ун-т, НДІ україністики ім. М. Мольнара. –Ужгород : Ґражда, 2008. – 144 с. : іл.

343. **Керецман, М.М. Закарпатські картинки** [Ноти] : вибрані муз. твори для мистецьких навч. закладів / Михайло Михайлович Керецман ; вступ. сл. П. Рака ; Упр. культури Закарпат. облас. держ. адмін. – Ужгород : Ужгород. міська друк., 2008. – 88 с.

344. **Курорт Лумшори.** – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2008. – 24 с. : іл. – Буклет.

345. **Лизанець, П.М.= Lizanec P. Українські південнокарпатські говірки Затисся Виноградівського району Закарпатської області = Az ukrán dél-kárpáti Tiszántúli Nyelvjárások a Kárpátaljai nagyszőlősi járásban** / Петро Миколайович Лизанець. – Ужгород : Карпати, 2008. – 440 с.

346. **Мага, Л. Невимовне словами скажу** : поезія / Любов Мага. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2008. – 144 с.

347. **Мага, Л. Осінь, що стала весною** : поезія / Любов Мага. – Ужгород : Поліграфцентр «Ліра», 2008. – 104 с.

348. **Мукачівський замок XIV–XVIII ст. «Паланок» = The Mukachevo Castel 14 th–17 th.** – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2008. – 24 с. : іл. – Буклет.

349. **Мукачівський замок XIV–XVIII ст. «Паланок» = The Mukachevo Castel 14 th–17 th.** – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2008. – 16 с. : іл. – Буклет.

350. **Науковий вісник** / Укр. православ. церква, М-во освіти і науки України, Ужгород. укр. богослов. акад. ім. св. Кирила і Мефодія, Карпат. ун-т ім. А. Волошина / редкол. протоієрей В. Бедь [та ін.]. – № 4-5. – Ужгород, 2008. – 114 с. : іл.

351. **Німецька граматика** : Малий Дуден / Рудольфа та Урзули Гоберґів. ; пер. з нім. та впорядкув. В. Оленич. – Вид. 3-є, перероб. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2008. – 440 с. – Укр. та нім. мовою.– Титул. паралел. нім. мовою.

352. **Ньорба, Ф. Крила волі** : поезії / Федір Ньорба ; передм. В. Сюсько. – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2008. – 160 с.

353. **Пийтер, М. = Pejter, M. Живопис, акварель = Painting. Watercolour** [Образотворчі матеріали] / Михайло Пийтер ; передм. М. Приймича. – Ужгород : Карпати, 2008. – 72 с. : іл. – Укр. та англ. мовами.

354. **П'ятдесят п'ять дерев'яних храмів Закарпаття /** авт. тексту, фото та мал. М. Сирохман. **–** К. : Грані-Т, 2008. – 88 с. : іл.

355. **Рекіта, В. Лицарі великого чину /** Ужгород. нац. ун-т, НДІ україністики ім. М. Мольнара . – Ужгород : Ґражда, 2008. – 88 с.

356. **Росул Мирослава** [Образотворчі маатеріали] : кераміка / Мирослава Росул ; Закарпат. орг. нац. спілки худож. України, Упр. культури Закарпат. облдержадмін. – Ужгород : Ґражда, 2008. – 32 с.

357. **7 природних чудес + 7 архітектурних чудес Закарпаття**. – Ужгород : Краєвиди Карпат, 2008. – К-т листівок.

358. **Сірка, Й. Актуально-2** : публіц. / Йосиф Сірка ; передм. М. Мушинки. – Ужгород : Мистец. Лінія, 2008. – 120 с.

359. **Скакандій, В.= Skakandiy, V. Графіка. Живопис. Акварель. Монументальне мистецтво = Graphics. painting. Water colour. Monumental art** [Образотворчі матеріали] / Василь Скакандій ; передм. та пер. англ. М. Сирохмана. – Ужгород, 2008. – 144 с. : іл. – Укр. і англ. мовами.

360. **Славянское языкознание: покидая XX век...** : К XIV Международ. съезду славистов (Охрид, 10-16.09.2008) / под ред. А.Д. Дуличенко ; Universitas Tartuensis = Tartu ulikool = Тартуский университет ; Slaavi filoloogia oppetool = Кафедра славянской филологии. – Tartu, 2008. – 406 с. – (Slavica Tartuensia VIII). – Рос. та англ. мовами.

361. **Соціальні ресурси регіону**: активізація трудового потенціалу : моногр. / Закарпатр. регіон. центр соц.-екон. і гуманіст. досліджень НАН України ; під. ред. В.П. Мікловди. – Ужгород : Карпати, 2008. – 248 с.

362. **Schober, O. A statisztika így kívánta** : Történetek kesernyés humorral / Ottó Schober. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2008. – 92 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 185).

363. **Turák A. Őzike ajándéka** : mesék / Angéla Turák. – Ungvár ; Budapest : Intermix Kiadó. 2008. – 82 o. – (Kárpátaljai Magyar Könyvek, 186).

ІМЕННИЙ ПОКАЖЧИК*

А

Алексеєнко, Л. 247
Алексєєнко, Л. 1
Альошин, В.І. 73
Андрічик, Ю. 198
Андрущенко, А. 313, 314
Арсеньєв, Я. 287
Артьомов, І.В. 71, 333-334

Б

Бадида, М.Б. 261, 264, 284
Балла, Е. 264
Балог, А.П. 142
Балудянський, М.А. 329
Балцо, Ю. 153
Барвік-Карпатський, С. 137
Барканова, І.Г. 45
Барченко, В. 68
Басараб, І. 52
Басараб, М. 38, 72
Бача, Ю. 336
Баяновська, М. 134
Бедей, М.І. 49
Бедь, В. 350
Безверхнєв, Ф. 116
Белей, В. 5
Белей, Л. 24
Белей, Л. 24, 31
Бердар, Л.В. 103
Беук, Т. 321
Бечук, Н. 7
Бібен, І.І. 340
Біксей, Л. 124
Білак, О. 52
Біланич, М.М. 49
Білей М. 61
Білич, В.П. 154, 155
Білканич, В. 36
Бобонич, Г.В. 3
Бобота, Л. 156
Богатирьов, П. 111
Боднар, О.-Л.Я. 117
Божук, М. 156
Бокотей, А. 115, 338, 202
Бокотей, О.М. 49
Бокшай, Й. 118, 124
Борецький, А. 118
Борисёнок, Ю.А. 322
Борка, М. 157
Бращайко, Ю.М. 12
Бровді, І. 120
Брунцвик, С. 21
Булгаков, М. 147
Бульчак, М.В. 340
Буркало, І. 68

В

Вакаров, Д. 327
Вакула, Н.С. 6
Василина, Н.Д. 13
Василій (Петьовка), архімандрит 337
Василій (Пронін), архімандрит 252
Василь, П. 141
Вачиля, Н.М. 3, 263, 270, 284
Вашкеба, К.Г. 265, 266, 271, 279, 289-291, 293-296, 303
Ващук, Ф.Г. 71, 99, 100, 305, 332-334
Вегеш, М.М. 11, 14, 15, 32, 80, 306
Величко, О.В. 104
Вискварко, С. 23
Вовк, Л. 166
Вовчок, В. 267
Возняк, М. 146
Волос, Г.П. 272
Волошин, А. 11, 20, 66, 177, 282, 350
Волошина, Н.О. 270
Волянська, Л.І. 158
Ворон, А. 169

Г

Габорець, В. 67
Гаваші, О.О. 138, 171
Гаврилець, О.В. 57
Гаврош, О. 254, 319, 320
Галайда, І. 192
Галас, В. 159
Гарайда, И. 244
Гаркавенко, В. 116
Гаркуша, О. 222
Гармасій, І.М. 89, 160
Гвардіонов, О.Б. 26
Герасимова, Г.П. 144
Геревич, О.В. 304
Гецко, Н. 67
Глеба, Ю. 114, 123, 140, 269

*Цифра після назви видання вказує на номер позиції.

Глущук, С. 277
Гмурковська, Н.Г. 75
Гоберґ, Р. 351
Гоберґ, У. 351
Годо, Ж.-Л. 161
Гоголь, М.В. 113
Голдінґ, В. 147
Голендер, Е. (див. Елія) 249
Головацький, А.С. 312
Голомб, Л.Г. 145
Горват, В. 162
Горват, І.М. 3
Граб, Ю.М. 163
Градинар, Р.П. 265, 266, 279
Гренджа, М. 135
Григаш, Л.З. 3, 258-264, 270, 271, 276, 280, 284, 288
Гриник, Г.Д. 61
Грицищук, Т.П. 164
Гріга А. 173
Грін, О.О. 82-87, 256
Губаль, Л. 287
Губаш, С. 339
Гудак, Е.Д. 290, 291, 303
Гудак, С. 45, 52
Густі, В.П. 165, 184

Ґ

Ґовля А. 27

Д

Данилець, Ю.В. 247, 248, 337
Данилюк, Д.Д. 16
Даниш, М. 322
Дворниченко, В. 120
Делеган, М. 23
Джоганик, Я. 317, 318
Дідик, Н. 121, 122
Дмитришин, П.І. (Дмитришин Крушельницька-Ставникович, П.) 129
Дмитришин-Часто, Л. 129, 158
Довганич, О.Д. 17, 18, 22, 30, 160, 261, 263
Долгош, О. 187
Достоєвський, Ф. 147
Дочинець, М.І. 167-169, 254, 286
Драган, О. 45
Драгун, Ю.Ю. 166
Дудаш, А.В. 51
Дуличенко, А.Д. (Дуліченко, А.) 321, 360
Думнич, Ю. 19
Духнович, О. (Духнович, А.) 2, 273, 274

Е

Елія (див. Голендер, Е.) 249
Ерделі, А. 118
Ерфан, Ф. 124

Є

Єгорова, Ю. 174
Єфремов С.Ф. 20

Ж

Жаткович, Ю. 341
Животок, А. 342

З

Забужко, О. 147
Завадяк, І. 128
Завадяк, М.И. 65
Загоруйко, Л. 170
Задорожний, В. 90
Затіна, Н.Г. 107
Зейкан, Ю. 7
Зореслав (див. Сабол, С.-С., ЧСВВ, Сабол, С.М.) 171, 172, 194, 250, 284
Зріні, І. 237

І

Іваничук, Р. 146
Ільченко, Л.О. 3, 261, 262, 264
Іштвані, А. 44

Й

Йокаи, М. 144

К

Канюка, О.А. 261, 264
Каролінка 220
Качур, Б.М. 102
Келленберґер, М. 153
Кельбас, О.І. 91
КенКізі 147
Кеньереш, М. 237
Керецман, В. 36
Керецман, І.В. 130
Керецман, М.М. 128, 131-134, 136, 142, 343
Кирило, святий 350
Кирчів, Р. 143
Кіш, В.В. 173
Клочурак, С. 25
Ключкей, І.С. 272
Кляп, М.І. 11
Кобаль, Л. 118
Коваль, С. 174
Ковач, В. 52
Ковач, Е. 62
Ковач, М.І. 268

Ковбаснюк, Г.В. 175
Козак, І.Ю. 176
Козоріз, О. 180, 197
Комарницька, Ю. 177
Комендар, В.І. 47
Кондратюк, О. 202
Контратович, Е. 118
Копач, В.О. 49
Копорова, К. 331
Корсун, О.М. 22
Коцка, А. 118
Кривін, Ф. 261
Кубіній, Н. 54
Кудрявская, Л.Б. (Кудрявська. Л.) 114, 178, 179, 181, 182
Кузан, В.В. 37, 180
Кунрад, Ю. 90
Куренко Т.В. 181
Кухта, В. 154, 323
Кучерук, О. 324
Кушнир, Ю. 182

Л

Ланьо, Я. 183
Левадська, Е. 127
Левицький, Р.Р. 104
Леврінц, Г. 238
Лемко, Й.І. 184
Ленд'єл, З. 195
Лендєл, М.А. 53, 76
Леонтюх, М.І. 149
Лехцер, В.Г. 280
Лизанець, П.М. 92-98, 345
Лібер, І. 243
Ліла, С. 124
Лінтур, П. 270
Лісовенко, В.Т. 218
Ліхтей, І. 12
Ліхтей, Т. 192-194, 198
Локота, І.П. 5
Ломага, М. 185
Ломоносов, М.В. 322
Луговой, О.Є. (Луговой, А.Е.) 49, 113
Луговой, О.О. 49
Лукиных, Г.И. (Лукіних, Г.) 327
Любимов, В. 336

М

Мага, Л. 346, 347
Маґочи, П.-Р. 27
Мадрига, І. 186
Мадяр, Й.Й. 45
Мадяр, І. 135
Мадяр-Новак, В. 107
Мазурок, О.С. 111, 341
Макаренко, Г. 166
Маковський О. 111
Малеш, І. 39
Малик, Г. 187
Малинич, О.В. 3, 258-260, 276
Манайло, Ф. 118
Мандрик, І.О. 111
Маргітич, І., єпископ 281
Маринич, О. 173
Маркович, В. 135
Масарик, Т.Ґ. 4
Маслей, І. 188
Масяк, Н. 189, 190
Мателешко, Н. 40
Матій, П. 128, 173
Матрин, О. 135
Машика, Ю.В. 55
Мегела, Ю. 191
Мегіц, Г.А. 340
Медєши, Л. 27
Меланчук, Г.Й. 289, 291, 293-296, 303
Мельничук, В. 135
Менджул, М.В. 81
Мефодій, святий 350
Мигович, І. 77, 78. 325
Миголинець, О.Ф. 257
Митровка, М. 112
Мідянка, П. 337
Мікловда, В.П. 54, 56, 57, 309-311, 361
Мірчук, П. 326
Міцко, М. 58
Моїна, А.П. 104
Молнар, М.В. 101
Мольнар, М. 31, 342, 355
Монич, О., диякон 251
Мотрук, В. 161
Мулеса, В. 41
Мушинка, М. 20, 25, 261, 358

Н

Напуда, Є.Ю. 270
Нитка, В. 50
Ніколайчук, В.І. 307, 308
Ньорба, В. 68
Ньорба, Ф. 157, 352
Няради, В. 278

О

Окаль, І. 196
Олашин, М. 17, 263
Оленич, В. 351
Олесь, О. 141
Олійник, Б. 141
Ольшевська, М. 197
Онищук, В. 66
Остапець, Ю. 79
Офіцинський, Р.А. 42
Охрим, О. 123

П

Павличко, Д. 156, 193
Павлишин, В. 319
Пагиря, В. 8, 9, 10, 195, 252
Пагіря, О.М. 22, 34
Падяк, В. 27, 262
Панчук, Н.М. 197, 198, 276, 284, 288
Пахомова, С. 317, 318
Пачовський, В. 145
Перфецький, Є. 111
Петій-Потапчук, Н. 131
Петрецький, В. 29
Петров, О. 111
Петровцій, І. (Петровцій, И.) 152, 199, 226, 244, 246
Петрусь, В.В. 70
Пийтер, М. 353
Пинзеник, П. 135
Пискач, О.Д. 257
Пімен (Мацола), ієромонах 248
Пінчук, Ю.Б. 103
Піпаш, В. 28, 281-283
Піпаш-Косівський, В. 175
Пітюлич, М.М. 59
Плитан, М. 135
Плїшкова, А. 330
Повх, Л. 200
Погоріляк, Ю.Ю. 201
Пономаренко, Н. 31
Попенко, М. 132, 139, 140
Попович, М.А. 22
Попович, О. 43
Поп, С.С. 48
Потушняк, Ф. 276
Приймич, М. 353
Приходько, В. 119
Приходько, О. 118, 124
Прокопів, І. 135
Пулик, О.Р. 6
Пушкін, О. 147
Пчолинська, Л.Й. 74

Р

Рагель, М. 253
Ракоці, Ф. II 110
Рак, П. 141, 343
Рамач, Ю. 321
Раховська, Т. 140
Раховський, С. 140
Ребрик, Н. 172, 208, 209, 231, 250, 284
Ребрик, О. 202
Редько, В.Г. 105
Рекіта, В. 355
Рибар, Т. 203
Рильський, М. 141
Рішко, М.В. 204
Рогаль, М. 197
Розкута, Г. 205
Розман, А. 206
Роман, Г.М. 245
Роман, Е. 127
Роман, М.М. 207
Росул, М. 356
Рошко, М. 147, 328
Рубіш, Ф. 30
Рубчак, І. 143
Рудейчук, В. 269
Русанюк, М.М. 73
Русин, В. 21

С

Сабадош, І.В. 257, 316
Сабов, Є. (Сабовъ, Е.) 226
Сабол, С.-С., ЧСВВ (Сабол, С.М.) (див. Зореслав) 171, 172, 194, 250, 284
Садварі, Ю.Ю. 51
Салай-Пак, М. 208
Салига, Т.Ю. 146, 148, 202
Самусь, М.П. 258-260
Свобода, Л. 157
Семак-Найбауер, М. 44
Семаль, Н.В. 101
Семан, Ф. 124
Сентипал, В. 137
Середа, Л.І. 112
Сима, І. 209
Симоненко, Б. 141
Сирохман, М. 119, 125, 354, 359
Сідей, Ю. 12
Сіма, Н. (Сіма-Павлишин, Н.) 125, 319
Сірка, Й. 210, 358
Скакандій, В. 359
Скунць, Н. 211
Скунць, П. 211
Сливка, О.Г. 104
Слуцький, В. 52
Смільгіна, Н.І. 276
Смутко, К. 242
Снігурський Д. 6
Соломко, О.В. 101
Сорока, С. 149
Сочка-Боржавин, В. 2, 212
Срезневський, І. 111
Стадник, О.А. 273, 286
Стасюк, І.В. 104
Степа, С. 213
Стецюра, І. 139
Стрічик, П.П. 102
Студеняк, П.Ю. 56, 76
Сурнин, В. 214

Сурнін, А. 128
Сюсько, В. 352
Сяркевич, Ю. 126

Т

Тайви Тум 215
Талапканич, М.І. 102
Талапкович, В. 138
Тарасик [Сірка] 210
Тарасюк, В.Ю. 11
Твердохліб, В. 45, 52
Теличко, Н.В. 105, 106
Тереля, Й. 8
Товканець, С.А. 53
Токар, М.Ю. 11, 14, 15, 32, 38, 72, 79
Томчаній, М. 261, 264
Трінчук, Я.І. 216, 217
Трянова, Г.И. 218, 219
Турак, А. 114
Туряниця, Т.М. 273, 286
Туряниця, Ю. 220
Тюшко, Б. 228

У

Ур, Ш. 63

Ф

Фатула, А.В. 329
Федака, Д.М. 171
Федака, П. 136
Федака, С.Д. 221
Фединишинець, В. 222
Федусенко, Ю.І. 105
Фейса, М. 27
Фенич, В. 247
Ференц, Н. 108
Филонович, В.З. 34
Філіп-Радванський, Л. 2
Фотул, І. 223
Франко, І. 66, 146, 177
Францев, В. 111

Х

Химинець, В.В. 102
Химинець, О. 224, 225
Хіра, О. 283
Хланта, І.В. 138, 240, 241, 243
Христос Ісус 117, 255
Хромей, М.Ф. 271

Ц

Цап, В.В. 60
Цомпель, Н.І. 26
Цуняк, О.З. 256

Ч

Чайковський, П.І. 107
Чакій, О.І. 59
Часто, П.І. 33, 150, 151
Чекан, В. 227
Чендей, І. 261
Червеняк, А. 141
Чопей, І.В. 64
Чорі, Ю. 246
Чундак, С.Ю. 315

Ш

Шандор, В. 25
Шандор, Ф. 54
Шашік, М., апостол. адміністратор 254
Шевченко, Т. 28, 148, 177
Шеремет, А.П. 88
Шип, Ю.В. 141, 228-230
Шкіря, В. 37, 185
Шкробинець, В. 231
Шкробинець, Х. 231
Шкробинець, Ю. 261
Шпонтак, О. 10
Шугаєва, В.А. 21, 268
Шулико, В.А. 232, 255
Шумилович, Б. 121
Шутєв, І.М. 116
Шушкевич, М. 195

Щ

Щербакова, А.Л. 233

Ю

Юричкова, В. 194
Юсип-Якимович, Ю.В. 46
Юхновський, І. 324

Я

Ябур, В. 330
Ялч, Р. 234
Янцо, А. 223
Ясинська, Т. 136
Ясинський, Є. 136
Яцканин, І. 153
Яцков, М.М. 73, 75, 81
Яцура, В.М. 235

* * *

B

Balogh, Cs. 236
Barát, M. 236
Béres, B. 236
Buksarová, O. 4

D

Demetr, A. 4
Dupka, Gy. 239, 292

H

Hidas, A. 289
Hodanics, P. 236
Holomb, R. 109

Hudák, E. 290, 291, 303

I

Imre, Á. 237

J

Jakubiková, A. 4

K

Kazinczy, F. 294
Kenyeres, M. 237
Kertész, I. 295
Koós, M. 109
Kovács, E. 62
Kudla, Gy. 236

L

Latko, I. 4
Lőrincz, K. 238
Lőrincz, P.G. 238
Lizanec, P. 92-98, 345

M

Magocsi, P.-R. 35
Meláncsuk, G. 297-302
Méliusz, J. 296
Mihály, N.Z. 237
Mitsa, V. 109

N

Nagy, Z.M. 239
Nigriny, Sz. 236

P

Pađak, V. 35
Pančuková, N. 198
Pejter, M. 353

R

Rákóczi, F. II 110

S

Schober, O. 362
Skakandiy, V. 359
Szemák-Neubauer, M. 44
Szemrád, E. 110

T

Tárczy, A. 236
Turák A. 363

U

Úr, S. 63

V

Vaskeba, K. 297-302
Veres, M. 109
Vrabec, E. 35

W

Wolansky L. 158

АЛФАВІТНИЙ ПОКАЖЧИК НАЗВ ВИДАНЬ*

А

Августин Волошин **11**
Актуальні аспекти реалізації євроінтеграційних прагнень України **332**
Актуальні проблеми зовнішньої політики України **333**
Актуально-2 **358**
Анданте, или Солотвинская осень **178**
Антологія днишньої русинської лїтературы **152**
Архімандрит Василій (Пронін) **252**
Атлантида **232**

Б

Безверхнєв Ф. Живопис **116**
Березневі дні Карпатської України **34**
Бібліотечка позашкільника **304**
Білі лебеді **139**
Білі пелюстки нарциса **231**
Блакитні ескадри **171**
Бог і Україна **172**
Бої 14-15 березня 1939 року на Карпатській Україні **20**
Босоніж по асфальту **223**
Бурхливий плин мого життя... **196**

В

Василь Пачовський **145**
Вежа мрій **174**
Великий Березний **36**
Великий похід **162**
Велосипедний оркестр **213**
Весь світ живе в душі моїй **224**
Вечный завет **215**
Вибрані твори **336**
Виноградівщина **265**
Виноградівщина на сторінках періодики **266**
Виноградівщина туристична **68**
Виробничий потенціал регіону в умовах ринкових перетворень **53**
Висока наука **89**
Виставка творів із колекції Закарпатського обласного художнього музею ім. Й. Бокшая **118**
Від симптому і синдрому – до діагнозу та лікування **64**
Відпочивайте в селах Закарпаття **69**
Вісник Львівської національної академії мистецтв. Спецвип. VI, VIII **115, 338**
Владика Мілан **254**
Вовчок В. Живопис **267**
Возвращение черной вдовы **189**
Воловеччина моя – духовності скарбниця **339**
Воловеччина на сторінках районної газети «Голос Верховини» **268**
Восхождение **255**
Вправи, ігри та розваги для розвитку рухових якостей **101**
Все спочатку, все з нуля **225**
Вчені Росії про Закарпаття **111**
В'ячеслав Приходько – народний художник України **119**

*Цифра після назви видання вказує на номер позиції.

Г

Гандбольна зірка із Закарпаття **67**
Геополітика України **305**
Гіркий рай **235**
Голгофа жертв політичних репресій **17**
Гомін Срібної Землі **176**
Гороб'ячий король **153**
Гра в ляльки та інші невигадані жіночі історії **167**
Грає фольклорний ансамбль **135**
Грамматика руського языка **244**
Грін Олександр Олексійович – старший викладач кафедри цивільно-правових дисциплін **256**
Громадські організації Закарпаття в боротьбі за державність України **72**

Д

Давні співанки з репертуару народного фольклорно-етнографічного закарпатського колективу ГУМВС «Закарпатські візерунки» **128**
Давні та сучасні назви міст та сіл Закарпаття **43**
12 найцікавіших місць Закарпаття **1**
Двобій **154**
Де і як помер Іван Локота **5**
Депутат **340**
10 сторінок золотого фонду **10**
«Дивосвіт Срібної Землі» **269**
Дідик Н. Живопис **121**
До Бузулука – через табори ГУЛАГу **18**
До волі **25**
Довга путь із забуття **205**
Довідник муніципальних послуг м. Виноградів **73**
Долоня **202**
Домогосподарства **59**
Доступність середовища для життєдіяльності інвалідів та інших маломобільних груп населення **74**

Е

Евреи в жизни одной женщины **170**

Є

Європейська та євроатлантична інтеграція **334**

Ж

Жизнь и созидание **218**
Життя, обпалене війною **21**
Жовте листя по синій воді... **151**

З

З вогню – та в полум'я **157**
З нашого поля **150**
За покликом серця... **6**
Завербоване кохання **186**
Закарпатська кухня **58**
Закарпатський діалект **257**
Закарпатський соціум **77-78**
Закарпатські замки у легендах, переказах та літературних творах **240**
Закарпатські картинки **343**
Закарпаття на сторінках преси за ... 2009 р. **258-260**
Закарпаття через призму політичних виборів **79**
Закарпаттяобленерго **52**
Закарпатці під пресом сталінського свавілля **30**
Заневський монастир в Полонинах **251**
Заричово. Два береги **41**

Зачарований край **37**
Збірка репертуару народного ансамблю «Розмарія» **131**
Знав і казки, і життя... **270**
Зовнішньоекономічні зв'язки на регіональному прикордонному рівні **56**

Й

Йонатанки її життя **7**

І

Іван Бровді **120**
Іду до людей **164**
Із котом і без кота **222**
Інформаційний та дозвіллєвий центр у бібліотеці **271**
Іршавщина в контексті державотворчих процесів Карпатської України **38**
Історична думка на Закарпатті епохи національного відродження (кінець XVIII – середина XIX ст.) **16**
Історія мукачівської ратуші **44**
Історія Словаччини **46**

К

Календар краєзнавчих пам'ятних дат на 2010 рік **3**
Календар краєзнавчих пам'ятних дат Тячівського району на 2010 рік **272**
Календар пам'ятних дат м. Мукачева на 2010 рік **273**
Календарь – 2009 **2**
Карпатика Вип. 38 **306**
Карпаторусский сборник **327**
Карпато-Українське державотворення **14**
Карпатские русины в славянском мире **322**
Карпатська Україна **22, 324, 326**
Карпатська Україна в міжнародних відносинах напередодні Другої світової війни **13**
Карпатська Україна в творчості закарпатських поетів **274**
Карпатська Україна на шляху державотворення **15**
Карпатська Україна у журналі «Пробоєм» (1934–1943) **24**
Карпатська Україна (1938–1939) **23**
Карпатський кросворд **221**
Каталог **275**
Каталог муніципальних послуг **75**
Католицтво і православіє **250**
Квіти розмаїті **175**
Клоуны, покинутые цирком **182**
Ключ од любови **184**
Книга з автографом **261**
Книга Закарпаття : Анотований каталог видань 2008 року **262**
Книга Скорботи України. Закарпатська область. Т. 7 **26**
Колекція видань Омеляна Довганича у фондах ЗОУНБ **263**
Контрольна для душі **159**
Коньяк з дощем **319**
Космос у долонях серця **180**
Край наш – Хустщина **70**
Крила волі **352**
Криниця **201**
Купа анекдотів **227**
Курорт Лумшори **344**
Курс історії української культури (IX – початок XXI ст.) **90**

Л

«Легенда Карпат» 2009 **123**
Лис у винограднику **168**
Лицарі великого чину **355**
Любім Україну **141**

М

Магнітне поле **161**
Маркетинговий потенціал регіону **54**
Материнські співанки **132**
Матеріали до вивчення курсу «Цивільне право України (Загальна та Особлива частина)» **82**
Между небом и землей **179**
Методика розслідування надзвичайних подій **88**
Меч і мисль **146**
Микулівські сімейні династії та їх походження **39**
«Минулося, та не забулось...» **241**
Михайло Томчаній **264**
Між Карпатами і Татрами. Вип. 8, 9, 10 **192-194**
Міжнародний науковий вісник **99, 100**
Многії літа. Благії літа **169**
Моя коробка **234**
Мукачево **195**
Мукачівський замок XIV–XVIII ст. «Паланок» **348-349**
Мукачівський монастир на Чернечій горі **253**
Мукачівські інтерпретації **203**

Н

На переломе двух епох **214**
На Синевир трембіти кличуть **242**
На терезах вічності **276**
Навчально-ігрова діяльність на уроках іноземної мови у початковій школі **105**
Народ нїодкадз **27**
Народний артист – Іван Рубчак **143**
Народний єпископ Іван Маргітич (04.02.1921–07.09.2003) **281**
Народні пісні українців Банату (Румунія) **243**
Натюрморти Сергія Глущука «Квітуча краса» **277**
Науковий вісник. № 4-5 **350**
Науковий вісник Ужгородського університету.
Сер. : Біологія. Вип. 25, 26 **307-308**
Сер.: Економіка. Спец. вип. 28 **309-311**
Сер. : Медицина. Вип. 35 **312**
Сер. : Політологія. Соціологія. Філософія. Вип. 11, 12 **313-314**
Сер.: Хімія Вип. 21-22 **315**
Наукові праці **92-98**
Наша киця – трудівниця **228**
Не один **188**
Невимовне словами скажу **346**
Незвичайна книжка каже сіра мишка для хлопців і дівчаток, а це її початок! **187**
Німецька граматика **351**
Нова Пісня Богу **249**
Новоселиця у минулому і сьогодні (1371–2009 роки) **42**

О

«О, дивна Квітко Твоя, Україно!» **279**
Обрії **160**
Ой, то я си заспіваю... **129**
Організаційна культура сучасної бібліотеки **280**
Організація навчання обдарованих молодших школярів у США **106**
Освіта Закарпаття **102**
Осінь, що стала весною **347**
Основи композиції **122**
Основи літературознавства **108**

Особливості територіальної організації зайнятості в умовах структурної перебудови економіки регіону **55**
«...От автора с любовью» **219**
Очищение организма промыванием всего пищеварительного канала **65**

П

Пам'ятай! **33**
Педагогічна поема музиканта **112**
Пийтер М. Живопис, акварель **353**
Пісні юності **173**
Плакала хата **185**
Подкарпатская Русь **329**
Пожежна служба Закарпаття **50**
Політична еліта на сторінках «Нової свободи» **29**
Політична наука **80**
Полудень нашого віку **51**
Польові та деформаційні ефекти у складних сегнетоактивних сполуках **104**
Потойбічна суперниця **328**
Православна церква на Закарпатті у першій половині XX ст **247**
Православний Свято-Іоанно-Предтеченський чоловічий монастир у с. Бедевля **248**
Праці з історії Угорської Русі **341**
Президент Карпатської України, монсеньйор, доктор о. Августин Волошин (18.03.1874–19.07.1945) **282**
Пререз подобовей творчосци при руснацох **278**
При восковій свічці **337**
Природні ресурси Закарпаття **48**
Притулок простору **197**
Про священне дерево і квітку, яка стріляє **220**
Провидець воскресіння України **284**
Програма Міжнародної наукової конференції «Карпатська Україна в контексті українського державотворення» **285**
Прогулки по лабиринту снов **233**
Прозаїк, публіцист, видавець **286**
Психологічна та психотерапевтична допомога дітям та молоді **66**
Публіцистика **158**
П'ятдесят п'ять дерев'яних храмів Закарпаття **354**

Р

Регіон в системі прикордонного співробітництва **76**
Репертуарна збірка зразкового дитячого ансамблю народної пісні «Дзвіночки Карпат» **136**
Рік бика **125**
Ріка під кригою **165**
Родовід пам'яті не втрачає **207**
Розвиток творчої особистості засобами краєзнавства **91**
Розкодування **147**
Розкуймося, братаймося **148**
Россия и Украина в изображении Мора Йокаи **144**
Росул Мирослава **356**
Русская культура Закарпатья **113**

С

Свідок правди і любові **8**
Свобода совісті **325**
Секрети словоскладання **200**
Семан Ференц **124**
Серце диктує перу **9**
Сестри **202**
Синій птах **137**
7 природних чудес + 7 архітектурних чудес Закарпаття **357**

Славянское языкознание: покидая XX век... **360**
Словарь русинського языка. Т. 6 **246**
Словник цивільного права **83**
Слово як дар **191**
Слуга Божий владика Олександр Хіра (17.01.1897–26.05.1983) **283**
Скакандій В. Графіка. Живопис. Акварель. Монументальне мистецтво **359**
Сокровенне **177**
Софія Сорока **149**
Соціальні ресурси регіону **361**
Спадкове право України **84**
Співанки закарпатських гір і долин **138**
Співанковий підручник **103**
Сповідь **163**
Споживча кооперація Закарпаття **60**
Спостереження природних явищ у Східних Карпатах **49**
Статистичний щорічник **61**
Створення та реєстрація громадської організації **81**
Стилос проти стилетів **31**
Сто двадцять два стихы, написані восени 2008 года **199**
Сто перлин **140**
Стратегія подолання бар'єрів входу на ринок **57**
Сум дощу **209**
Сучасні проблеми мовознавства та літературознавства Вип. 13 **316**
Сучасный русиньскый списовный язык **330**
Сяркевич Ю. Живопис **126**

Т

Тайна втілення **117**
Твори **211, 216-217**
Твори для струнного оркестру **133**
Терновий букет **204**
Территория лжи **190**
Тести з дисципліни «Страхове право» **86**
Тести з дисципліни «Цивільне право (Особлива частина)» **87**
Тихий вечір **130**
Тонкі струни дитячої душі **134**
Точка перетину **320**
Традиційна вишивка українців Закарпаття **287**
Транскордонне співробітництво в євроінтеграційній стратегії України **71**
Три кроки до щастя **114**

У

У мандри до шовкової косиці **47**
У нас в бібліотеках **288**
У пошуках істини про Карпатську Україну **32**
У щілині між століттями **198**
Ужгородська школа мистецтв **127**
Ужгородщина **45**
Украинизація школы на Пудкарпатськуй Руси пуд час Чехословацького периода **19**
Українське подоння **342**
Український вимір європейської та євроатлантичної інтеграції **335**
Українські південнокарпатські говірки Затисся Виноградівського району Закарпатської області **345**
Українсько-словацький розмовник **245**
Управление воздухом **181**
Учитель зі світлим ім'ям НАДІЯ **107**

Ф

Феномен регіонального сепаратизму в Закарпатті **28**
Фрічки фігляра **229**

Х

Хоралы из любимых долин **212**
Христоматія церковно-славянскихъ и угро-русскихъ литературныхъ памятниковъ **226**
Хто раніше всіх встає? **166**

Ц

Цивільне право (Особлива частина) **85**

Ш

Школа мудрого діда **230**
Штудії з карпаторусиністікы **331**

Щ

Щастя земного нитка тонка **208**
«Що видів я на Закарпаттю...» **12**

Э

Эскизы судьбы **183**

Я

Я зберу той жар у пісню… **156**
«Я мелодії п'ю і серцем бачу…» **142**
«Я – птаха з одним крилом...» **206**
Як совочка Мімі вчилася читати **210**
Янголи на мітлах **155**
Ярок **40**

* * *

A

Alte und neue Ortsnamen in Transkarpatien **43**
A Munkácsi városháza története **44**
A statisztika így kívánta **362**
Az állattenyésztés alapismeretei **63**
Az ukrán dél-kárpáti Tiszántúli Nyelvjárások a Kárpátaljai nagyszőlősi járásban **345**

C

Catalogue **275**

F

Fancsikától Párizsig **291**

H

Hidas Antal – magyar iró, költő **289**

I

In Print **158**
Intermix Kiadó **292**

J

Jugoslavo-Ruthenica II **321**

K

Karcok **238**
Kárpátalja és Nagyszőlős az időszaki sajtó oldalain **293**
Kárpátokon innen és túl **236**
Kazinczy Ferenc – iró, költő **294**
Kertész Imre – magyar iró, műfordító **295**

M

Méliusz József (Temesvár, **1909**. január **12**.) – híres magyar költő, iró, műfordító, publicista **296**

Munkács és vidékünk kapcsolata **290**

N

Nagyszőlős **297**
Nagyszőlősi járás: Akli, Aklihegy, Batár, Szőlősgyula, Újakli **298**
Nagyszőlősi járás: Csepe, Feketeardó, Gődényháza, Királyháza, Novoszelica, Tekeháza **299**
Nagyszőlősi járás: Fancsika, Tiszaújhely, Tiszaújlak **302**
Nagyszőlősi járás: Feketepatak, Karácsfalva, Mátyfalva, Salánk, Tiszakeresztúr, Verbőc **300**
Nagyszőlősi járás: Fertősalmás, Fordolány, Nagypalád, Tiszabökény, Tiszafarkasfalva, Tiszapéterfalva, Tivadarfalva **301**
Narod niotkuda **35**
Náš kalendář 2009 **4**

O

Őzike ajándéka **363**

P

Patria **323**
Pejter M. Painting. Water-colour **353**

R

Raman szórás nanoszerkezetű kalkogenid üvegekben **109**
Révész Imre, és Nagyszőlős **303**

S

Skakandiz V. Graphics. painting. Water colour. Monumental art **359**
Studia slovakistika Вип. 9, 10 **317-318**
Studium Carpato-Ruthenorum 2009 **331**
Színdobbanások **237**
Szőlészet, borászat Beregvidéken **62**

T

The Mukachevo Castel 14 th–17 th **348-349**
Traditional embroidery of Transcarpathian Ukrainians **287**
Tudományos művek **92-98**
Tudománytörténet **110**

U

Ukrajinsko-slovenská konverzácia **245**
Uzhhorodshchina **45**

V

V Štrbine medzi storočiami **198**
Viszontlátás **239**

Z

Zakarpattyaoblenergo **52**

ЗМІСТ

ОБЛАСТЬ У ЦІЛОМУ 5
Видатні діячі краю 6
ІСТОРІЯ. ЕТНОГРАФІЯ 7
Історія міст і сіл краю 15
ПРИРОДА І ПРИРОДНІ РЕСУРСИ. ЕКОЛОГІЯ 18
БЛАГОУСТРІЙ НАСЕЛЕНИХ МІСЦЬ 19
НАРОДНЕ ГОСПОДАРСТВО. ЕКОНОМІКА 20
ОХОРОНА ЗДОРОВ'Я. МЕДИЦИНА 24
ФІЗИЧНА КУЛЬТУРА І СТОРТ. ТУРИЗМ 25
Туризм 25
СУСПІЛЬНО-ПОЛІТИЧНЕ ЖИТТЯ 26
ДЕРЖАВА І ПРАВО 30
НАУКА, ОСВІТА 32
КУЛЬТУРНЕ І МИСТЕЦЬКЕ ЖИТТЯ КРАЮ 37
Розвиток мистецтва 39
Образотворче мистецтво 39
Музичне життя 42
Театр 46
ЛІТЕРАТУРНЕ ЖИТТЯ. ФОЛЬКЛОР. МОВИ НАРОДІВ ОБЛАСТІ 47
Літературне життя 47
Художня література 49
Фольклор 71
Мовознавство. Мови народів області 72
РЕЛІГІЯ 73
БІБЛІОГРАФІЯ 76

ДОДАТКИ

БУКЛЕТИ ТА МАЛОТИРАЖНІ ВИДАННЯ 79
ВИДАННЯ, ЩО ПРОДОВЖУЮТЬСЯ 83
ЛІТЕРАТУРА З КАРПАТОЗНАВСТВА, ЩО ВИЙШЛА ЗА МЕЖАМИ ОБЛАСТІ 85
ВИДАННЯ 2008 РОКУ, ЩО НАДІЙШЛИ ДО БІБЛІОТЕКИ ІЗ ЗАПІЗНЕННЯМ 89

Іменний покажчик 92
Алфавітний покажчик назв видань 98

Довідково-бібліографічне видання

КНИГА ЗАКАРПАТТЯ:

Анотований каталог видань 2009 року

(З фондів Закарпатської обласної універсальної наукової бібліотеки)

Укладач:
Лариса Олександрівна ІЛЬЧЕНКО

Добір літератури угорською мовою:
І.М. Горват

Коректор:
Н.М. Панчук

Відповідальна за випуск:
Л.З. Григаш

Видавництво Валерія Падяка
Ужгород, 88007, вул. Гагаріна 14/3, тел. (0312)-693132
E-mail: padyak@mail.uzhgorod.ua
Директор В.І.Падяк, к.ф.н.

Свідоцтво Держкомінформу України
серія ДК № 963 від 20.06.2002 р.

Оригінал-макет **Л.Ільченко**

Замовлення № 302. Підписано до друку 15.06.2010 р. Формат 60x84/16.
Папір офсет. Гарнітура: Times, Arial. Друк офсет. Умов. друк. арк.6,75. Тираж 250.

Друкарня ТОВ «Папірус-Ф»
Ужгород, вул. Лермонтова, 25а

К53 **Книга Закарпаття** : **Анотований каталог видань 2009 року** [Текст] : (З фондів Закарпатської обласної універсальної наукової бібліотеки) / Закарпат. облас. універс. наук. б-ка ; уклад. Л.О. Ільченко ; відп. за вип. Л.З. Григаш. – Ужгород : Вид-во В. Падяка, 2010. – 108 с. : іл.

ISBN 978-966-387-042-7

Видання вміщує короткі інформації про книжки та іншу друковану продукцію, що протягом 2009 року вийшли на Закарпатті. До кожної анотації додається репродукція обкладинки анотованої книги.

Каталог формується з надходжень до ЗОУНБ – центральної книгозбірні регіону – обов'язкового примірника видань.

Для фахівців з проблем книговидавничої справи на Закарпатті та в Україні, представників органів державної влади та управління, керівників бібліотек, книготоргів, книжкових бірж, книгарень, організаторів книжкових ярмарків, бібліографів, науковців, студентів тощо.

УДК 015
ББК 92

До уваги видавців та авторів!

Закарпатська обласна універсальна наукова бібліотека, центральні районні бібліотеки області та міська бібліотека м. Мукачева надають допомогу в систематизації версток видань, що готуються до друку, а саме: визначення індексу по УДК та ББК і авторського знаку; складання бібліографічного опису видання відповідно до державного стандарту.